

LA TRIBUNE



3

(P)

2

Subban écope
d'une pénalité
coûteuse
en prolongation

PAGE 39



VOLEUR DE GRAND CHEMIN

De la Beauce à la Montérégie, Gaétan Couture
a commis près de 150 délits en moins de trois mois

PAGE 3



L'hiver offre
une bordée
au printemps

PAGE 2

IMACOM, RENÉ MARQUIS

Ni vent ni poudrerie: la tempête annoncée hier a manqué de souffle. La région a reçu une bordée d'environ 20 centimètres de neige qui a forcé les écoles à fermer leurs portes et obligé les Estriens à ressortir leur pelle.



Saint-Élie

Feu vert à la
reprise de la
construction
domiciliaire

PAGE 4



BMW, #1 mondial des voitures haut de gamme !



*Sur certains modèles 2012 démonstrateurs en inventaire. Offre valide jusqu'au 31 mars 2013.

BMW



Le plaisir
de conduire.™

Suprem Automobile
25ans

Sherbrooke 819.821.9272
www.supremautomobile.com

Ouvert samedi

3155449

La tempête a manqué de souffle

RENÉ-CHARLES QUIRION

rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Avec une chute de neige qui s'est intensifiée en après-midi rendant les conditions routières routes plus difficiles, les commissions scolaires de la région n'auront pas fermé les écoles pour rien.

Tôt hier matin, la décision a été prise de fermer les écoles sur les territoires des commissions scolaires de la Région-de-Sherbrooke et des Sommets, des Hauts-Cantons et Eastern Township. Journée qui sera reprise le 3 mai.

Au total, c'est une vingtaine de centimètres de neige qui devrait être tombée sur la région au cours des 24 dernières heures.

Si la quantité de précipitation était négligeable en avant-midi, la chute de neige s'est intensifiée sur l'heure du midi.

Moins de vent

« C'est dans ces situations que nous aimerions avoir une boule de cristal. Nous avons pris la décision de fermer les écoles surtout en prévision du retour à la maison. Nous ne pouvons retourner les enfants à la maison après une demi-journée. À partir de prévisions de chute de neige de plus de 15 centimètres et des vents de plus de 25 km/h, nous fermons les écoles. Les prévisions étaient bien au-delà de ce seuil minimum. C'est pour la sécurité des élèves lors du transport scolaire que nous décidons de fermer les écoles. Près de 60 pour cent de nos élèves sont transportés en autobus dont plusieurs en zone rurale » explique le directeur du transport scolaire à la CS des Sommets, Jocelyn Thibodeau.

Toutes les commissions scolaires de la région se concertent avant de décider si elles ferment



IMACOM, CLAUDE POULIN

La tempête d'hier a manqué un peu de mordant, alors que les forts vents prévus ne se sont pas manifestés. Une quantité de neige appréciable a quand même blanchi le paysage, compliquant la tâche du transport en commun à Sherbrooke.

leurs portes.

« Nous avons des gens qui patrouillent sur les routes à partir de 5 h. La décision est prise entre 5 h et 6 h en concertation avec les autres commissions scolaires. C'est certain que la tempête du 14 février 2007 a permis de raffiner nos méthodes de prise de décision. Cette situation

exceptionnelle nous a permis de parfaire nos échanges avec nos partenaires. La décision de fermer les écoles est prise dans un objectif de prévention », rappelle la directrice des communications à la CSRS, Diane Blais.

Cette chute de neige a touché de façon plus importante la région de Sherbrooke, les écoles des secteurs de Thetford Mines, Drummondville et Victoriaville étant restées ouvertes hier.

Les équipes de Transport Québec et de la Ville de Sherbrooke ont été déployées sur les routes de la région. « Nous sommes prêts à faire face aux tempêtes jusqu'au début mai. C'est certain que nous n'aurions pas la même force de frappe à la mi-avril, mais notre machinerie demeure en place longtemps au printemps. Hier, nous avons eu

une journée occupée. À partir de minuit, nous allons déployer jusqu'à 80 pièces de machinerie pour dégager les trottoirs et les rues », explique le chef de la division voirie à la Ville de Sherbrooke, Gaétan Nault.

Conduite adaptée

Le Service de police de Sherbrooke, la Régie de police Memphrémagog et la Sûreté du Québec en Estrie ne notent pas d'accidents majeurs. « Les automobilistes semblent avoir adapté leur conduite aux conditions routières. L'autoroute 10 dans le secteur d'Orford a causé davantage de problèmes », explique la porte-parole de la SQ en Estrie, Aurélie Guindon.

Un blessé grave Chesterville

À Chesterville, dans les

Bois-Francis, un conducteur se trouve dans un jugé « extrêmement critique » après qu'il ait perdu la maîtrise de son véhicule pour en emboutir un deuxième alors qu'il circulait en direction sud sur la route 161, à la hauteur de Chesterville. L'accident aurait eu lieu vers 17h30, hier soir.

« Le conducteur aurait perdu la maîtrise de son véhicule et provoqué une collision frontale avec un deuxième véhicule s'amenant en sens inverse. Le deuxième conducteur n'aurait rien pu faire pour éviter l'accident », a indiqué le porte-parole de la Sûreté du Québec Claude Denis.

Le conducteur fautif n'était pas seul à bord de son véhicule. Heureusement, son passager s'en tire avec des blessures mineures. Pour ce qui est du deuxième conducteur, il soigne des blessures plus sérieuses, mais on ne craint pas pour sa vie.

Les policiers ont dû faire appel à leurs collègues pompiers et leurs pinces de désincarcération afin d'extirper les victimes. Aucun élément criminel n'aurait été répertorié sur les lieux de l'accident. Le sergent Denis en a plutôt profité pour rappeler aux automobilistes d'adapter leur conduite aux conditions routières.

« La chaussée était enneigée et la visibilité réduite », a-t-il conclu afin d'expliquer l'événement.

Encore de la neige

Environnement Canada prévoit encore l'ajout de deux à quatre centimètres de neige aujourd'hui. « Les vents ont été plus faibles que prévu. Nous parlons d'une bonne chute de neige, mais pas d'une tempête étant donné qu'il n'y avait pas de poudrerie. Mais à ce chapitre, c'est une question de perception. Les températures devraient demeurer froides jeudi et vendredi avec l'ajout d'un ou deux centimètres de neige », explique le météorologue à Environnement Canada, André Cantin.

Les températures devraient rejoindre les normales saisonnières de 2 degrés Celsius le jour et -7 degrés Celsius la nuit au cours de la fin de semaine qui s'annonce ensoleillée selon Environnement Canada.

— avec la collaboration de Yanick Poisson

Cahier promotionnel à lire aujourd'hui La Tribune



3138340

LA TRIBUNE

ADRESSE
1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8

RÉDACTION: 819 564-5454
redaction@latribune.qc.ca /
téléc. 819 564-8098

PUBLICITÉ: 819 564-5450 /
téléc. 819 564-5482

ANNONCES CLASSÉES:
819 564-2222
téléc. 819 564-5482

ABONNEMENTS: 819 564-5466
1 800 567-6955

www.latribune.qc.ca

SOMMAIRE

Annonces classées	25 à 31
Arts et spectacles	15-16
Décès	31 à 33
Économie	19
Horoscope	30
Loterie	7
Monde	22
Mots croisés	30
Opinions	12
Sports	34 à 39

MÉTÉO

Maxime, 9 ans
École Brébeuf



AUJOURD'HUI

NEIGE
ACC.: 2 CM
MAX.: -3° MIN.: -5°

Lever du soleil: 6 h 50
Coucher du soleil: 19 h 1

JEUDI

soleil et nuages, max.: 0° min.: -5°

VENDREDI

soleil et nuages, max.: 3° min.: -8°

Une nouvelle
à nous
communiquer...

819 564-5454

LE CLIN D'OEIL DE STÉPHANE LAPORTE

La Commission Charbonneau est prolongée, ça va durer aussi longtemps que Broue.

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À redaction@latribune.qc.ca OU APPELEZ AU 819 564-5454



158 chefs d'accusation en trois mois

Le récidiviste Gaétan Couture a multiplié les vols de la Beauce à la Montérégie

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Libéré au terme d'une peine de 30 mois de prison en septembre 2012, Gaétan Couture a mis moins de trois mois de liberté pour alourdir sa feuille de route criminelle.

Entre le moment de sa libération le 10 septembre 2012 et celui de son arrestation le 3 décembre, Couture aurait commis assez de crimes pour que soient ouverts 35 dossiers.

Ce matin au palais de justice de Sherbrooke, le procureur aux poursuites criminelles Me Andy

Drouin doit déposer 158 chefs d'accusation pour des crimes commis dans diverses villes du sud du Québec allant de Saint-Georges-de-Beauce à Saint-Hyacinthe.

L'homme originaire de Sherbrooke aurait commis 103 vols de moins de 5000 \$, douze introductions par effraction, 21 vols de véhicules, six fraudes en plus de divers dossiers de recels et d'utilisations de cartes de crédit volées. À cela, il faut ajouter une fuite des policiers et une introduction par effraction pour voler des armes à feu.

Couture a en quelque sorte suivi la route 112 de la Beauce à la Montérégie, en se permettant quelques détours pour commettre ses crimes.

Couture a en quelque sorte suivi la route 112 de la Beauce à la Montérégie, en se permettant quelques détours pour

commettre ses crimes entre autres dans les localités de Saint-Georges-de-Beauce, East Broughton, Thetford Mines, Coleraine, Disraeli, Sherbrooke, Bromont, Granby et Saint-Hyacinthe.

Couture se serait introduit dans des résidences et aurait visité des vestiaires d'arénas et de centres sportifs, volant des ordinateurs portables, des portefeuilles et des clés lui permettant de repérer des véhicules et de les voler.

Gaétan Couture a été traqué par les policiers tout l'automne. Le Service de police de

Sherbrooke avait même lancé un avis de recherche pour le retracer en octobre dernier.

Tous les dossiers ont été regroupés par la poursuite dans le district judiciaire de Saint-François.

Défendu par Me Jean Leblanc, Gaétan Couture est détenu depuis son arrestation en décembre 2012.

Même si toutes les accusations seront déposées devant le tribunal ce matin, Couture ne devrait pas être amené au palais de justice de Sherbrooke pour cette étape initiale des procédures.

Les Sherbrookoïses ferment le robinet

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La consommation quotidienne d'eau potable par habitant ne cesse de diminuer à Sherbrooke, au point où les Sherbrookoïses utilisent 33 pour cent moins d'eau que la moyenne québécoise.

De 466 litres d'eau consommés par personne par jour en 2008, les citoyens ont fermé le robinet un peu plus chaque année, au point où leur consommation moyenne a chuté à 418 litres par jour l'an dernier, en baisse de 10 pour cent. La moyenne québécoise était de 623 litres en 2011. Elle dépasserait 1000 litres par jour à Montréal.

Résultat : même si la Ville de Sherbrooke alimente 7000 personnes de plus qu'il y a cinq ans, sa production totale d'eau potable a diminué par rapport à 2008.

Selon la Ville, Sherbrooke est

un chef de file en la matière au Québec et se classe dans le premier quartile canadien parmi les municipalités comparables.

Pour continuer dans la même veine, la Ville poursuivra diverses actions amorcées l'an dernier, comme la poursuite du programme de recherches des fuites d'aqueduc, la campagne annuelle de sensibilisation de la patrouille verte, la collaboration avec certaines industries, commerces et institutions (ICI) pour une meilleure utilisation de l'eau potable, la réduction de la pression dans le réseau pour des secteurs concernés ou encore le remplacement des anciennes conduites d'aqueduc lors de la reconstruction de rues.

Rappelons par ailleurs que des citoyens avaient organisé une campagne de sensibilisation à la réduction de la consommation d'eau potable à Sherbrooke en 2008.



CONSOMMATION D'EAU POTABLE DES SHERBROOKOÏSES

Année	m3 eau potable (en million)	m3/j eau potable	Population raccordée	Consommation litre/personne/jour
2008	23,9	65 257	140 123	466
2009	23,1	63 179	140 761	449
2010	22,7	62 202	143 410	434
2011	23,1	63 257	146 027	433
2012	22,5	61 602	147 389	418

FACULTÉS AFFAIBLIES

Samuel Landry ne pourra éviter la prison

SHERBROOKE — Coupable de conduite avec les facultés affaiblies causant des lésions, Samuel Landry de Sherbrooke ne pourra éviter la prison.

L'individu était de retour hier devant le juge Gilles Lafrenière de la Cour du Québec pour la suite des représentations sur la peine dans son dossier.

Le conducteur a reconnu sa culpabilité d'avoir causé un accident alors qu'il conduisait son véhicule avec un taux d'alcoolémie de 213 mg d'alcool par 100 ml de sang.

Après une soirée passée au bar le Summum au centre-ville de Sherbrooke où il avait consommé de l'alcool, Landry a pris le volant pour retourner chez lui. Il a emprunté le

boulevard Saint-François en direction de l'autoroute 610, mais s'est retrouvé dans la voie inverse. Il n'a pu éviter la collision avec un véhicule qui venait en sens inverse, blessant gravement le conducteur de l'autre véhicule.

Le procureur aux poursuites criminelles au dossier Me Andy Drouin demande au tribunal que Samuel Landry purge une peine se situant entre 18 et 24 mois de détention.

À la suite d'une décision de la Cour d'appel du Québec rendue en février dernier, qui confirme la constitutionnalité de la loi interdisant à un juge d'imposer une peine à purger dans la collectivité pour un crime de même nature que celui

pour lequel Landry doit recevoir une sentence, le juge Lafrenière a demandé à la défense de lui présenter une suggestion de peine qui en tient compte.

L'avocat de la défense Me Michel Dussault doit revenir devant le tribunal le 25 mars prochain pour la suite des représentations sur la peine dans ce dossier.

Cet accident n'est pas sans rappeler celui qui a coûté la vie à Carinthe Boulanger de Sutton en mars 2004.

La collision frontale, qui est survenue aussi sur le boulevard Saint-François, avait été causée par un Evans Bouchard qui conduisait son véhicule en état d'ébriété.

L'individu qui possédait des

antécédents judiciaires avait été condamné à sept ans de prison pour avoir causé la mort de la jeune étudiante en médecine.

— René-Charles Quirion

UNE INFORMATION À NOUS COMMUNIQUER?

redaction@latribune.qc.ca
ou appelez au 819 564-5454

LA TRIBUNE

JEUDIS DES DAMES
Crevettes à 2⁹⁹\$ à partir de 16 h

NO STRESS
du 21 au 23 mars

310, Côte de l'Artiste, St-Denis de Brompton 819-846-6226

REPRISE DE LA CONSTRUCTION DOMICILIAIRE DANS LE SECTEUR SAINT-ÉLIE

Feu vert pour 430 unités d'habitation

DAVID BOMBARDIER

david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Après des années de remisage forcé, les marteaux se feront à nouveau entendre d'ici la fin de l'année à Saint-Élie. Les élus ont donné, lundi, leur accord de principe à la reprise de la construction domiciliaire dans ce secteur, qui était depuis longtemps sous le coup d'un moratoire en raison de la saturation de l'usine d'épuration de Saint-Élie.

Un système de déviation des eaux usées vers l'usine d'épuration de Sherbrooke sera mis en place au cours des prochains mois. Ce projet, conditionnel à l'approbation du ministère de l'Environnement, permettra la construction de 430 unités d'habitation, principalement à proximité de l'autoroute 10/55 et du chemin de Saint-Élie. Les quatre promoteurs concernés

se partageront une facture de 682 000 \$, soit une moyenne de près de 1600 \$ par terrain. La Ville de Sherbrooke assumera pour sa part un montant de 113 000 \$, ce qui correspond aux taxes prélevées chez ces promoteurs depuis les années 1990 pour l'agrandissement de l'usine d'épuration dont ils n'ont jamais pu profiter.

« Nous sommes vraiment contents, réagit Éric Laroche, du Groupe Laroche Estrie, en tant que porte-parole des quatre promoteurs. Ça fait longtemps qu'on travaille sur ce projet et il y a un besoin réel pour de nouvelles maisons à Saint-Élie. »

Depuis 1997, tout nouveau raccordement à l'usine d'épuration de Saint-Élie est interdit en raison d'un moratoire imposé par le ministère de l'Environnement. En mai 2011, le conseil municipal a décidé de ne pas investir les 2,4 M \$

nécessaires pour accroître la capacité de traitement de cette usine et a choisi d'imposer, par conséquent, un moratoire d'une dizaine d'années sur la construction domiciliaire en secteur urbain à Saint-Élie ainsi que dans une partie de l'ancien Rock Forest.

À Saint-Élie, le Groupe Laroche Estrie, les Développement Caldi, les Entreprises Lachance et Groupe Excavation M. Toulouse se sont mobilisés pour trouver une solution. Les terrains vacants de ces quatre promoteurs peuvent accueillir environ 1000 unités d'habitation.

Les élus ont étudié ce dossier en début de semaine derrière des portes closes, mais en présence des médias. Le projet consiste, en somme, à pomper une partie des eaux usées du secteur Saint-Élie vers l'usine d'épuration de Sherbrooke

grâce à un conduit passant sous l'autoroute 10/55. De nouveaux raccordements, répartis en plusieurs phases, seront ainsi possibles à l'usine d'épuration de Saint-Élie.

Si tout se déroule comme prévu, les travaux de raccordement de la Ville seront terminés vers la fin octobre, ce qui pourrait permettre de nouvelles constructions avant la fin de l'année, avance le promoteur Éric Laroche. Le Groupe Laroche Estrie prévoit développer ses 190 terrains en l'espace de trois ou quatre ans. « On commencera le jour même où on aura l'autorisation », annonce-t-il.

Cette reprise du développement résidentiel à Saint-Élie favorisera le développement commercial dans ce secteur, avance M. Laroche. Le Groupe Laroche Estrie pourrait donc en profiter doublement, lui qui détient le Quartier Saint-Élie. La

deuxième phase de ce complexe commercial du chemin de Saint-Élie se fait toujours attendre. Un restaurant pourrait élire domicile dans un nouvel immeuble cet été, évoque Éric Laroche.

Selon un document de la Ville, le raccordement de nouvelles résidences à l'usine d'épuration de Sherbrooke aura un impact peu significatif sur les débordements d'eaux usées qui surviennent par temps de pluie dans le secteur des rues Hertel et Raimbault, à proximité d'un poste de pompage.

Le conseiller du secteur, Marc Denault, s'en inquiète néanmoins. Il souhaite que la Ville règle ce problème avant de lever le moratoire à Saint-Élie. M. Denault dit ne pas être à l'aise avec l'idée « d'inonder des gens qui ont déjà des problèmes pour en raccorder d'autres ». La Ville doit se pencher sur ce dossier sous peu.

Développer la collaboration des élèves grâce à des jeux en ligne

ISABELLE PION

isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Depuis que Shawn Young a mis en ligne le jeu World of Classcraft destiné à ses élèves du Séminaire Salésien, des enseignants à l'étranger se montrent intéressés à la plateforme qu'il a développée. Le jeu, dont la thématique peut s'apparenter à Donjon & Dragon, permet aux élèves d'amasser des points et d'obtenir certains pouvoirs, en misant sur la collaboration entre eux.

« L'idée, c'est de rendre les actions qu'on fait de toute façon ludiques », explique l'enseignant de physique du Salésien, également chargé de cours à l'Université de Sherbrooke.

« Les élèves ont des rôles différents, et en fonction de ça, ils peuvent avoir des pouvoirs différents. »

« Ce qui est récompensé dans le jeu, c'est la collaboration, la participation. Le cours est monté autour d'un forum sur internet. S'ils s'aident le soir sur internet, ils sont récompensés. Ils gagnent des points d'expérience et en ayant ces points, ils montent de niveau. Ils obtiennent de meilleurs pouvoirs, comme avoir droit à une feuille de note à un examen, à une journée de plus pour faire des travaux. Pour les élèves, ce sont des gains réels. »

Parallèlement, les élèves ont des « points de vie » : s'ils font de mauvaises choses, ils



IMACOM, JOCELYN RIENDEAU

Enseignants au Salésien, Éric Demers et Shawn Young suscitent l'intérêt de leurs élèves avec des jeux ou des activités pédagogiques en ligne.

subissent des « dommages » comme dans des jeux vidéo. Par exemple, si un élève fait preuve de méchanceté, il perd des points.

Depuis qu'il a mis World of Classcraft en ligne, des milliers de personnes ont visité le site. Des enseignants des États-Unis et d'Allemagne sont entrés en communication avec lui.

Il veut développer une plateforme ouverte, qui

permettra à d'autres enseignants de jouer avec leur classe. Il lancera d'ailleurs une collecte de fonds en ligne pour concrétiser son projet.

« Il y a un engouement qui dépasse largement le Salésien, et même le Québec », commente-t-il en soulignant que les réseaux sociaux ont sans doute contribué à cette popularité.

Son jeu ne dépend pas de

la matière qui est donnée; tout le monde peut donc y jouer. Le jeu pourrait être adapté pour le primaire, par exemple.

« C'est autour du code de vie et de ce qui est attendu des élèves », précise-t-il. La plateforme permet de gérer l'attribution des points de façon informatique.

Enseignant en histoire au Salésien, Éric Demers a développé une activité

pédagogique à partir d'un logiciel libre, qui permet aux élèves de fonder eux-mêmes leurs propres colonies. « Je m'en sers pour faire passer des éléments de ma matière. »

Tout au long du processus, qui s'étale sur une grande partie de l'année scolaire, les élèves représentent un pays, par exemple les puissances coloniales.

L'enseignant dit se servir de l'outil pour voir des concepts qui peuvent ainsi devenir plus concrets. « Il y a des concepts plus clairs, comme le mercantilisme », illustre-t-il. Les jeunes font des recherches en fonction de la simulation. « Le fait que ce soit interactif, ça dynamise beaucoup. »

Les deux enseignants ont pu constater les effets bénéfiques de leur initiative. Shawn Young estime que son jeu favorise l'apprentissage grâce à une motivation accrue.

« J'ai des élèves qui n'avaient rien fait de l'année, qui échouaient, qui se sont mis à travailler comme des machines parce qu'ils voulaient des points. »

Un essai de maîtrise lui a permis d'anticiper des résultats intéressants au jeu qu'il a créé. « Il était sur la collaboration en ligne. Quand j'ai fait ce jeu-là, je l'ai fait pour que les élèves travaillent ensemble. Il y a plein de mécanismes qui favorisent cette collaboration. Tous les pouvoirs qui pourraient être nocifs envers le climat de classe ont été évincés... »

BRUIT EXCESSIF AU BISTRO DU LAC

Les plaintes exaspèrent le propriétaire

DAVID BOMBARDIER

david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La terrasse du Bistro du lac fait encore du bruit à l'hôtel de ville de Sherbrooke. Des voisins du resto-bar de la rue King Ouest exigent que la Ville intervienne pour rétablir la quiétude de leur secteur. Le propriétaire de l'établissement, Daniel Bresse, juge que les citoyens s'acharment injustement. M. Bresse n'exclut pas la possibilité de poursuivre ses voisins au civil si ceux-ci persistent à déposer des plaintes sans fondement contre son resto-bar.

« Pourquoi les policiers ne donnent pas de contraventions aux citoyens lorsqu'ils portent plainte pour rien? demande M. Bresse, en entrevue à *La Tribune*. Il y a de l'abus de leur part, c'est vraiment décourageant! »

Le Bistro du lac a ouvert ses portes en décembre 2011 à l'angle des rues King Ouest et Ontario, en face de Rita Fleuriste.

Une terrasse d'une capacité d'une quarantaine de personnes a été construite avec l'autorisation de la Ville à l'arrière de l'établissement, tout près de résidences existantes faisant face au lac des Nations.

Des citoyens irrités par le bruit émanant de la terrasse s'étaient présentés devant les élus en juin dernier afin d'exiger des actions de la Ville. Isabelle Roy et Fabien Burnotte ont de nouveau plaidé leur cause à l'hôtel de ville, lundi, en disant parler au nom d'une dizaine de leurs voisins. « Le bruit continu perdure », a déploré Mme Roy.

La musique provenant du bistro est perceptible de l'intérieur des maisons, de

même que les conversations sur la terrasse, a renchéri M. Burnotte. « Ça a recommencé la semaine dernière et c'est encore l'hiver », a-t-il déploré, en précisant que les citoyens avaient porté plainte à de nombreuses reprises contre l'établissement l'an dernier.

M. Burnotte souhaite que la Ville applique à la lettre son règlement sur les nuisances. Ce règlement stipule qu'il est « défendu en tout temps à toute personne de faire ou causer du bruit ou d'encourager ou de permettre que soit fait ou causé du bruit de manière à nuire au confort et au bien-être d'une ou de plusieurs personnes du voisinage ».

Le citoyen suggère à la Ville de forcer le déplacement de la terrasse à l'avant du bistro, en façade de la rue King Ouest, ou encore d'exiger l'installation de

panneaux sonores de bonne qualité autour de la terrasse.

Vérifications faites, le Service de police de Sherbrooke (SPS) a reçu 23 plaintes de citoyens l'an dernier concernant le Bistro du lac. Plusieurs plaintes de bruit ont été déposées, mais, bien souvent, les policiers ont jugé que le bruit émis par l'établissement était insuffisant pour justifier un constat d'infraction.

Le propriétaire, Daniel Bresse, dit avoir reçu un seul constat de 75 \$, qu'il conteste. En réalité, les services juridiques de la Ville lui ont aussi donné un autre constat totalisant 634 \$ l'automne dernier. Ce constat, dont *La Tribune* a obtenu copie, invoque les nombreuses interventions policières pour des plaintes de bruit.

Ces plaintes sont injustifiées et abusives, estime

M. Bresse. En comparaison, un autre resto-bar de la rue King Ouest, L'Overflow, a reçu des constats de 18 000 \$ l'an dernier pour une problématique semblable. « Les voisins entendent deux personnes parler sur la terrasse et ils appellent la police, affirme M. Bresse. C'est décourageant et la Ville devrait nous soutenir là-dedans. »

Le propriétaire du Bistro du lac dit tout mettre en oeuvre pour limiter le bruit au maximum. Aucune musique ne joue sur la terrasse et les clients sont invités à fumer à l'avant du bistro, dit-il.

Des panneaux de plexiglas ont été installés autour de la terrasse l'été dernier, mais cette solution n'a pas mis fin aux plaintes. Une séance de médiation entre les deux parties, en août dernier, n'a pas été concluante.

Le REMDUS fait un retour sur le Sommet



IMACOM, CLAUDE POULIN

Le Sommet sur l'enseignement supérieur est revenu à l'ordre du jour, hier, lors d'une table ronde organisée par le Regroupement des étudiants de maîtrise, de diplôme et de doctorat de l'UdeS (REMDUS). L'événement rassemblait les porte-parole des associations étudiantes nationales dont Blandine Parchemal de l'ASSE, Éliane Laberge, présidente de la FECQ, Martine Desjardins, présidente de la FEUQ, et Philippe de Courval, qui représentait la TACEQ en plus d'être président du REMDUS.

PLAINTES D'OUTRAGE AU TRIBUNAL

Fin de la saga pour le Cégep

ISABELLE PION

isabelle.pion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La saga judiciaire commencée lors du printemps érablé pour le Cégep de Sherbrooke est maintenant terminée.

Dans une décision récente, le juge Gaétan Dumas de la Cour supérieure rejette les requêtes pour outrage au tribunal contre les défendeurs. Il faut rappeler que les étudiants (ou étudiants au moment des faits) qui poursuivaient le Cégep de Sherbrooke et l'Association étudiante du Cégep de Sherbrooke (AECS) pour outrage au tribunal se sont retirés de la plainte en janvier dernier.

Des raisons financières et le manque de temps justifiaient cette décision. Daniel Guillemette, un ex-étudiant qui s'est retiré de la plainte, avait alors souligné qu'il croyait toujours que l'établissement et l'association étudiante avaient fait un outrage au tribunal.

« Puisque les demandeurs ne désirent pas continuer eux-mêmes

les procédures, le tribunal ne le fera pas de son propre chef même s'il est possible de le faire », peut-on lire dans le jugement.

Au printemps dernier, le Cégep de Sherbrooke et l'Université de Sherbrooke avaient été incapables d'assurer la reprise des cours, en pleine grève étudiante, en dépit d'une injonction interlocutoire provisoire qui leur ordonnait de donner les cours. Des étudiants, mécontents de ne pouvoir entrer en classe, se sont alors une fois de plus tournés vers les tribunaux: les deux institutions ont dû faire face à des accusations d'outrage au tribunal, pour lesquelles elles ont plaidé non coupable.

Pour le cégep et l'AECS, ce jugement vient donc clore l'affaire. « C'est un soulagement pour mes clients, qui sont très satisfaits », commente Me Maude Joyal-Legault, de la clinique juridique Juripop, qui représentait l'AECS. Les procédures d'outrage au tribunal contre l'UdeS, pour leur part, sont toujours en cours. Le dossier doit revenir en Cour supérieure au cours des prochains mois.

Marco Grégoire,
conseiller

Lundi au mercredi : 7 h 30 à 18 h
Jeudi et vendredi : 7 h 30 à 21 h
Samedi : 8 h à 17 h — Dimanche : 10 h à 16 h

les peintures
de **Armond** inc.

819 569-7095

800, rue du Conseil, Sherbrooke

Le patio
doit être retapé?

Pour la teinture

Vous **conseiller**, c'est notre force

peinturesdearmond.com

Compteurs et comptabilité



**LUC
LAROCHELLE**
PERSPECTIVES

luc.larochelle@latribune.qc.ca

Quelle est l'urgence pour Hydro-Sherbrooke de remplacer les compteurs conventionnels par le modèle électronique émettant des radiofréquences, ont questionné cette semaine nombre de citoyens réfractaires à cette initiative. Délaissons un peu la quinquillerie pour examiner « l'opération compteurs » d'un point de vue comptable.

Rappelons que la Régie de l'énergie tiendra sous peu des audiences pour établir la nouvelle grille tarifaire qu'Hydro-Québec imposera aux redistributeurs municipaux à compter de l'an prochain. Hydro-Sherbrooke, Hydro-Magog et Hydro-Coaticook sont directement concernés.

Leurs coûts d'approvisionnement vont vraisemblablement augmenter et, conséquemment, leur marge bénéficiaire baisser. L'arbitrage à venir déterminera dans quelle proportion cette rentabilité sera affectée.

Replaçons ces délibérations dans un contexte plus général. La semaine dernière, la Régie de l'énergie a « joué le livre » en décidant que les casses budgétaires de la province ainsi que la rentabilité accrue exigée d'Hydro-Québec n'étaient pas de son ressort. La hausse tarifaire qui s'appliquera à compter du 1^{er} avril a été limitée à 2,4 pour cent.

La Régie s'est glissée dans l'entre-deux d'une démarche législative du gouvernement Marois qui, avec le projet de loi 25, voulait lui imposer l'obligation de tenir compte des « préoccupations économiques, sociales et environnementales afin de favoriser l'équilibre budgétaire », soit la cible maintenue par le ministre québécois des Finances, Nicolas Marceau.

La Régie s'est soustraite à cette ordonnance en invo-

quant « qu'à ce jour, ce projet de loi n'est pas adopté ».

« Que la commande du gouvernement n'ait pas été suivie est en soi une victoire pour les Québécois. Nous l'estimons à une trentaine de millions de dollars en comparant la hausse qui était réclamée par Hydro-Québec à celle qui a été autorisée par la Régie », se réjouit l'analyste de l'Union des consommateurs, Marc-Olivier Moisan-Plante.

Celui-ci admet cependant que ce n'est qu'une question de temps avant que la Régie soit soumise à la volonté expresse du gouvernement québécois.

**C'est un effort de
réduction de coûts de
3% sur le budget
d'opération actuel**

L'indépendance de l'organisme réglementaire s'en trouvera ainsi brimée.

« C'est un mauvais signal envoyé aux Québécois. C'est une forme d'ingérence politique qui nous ramènera à l'époque où le prix de l'électricité était fixé arbitrairement à l'Assemblée nationale au terme d'une commission parlementaire teintée de politique », s'inquiète également Martine Hébert, vice-présidente pour le Québec de la Fédération canadienne des entreprises indépendantes.

////

Le gouvernement Marois

n'ayant pas fait le poids en dépit de son pouvoir législatif, quelle sera l'influence du maire Bernard Sévigny ou de ses homologues de Magog ou Coaticook auprès de la Régie de l'énergie?

Ces villes pourront-elles invoquer des « préoccupations économiques, sociales et environnementales ou leur devoir d'équilibre budgétaire » afin de contenir les demandes du producteur et vendeur de l'énergie en vrac qui, lui, est pris en serre par le gouvernement?

Le maire Sévigny a déjà affirmé « qu'il irait négocier en culottes courtes ». C'est plus vrai que jamais à l'examen du rapport de force exercé ces derniers mois.

« Sans dispositions réglementaires spécifiques, il serait étonnant que la Régie souscrive à des critères politiques et subjectifs », pense l'analyste de l'Union des consommateurs, familier avec le mode de fonctionnement de l'organisme.

Aussi bien alors aller au-devant des coups.

L'acquisition des compteurs pouvant être lus à distance demeurera pour Hydro-Sherbrooke un déboursé net au cours des prochaines années. À compter de 2016, elle s'autofinancera à même la réduction des coûts de main-d'œuvre qui découleront de ce nouveau mode de fonctionnement.

Pour donner un caractère plus spectaculaire à son virage technologique, l'admin-

istration municipale a chiffré le gain net à 9,5 M\$ avec une projection sur 25 ans.

Suivant le calendrier de « rentabilité sommaire » présenté par la direction d'Hydro-Sherbrooke, l'implantation de cette nouvelle génération de compteurs doit générer des économies nettes et récurrentes de 538 000 \$ à compter de 2020. Cela représente un effort de réduction de coûts d'environ 3 pour cent sur le budget d'opération avoisinant actuellement les 13 millions et demi de dollars.

Situons maintenant cette économie par rapport aux enjeux précédemment évoqués. Les achats d'énergie à Hydro-Québec étant de l'ordre de 100 M\$, chaque point de pourcentage représente une variable de plus ou moins un million de dollars.

Ainsi, une majoration de 2 pour cent des coûts d'approvisionnement (en sus de celle applicable à l'ensemble des abonnés du Québec), réduirait la contribution d'Hydro-Sherbrooke aux activités municipales de 2 M\$. Les économies générées par les nouveaux compteurs seraient ainsi ramenées au quart des pertes de revenus que la Ville devrait compenser autrement pour équilibrer son budget.

Il y avait urgence à prendre une décision maintenant.

Ce raisonnement n'était pas valable à Magog où les élus ont décalé l'opération d'un an?

Probablement. C'est juste que les politiciens ne sont pas tous du même moule.

LES GRANDES CONFÉRENCES

naissance
renaissance
ESTRIE
Centre de ressources périnatales

présente

Naitre au monde



« Cette conférence aborde les premiers pas de la relation parent-enfant et quelques-uns des moments-clés qui, au cours des premières années, contribueront à la forger ».

Tristan Milot, Ph.D.

Département de psychoéducation
Université du Québec à Trois-Rivières

27 mars 2013

19 h, Hôtel Le Président
3535, rue King Ouest, Sherbrooke
Coût : 20 \$ par personne

Pour réserver vos places,
faites parvenir votre paiement au
1190, rue Bowen Sud, Sherbrooke, J1G 2H1
avant le 22 mars 2013.
Pour information, communiquez avec Line Boutet
lboutet@nre-crp.com
819 569-3119, poste 106.

COUCOU
la Vie.com



Tous les profits de la soirée seront remis en dons à Naissance Renaissance Estrie.



UTC
UNIFORMES
TOWN & COUNTRY
DEPUIS 1957

WWW.TCUNIFORMS.COM

BOUTIQUE UNIFORMES TOWN & COUNTRY
6619, boulevard Bourque
Sherbrooke, QC J1N 3K3
Tél. : 819 864-0101 • 1 855 864-0101
boutiquesherbroke@tcuniforms.com

Heures d'ouverture lundi au vendredi 9 h à 17 h

À votre service, Manon Desbiens et Nathalie Camiré

**TOUT POUR
L'HÔTELLERIE ET
LA RESTAURATION**

Femme retrouvée en coma éthylique à Melbourne

RENÉ-CHARLES QUIRION
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Une femme de 37 ans de Richmond repose dans un état critique au CHUS après avoir été retrouvée inanimée dans un banc de neige, à Melbourne, dans le Val-Saint-François.

La femme a été transportée d'urgence au CHUS après qu'un passant l'ait découverte en bordure du chemin Fortier vers 7 h 45 lundi matin.

« La femme revenait d'une soirée où elle avait consommé beaucoup d'alcool. Elle était en état d'hypothermie avancée lorsqu'elle a été retrouvée », explique la porte-parole de la Sûreté du Québec en Estrie, Aurélie Guindon.

L'enquête ouverte par la Sûreté du Québec révèle que la femme de 37 ans n'a pas été victime d'une collision et

ne montre aucune trace de blessure.

La femme retournait à un domicile de Melbourne à la suite d'une soirée passée dans un bar de Richmond. Elle serait vraisemblablement tombée dans un coma éthylique.

« Nous ne sommes pas en mesure de déterminer pour le moment le taux d'alcoolémie de cette femme. C'est un élément qui va faire partie de l'enquête sur les circonstances de cet événement », mentionne Aurélie Guindon.

Cette affaire n'est pas sans rappeler un triste événement survenu au Saguenay en mars 2004.

Un étudiant avait été porté disparu au cours de la nuit qui a suivi une soirée bien arrosée au bar de l'Université du Québec à Chicoutimi. Il a été retrouvé mort deux jours

plus tard dans un champ de La Baie, à 1,5 kilomètre de l'endroit où il était débarqué d'un autobus de la Société de transport du Saguenay (STS).

Dany Tremblay avait participé à un concours qui consiste à avaler une once de bière à la minute pendant cent minutes et à absorber à

intervalles réguliers des onces d'alcool. Le concours, appelé Century, avait été annoncé et affiché à l'UQAC dans le cadre d'un festival étudiant annuel.

LA FAMILLE DE MARYKA GEOFFROY

TIENT À REMERCIER TOUS LES COMMANDITAIRES AYANT PARTICIPÉ À L'AMÉNAGEMENT D'UNE SALLE DE BAIN ADAPTÉE À SES BESOINS, EN NOVEMBRE 2011. NOUS AVONS FINALISÉ LE TOUT EN 2012.

- L'ASSOCIATION DES RECYCLEURS DE PIÈCES D'AUTOS DU QUÉBEC
- CONSTRUCTION G.L. GEOFFROY
- MARCEL R. CARRIER
- BRASSERIE LE DAUPHIN
- BANQUE TD DE SHERBROOKE
- PLOMBERIE SYLVAIN ROY
- FLEURISTE LIJENTHEM
- BUDWEISER
- METRO BRUNELLE
- SCION SHERBROOKE
- WESTON
- TIM HORTON
- PÂTISSERIE DUQUETTE
- RÔTISSERIE EXPRESS
- BENJAMIN MOORE
- FLORDÉCO
- MEI SCIAGE DE BÉTON
- SPHÈRE IMMOBILIER
- JM POULIN DÉCOR
- BOMBARDIER
- CONSTRUCTION TURCO
- CONSTRUCTION GÉRATEK
- NEDCO
- GESTION ESTRIE CAP DITALE
- LUMEN
- L'ÉQUIPE MOMO SPORTS
- FRANKLIN EMPIRE
- MASSAGE PLEIN SOLEIL
- PIERRE LESSARD, AVOCAT

Et toute l'équipe de Beaucher Électrique !

LOTTO QUÉBEC Résultats des tirages du : 2013-03-19

Lotto 6/49 3 4 1 3 4 3 5 5

Sprint 02 16 20 31 50

LOVE POKER 4 8 R R R Extra 0595516

13 MILLIONNAIRES GRÂCE À LA LOTERIE DEPUIS LE 1^{er} JANVIER 2013

Astro Jour - Mois - Année - Signe
16 NOVEMBRE 05 LION

banco 05 13 14 16 19 23 24 25 30 34 35 36 37 40 44 53 54 57 60 67

Triplex 05 12 26 32 36

la Quotidienne 3 496 4 1538

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

ATMOSPHERE
SPORTS - PLEIN AIR

LIQUIDATION FINALE

JUSQU'À **60%** DE RABAIS

Ski de fond
Raquettes
Vêtements d'hiver
Bottes d'hiver

Vente
des équipements de location
Ce samedi 23 mars dès 9 h

DES RABAIS DE 30% À 60%

Raquettes MSR	à partir de	69\$
Sac de Couchage Lamina -34°C	à partir de	79\$
Crampons de montagne	à partir de	90\$
Chaussons d'escalade	à partir de	20\$

Ski de fond • Raquettes
Sac de couchage • Sac à dos
Télémark • ARVA

2325, King Ouest, Sherbrooke, 819 566-8882

DANS **La Nouvelle** CETTE SEMAINE

**MANGEZ VÉGÉ,
VIVEZ LÉGER!**

La Traversée conserve son volet spectacles

JEAN-FRANÇOIS GAGNON
jean-francois.gagnon@latribune.qc.ca

MAGOG — Le nouveau conseil d'administration de la Traversée internationale du lac Memphrémagog a statué : le volet culturel de l'événement sera non seulement préservé, mais il deviendra plus attrayant encore.

Quand Jean-Luc Boisvert a pris les commandes de la Traversée du lac Memphrémagog, en décembre dernier, il avait indiqué qu'une réflexion concernant les spectacles musicaux présentés lors de l'événement serait entamée. Après avoir approfondi la question avec ses collègues administrateurs, il affirme qu'il est « impossible de dissocier les volets sportif et culturel ».

Tout comme le volet sportif, l'organisation des spectacles et l'animation ont été confiées à une firme externe, en l'occurrence les Productions du Palais, présidée par le Sherbrookoise Jean-Pierre Beaudoin, et à qui on doit notamment le succès de la Fête du lac des Nations. Endurance aventure sera pour sa part responsable des épreuves sportives, le marathon de nage, les compétitions de natation

amateur et autres.

« On pense que c'est une bonne idée de faire appel à des firmes spécialisées pour l'organisation des différentes activités. Notre conseil d'administration travaillera en collaboration avec ces firmes pour que la Traversée continue de connaître du succès », déclare Jean-Luc Boisvert.

Les manèges auront
à nouveau leur place
sur le site
de l'événement
l'été prochain.

En ce qui concerne la programmation culturelle de l'événement, M. Boisvert soutient qu'elle sera plus étoffée. « La pointe Merry est un site capable de recevoir d'assez bonnes foules. Ça nous permet d'offrir des spectacles de qualité supérieure qui attireront plus de gens encore », explique le président de la Traversée.

Par ailleurs, le conseil d'administration hésiterait à maintenir les frais d'accès au site

instaurés l'an dernier. « Nous sommes en discussion là-dessus. Le site sera-t-il payant ou non? Je ne peux le confirmer pour l'instant. »

Plusieurs critiques avaient été formulées en lien avec ces nouveaux frais d'accès au site pendant l'édition 2012 et dans les semaines suivantes. Les revenus provenant de la billetterie n'avaient pas été à la hauteur des attentes.

De retour l'an dernier après des années d'absence dans le cadre de la Traversée du lac Memphrémagog, les manèges auront à nouveau leur place sur le site de l'événement l'été prochain.

Quant aux exposants, on leur fera aussi de l'espace à la pointe Merry. Le président de la Traversée n'est cependant pas en mesure de dire quel genre d'exposant accueillera l'événement en 2013. Des décisions à ce sujet seront normalement prises sous peu.

Rappelons en terminant que la prochaine édition de la Traversée aura une durée deux fois plus courte que celle de l'an dernier, ceci notamment pour ménager les bénévoles. L'événement se tiendra du 1^{er} au 4 août 2013.



Monsieur Muffler devient votre agent de voyages!

Du 18 mars au 17 mai, aimez la page Facebook de Monsieur Muffler et courez la chance de gagner un chèque-voyage de 4 000\$ ou un des deux iPads Mini.

MonsieurMuffler.com •  /MonsieurMuffler Détails en atelier.



Jusqu'au 18 mai, achetez un jeu de 4 pneus Michelin Tourisme* chez Monsieur Muffler et recevez une remise postale de 70\$.

* Détails en ateliers

- Réduisez la vitesse de freinage jusqu'à 9 mètres par rapport à un concurrent principal¹.
- Parcourez jusqu'à 33000 km de plus qu'un concurrent principal².

Tourisme

DEFENDER^{MD} de MICHELIN^{MD}

Garantie limitée de 145 000 km contre l'usure de la bande de roulement



¹ En se basant sur les résultats d'essais internes de freinage sur chaussée mouillée, comparés à ceux du pneu Assurance^{MD} Comfort^{MD} de Goodyear^{MD} en 185/65R15.

² En se basant sur les résultats d'essais externes de résistance à l'usure, comparés à ceux du pneu ProContact^{MD} avec technologie EcoPlus de Continental^{MD} en 215/60R16.

Surpris en pleine course

CLAUDE PLANTE

claudef.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Deux jeunes automobilistes sherbrookoises se sont fait prendre alors qu'ils faisaient la course sur l'auto-route 10 à Sherbrooke.

Dimanche soir, vers minuit, des policiers de la Sûreté du Québec du poste autoroutier de Sherbrooke ont vu les deux chauffards circuler à haute vitesse de la bretelle de la 410 jusqu'au kilomètre 137 de l'autoroute 10.

Les policiers ont été en mesure d'intercepter les deux véhicules en même temps, signale un communiqué de la SQ.

Les conducteurs, âgés de 23 et 25 ans, ont reçu chacun un constat de 1264 \$ et six points d'inaptitude, en plus de voir leur permis suspendu pour sept jours.

**100%
MAISON**



L'OFFRE PREND FIN LE 1^{er} AVRIL

L'ÉVÉNEMENT SAMSUNG GALAXY

RENDEZ-VOUS CHEZ ROGERS À LA VITESSE DE LA LUMIÈRE



NOUVEAU! SAMSUNG GALAXY S III^{MC} 16 Go NOIR BIENTÔT DISPONIBLE

LE SAMSUNG GALAXY S III^{MC}
MAINTENANT À 0\$¹ et d'autres offres géniales sur
les téléphones intelligents Galaxy

avec certaines ententes FLEXIbalance^{MC} de trois ans

INTERNET SANS FIL LE PLUS RAPIDE AU PAYS² – LA LTE DE ROGERS

APPELEZ au 1-855-835-3550 | **CONSULTEZ** rogers.com/levenementsamsung | **VISITEZ** le magasin Rogers le plus près

Le réseau LTE de Rogers est offert dans plusieurs villes canadiennes; rogers.com/laLTE

L'AVANTAGE
FLEXI-MAX
POUR TÉLÉPHONES INTELLIGENTS

REHAUSSEMENT EN TOUT TEMPS | PROTECTION DE L'APPAREIL
MODIFICATION DE VOTRE FORFAIT | **TECHXPERT ROGERS^{MC}**

ROGERS^{MC}

ROGERS^{MC}
concessionnaire autorisé

ROGERS^{MC} plus

SHERBROOKE
1812, rue King Ouest
Carrefour de l'Estrie

MAGOG
221, rue Principale Ouest

Offres en vigueur jusqu'au 1^{er} avril 2013, jusqu'à épuisement des stocks. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. *Des frais uniques de mise en service allant jusqu'à 35 \$ (les frais varient selon la province) s'appliquent. Les frais de temps d'antenne additionnel, les frais de transmission de données, les frais d'interurbain, les frais d'itinérance, les frais liés aux options et les taxes sont en sus. L'utilisation est assujettie aux Modalités de service et à la Politique d'utilisation acceptable de Rogers. Consultez rogers.com/modalites. 1 Pour les nouvelles mises en service ou les rehaussements d'équipement dans le cadre d'un forfait Appels, textos et Internet de trois ans assorti de frais de service mensuels d'au moins 45 \$. Des frais de récupération des économies réalisées sur l'appareil et (ou) des frais d'annulation de service (le cas échéant) s'appliquent conformément à votre entente de service. Le solde de votre FLEXIbalance correspond à la somme des frais de récupération des économies réalisées sur l'appareil et des frais de récupération des économies additionnelles réalisées sur l'appareil. 2 Selon des tests comparant les vitesses de téléchargement du réseau LTE de Rogers à celles des réseaux LTE de Bell et de Telus dans la zone de couverture LTE de Rogers. Nécessite un appareil et une carte SIM LTE ainsi qu'un forfait compatible avec la LTE. La vitesse réelle peut varier selon l'appareil, la topographie, les conditions environnementales, la congestion du réseau et d'autres facteurs. Le réseau LTE de Rogers est offert dans plusieurs villes canadiennes. Consultez rogers.com/laLTE pour obtenir des renseignements sur les zones de couverture. Pour obtenir de plus amples renseignements sur l'Avantage Flexi-Max pour téléphones intelligents, consultez rogers.com/avantagefleximax. © 2013 Rogers Communications

DE NOUVELLES ACCUSATIONS DÉPOSÉES CONTRE MARIE-FRANCE HOULE

Un cellulaire utilisé au moment de l'accident ?

YANICK POISSON
ypoison@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — La procureure de la Couronne M^e Ann Marie Prince a déposé deux nouvelles accusations contre Marie-France Houle, hier avant-midi au palais de justice de Victoriaville. Déjà accusée de conduite avec les capacités affaiblies causant de graves lésions à Serge Hébert, elle fait maintenant face à des accusations de conduite dangereuse et de négligence criminelle.

« Nous avons des raisons de croire que madame aurait été en train de parler au cellulaire lors de l'accident », a expliqué la procureure, précisant que les policiers avaient notamment épluché le registre des appels effectués et reçus par la dame le 15 janvier en soirée.

Ces nouvelles accusations surviennent au lendemain du dépôt du rapport du coroner Yvon Garneau qui suggère justement des mesures plus sévères afin de restreindre l'utilisation de

téléphones cellulaires au volant.

M^e Poliquin hors de lui

L'enquête préliminaire de Marie-France Houle, prévue pour hier matin, n'a finalement pas eu lieu vu l'absence de Jean-François Baril, l'enquêteur qui a mené l'interrogatoire vidéo de l'accusée. Ce dernier n'aurait été avisé que vendredi dernier que sa présence était requise au tribunal et il n'a pu déplacer ses vacances.

Cette incapacité de faire entendre le policier a mis l'avocat de

l'accusée, M^e Matthieu Poliquin, hors de lui. Ce dernier croit que la Couronne aurait dû faire preuve d'un peu plus de sérieux et aviser M. Baril plus tôt.

« Ça se serait déroulé différemment si on avait assigné les témoins plus tôt. J'ai convenu avec ma collègue de faire entendre ce témoin depuis le mois de février. Pourquoi attendre si tard avant de l'assigner? »

Devant cette impasse, la juge Guylaine Tremblay n'a eu d'autre choix que de remettre l'enquête

préliminaire au 28 mars. Le criminaliste estime que sa cliente subit un préjudice d'autant plus qu'il comptait demander une révision de sa détention. « Ce n'est qu'une dizaine de jours, mais ce n'est pas vous qui êtes derrière les barreaux.... J'ai des choses à offrir, dont une thérapie et une importante somme d'argent, afin de permettre à ma cliente d'être libérée », a pesté M^e Poliquin, précisant qu'il était victime d'une deuxième erreur administrative en autant de jours.

Luxueuses. Sauf le prix.



VOITURE DE L'ANNÉE



LE VUS
LE PLUS VENDU
AU QUÉBEC



LOCATION AUX DEUX SEMAINES

**maintenant
disponible**

sur certains modèles

Accord LX 2013

En location

138\$* aux deux semaines
pendant 60 mois

1 495\$ acompte
24 000 km/année
Transport et préparation
+ taxe A/C inclus

CR-V LX 2013

En location

138\$* aux deux semaines
pendant 60 mois

1 975\$ acompte
24 000 km/année
Transport et préparation
+ taxe A/C inclus



HONDA

hondaquebec.ca

Remise additionnelle disponible avec le programme **FAITES-VOUS DE L'ARGENT!**

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

*L'offre de location-ball aux deux semaines pour une période de 60 mois pour un total de 130 paiements est faite par Services Financiers Honda Inc. (SFHI), sur approbation de crédit. Cette offre porte sur la Accord LX manuelle 2013 neuve (modèle CR2E3DE), Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0.12\$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 740\$ et taxe sur le climatiseur de 100\$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule (PDSF): 25 730\$. Transport, préparation et taxe sur le climatiseur inclus. Les taxes, droits, franchises de kilométrage de 120 000 km; frais de 0.12\$ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation de 1 740\$ et taxe sur le climatiseur de 100\$ inclus. Prix à l'achat pour ce véhicule (PDSF): 27 730\$. Offres d'une durée limitée sujettes à changement sans préavis par le constructeur et valides sur les véhicules en inventaire. Photos à titre indicatif seulement. Une initiative de l'AQPA soutenue par le gouvernement du Québec par l'intermédiaire du Fonds vert. Pour plus d'information, visitez le www.faitesdelair.org.

Magnotta s'effondre à son enquête préliminaire

CHRISTIANE DESJARDINS

MONTREAL — Après une suspension d'une demi-journée en raison d'un malaise de l'accusé, l'enquête préliminaire de Luka Rocco Magnotta devrait se poursuivre comme prévu, ce matin.

L'événement a surpris tout le monde, hier. En fin de matinée, après la présentation d'une vidéo, M. Magnotta a demandé une pause de cinq minutes. La juge Lori Renée Weitzman a plutôt décrété la pause du dîner. M. Magnotta a fait quelques pas en direction du quartier de détention, mais il n'a pas eu le temps de s'y rendre. Il s'est effondré dans le box et est resté par terre. L'agent des services correctionnels a demandé de l'aide et la salle a été évacuée. À 14 h, à la reprise de l'audience, MeLuc Leclair a indiqué que son client ne se sentait toujours pas bien, et qu'il devait prendre sa médication et retourner à Rivière-des-Prairies. La juge a ajourné la séance jusqu'à ce matin.

Magnotta, accusé du meurtre et du démembrement de Lin Jun, est très peu expressif depuis le début de son enquête préliminaire. La plupart du temps, il est immobile. Hier, le procureur de la Couronne, Louis Bouthillier, a appelé à la barre

Nadine Paoliello, policière de la division des crimes technologiques du Service de police de la Ville de Montréal. C'est dans le cadre de ce témoignage qu'une vidéo d'une dizaine de minutes a été présentée. Assis dans le box, Magnotta avait les yeux rivés sur le sol pendant une partie de l'exercice et, la plupart du temps, il avait une main devant sa bouche. Il lui est arrivé de s'essuyer les yeux avec un mouchoir de papier. Après la présentation de la vidéo, Me Bouthillier s'apprêtait à poursuivre son interrogatoire de Mme Paoliello quand Magnotta a fait comprendre à l'agent des services correctionnels qu'il avait besoin d'une pause.

Rappelons que Lin Jun, 33 ans, étudiant à l'Université Concordia, est mort le 25 mai dernier. Le père, la mère et la soeur du défunt sont venus de Chine pour assister à l'enquête préliminaire de l'homme qui est accusé du meurtre. Jusqu'ici, seul le père, Lin Diran, est venu. Il n'était pas là hier, ni avant-hier.

L'enquête préliminaire est sur les rails depuis la semaine dernière. Jusqu'ici, 19 témoins ont été appelés à la barre. La salle d'audience, qui compte très peu de places, est toujours bondée.

(La Presse)

CELLULAIRE AU VOLANT

La SAAQ se prononcera bientôt

FRANÇOIS VAN HOENACKER

MONTREAL — La Société d'assurance automobile du Québec (SAAQ) compte réagir promptement aux recommandations du coroner Yvon Garneau, qui souhaite imposer pas moins de neuf points d'inaptitude aux conducteurs utilisant le cellulaire au volant.

C'est ce qu'a confirmé hier le porte-parole de la SAAQ, Mario Vaillancourt. « On a le rapport du coroner en main, on est actuellement à l'analyse du dossier et on devrait déterminer d'ici quelques semaines si la SAAQ remettra des recommandations au ministre des Transports du Québec », a-t-il indiqué. D'ici là, le coroner Yvon Garneau souhaite que des mesures plus sévères soient adoptées le plus rapidement possible à l'endroit de ces conducteurs. « Est-ce qu'on va attendre qu'il y ait d'autres blessés, d'autres

paraplégiques, d'autres morts? Il faut agir maintenant, right now », dit-il sans détour. Dans son rapport dévoilé lundi, le coroner recommande d'amender le Code de la sécurité routière afin que l'utilisation du cellulaire au volant entraîne dorénavant neuf points d'inaptitude. Il suggère également d'imposer aux fautifs la saisie de leur téléphone pour une période de 30 jours. En vertu du Code de la sécurité routière, un conducteur qui utilise le cellulaire au volant est actuellement passible d'une amende de 115 \$ et de l'inscription de trois points d'inaptitude dans son dossier de conduite.

Le rapport passe au crible les circonstances de la mort d'Yves Vigeant, 51 ans, de Saint-Hyacinthe, et d'André Levasseur, 67 ans, de Sorel-Tracy. Le 25 octobre 2012, les deux hommes avaient été impliqués dans un violent accident de la route survenu sur une portion droite de la

route 122 à Saint-Guillaume, près de Drummondville.

Afin de déterminer si elle fera suivre les recommandations du coroner au ministre des Transports du Québec, la SAAQ devra notamment évaluer l'efficacité que pourraient avoir ces mesures auprès des conducteurs. Le ministre des Transports du Québec n'est toutefois pas tenu de suivre les recommandations de la SAAQ. Selon le porte-parole de la SAAQ, en plus des infractions prévues par la loi, des initiatives tentent déjà de décourager l'utilisation du cellulaire au volant, notamment certaines campagnes de sensibilisation. Pour sa part, le coroner est d'avis que ces mesures sont « insuffisantes » et espère que son message sera entendu. « Est-ce que je vais devoir réécrire d'autres recommandations dans ce genre, en gros caractères, en gras et soulignées trois fois? », lance le coroner. (La Presse)

Valoris

AU-DELÀ DES MATIÈRES RÉSIDUELLES
www.valoris-estrie.com

**VALORIS DEVIENT PROPRIÉTAIRE
DU CENTRE DE TRANSFERT DE
SHERBROOKE DÈS LE 6 AVRIL.**

Nous continuons d'accepter les matières résiduelles commerciales, industrielles et résidentielles, mais de 7 h à 17 h

Contactez-nous pour connaître nos tarifs

Geneviève Morin

Tél. : 819-560-8403, poste 2902 | reception.let@hsfqc.ca



CARREFOUR DE L'ESTRIE

TOUT À FAIT PÂQUES

**PETITE FERME DE PÂQUES
DU 21 AU 30 MARS
ANIMATION**

Vos enfants raffoleront des activités suivantes :

MAQUILLAGE	GÂTERIES	ATELIER
Mimi Papillon sera à la ferme de Pâques 9h à midi 13h à 16h	Distribuées par Jeannot Lapin 10h à midi 13h à 16h	Fabrication de brochettes en jujubes au mail Sports Experts 10h à midi 13h à 16h

**samedi
23 mars**

**dimanche
24 mars**

le CARREFOUR sera fermé dimanche 31 mars.

Petite ferme de Pâques du 21 au 30 mars inclusivement.
N'oubliez pas de laver vos mains, après avoir touché aux animaux!

carrefourdelestrie.com

DENIS
DUFRESNE

ÉDITORIAL

denis.dufresne@latribune.qc.ca

Une guerre basée sur un mensonge

Dix ans après le déclenchement de la guerre contre l'Irak, à l'initiative des États-Unis, sous le prétexte que le régime de Saddam Hussein cachait des armes de destruction massive, ce pays demeure enlisé dans la violence, les divisions interconfessionnelles et la pauvreté.

Malgré le départ des derniers soldats américains, en décembre 2011, et la nette diminution des attentats sanglants, la violence et la répression des civils par les forces de sécurité gouvernementales font encore quelque 4000 morts par année, selon les organismes de défense des droits de la personne.

Sans compter une économie en ruine, bien que le pays engrange chaque année environ 100 milliards \$ en revenus pétroliers.

Au total, ce conflit aurait fait plus de 160 000 décès entre 2003 et 2012, en grande majorité des civils, selon l'organisme Irak Body Count, mais d'autres parlent plutôt de centaines de milliers de morts!

Récapitulons les faits. Dans la foulée des attentats de septembre 2001 à New York et Washington, les États-Unis du président George W. Bush ont l'Irak à l'oeil : ils se disent persuadés, sans pouvoir le démontrer, que le pays recèle des armes de destruction massive et entretient des liens avec Al-Qaïda, ce qui n'était pas le cas.

Ils veulent se débarrasser de Saddam Hussein et « démocratiser » le pays.

Malgré le refus de l'ONU de s'impliquer en Irak, les premières bombes américaines tombent sur Bagdad le 20 mars 2003 et, le lendemain, débute l'opération « choc et stupeur » avec les bombardements intensifs et l'invasion du pays par les forces de la coalition conduite par les États-Unis.

En dépit d'intenses pressions américaines et britanniques, le Canada refusera d'y participer.

On connaît la suite : le pays basculera dans la violence interconfession-

nelle et la misère absolue pendant des années, en plus de devenir une nouvelle base pour Al-Qaïda.

En plus d'avoir vu les infrastructures de leur pays détruites — routes, hôpitaux, écoles, réseaux de distribution de gaz et d'électricité — sans compter le saccage d'un très riche patrimoine archéologique, les Irakiens attendent toujours la stabilité et la... reconstruction.

Lorsqu'ils se sont retirés d'Irak, les États-Unis et leurs alliés ont laissé à lui-même ce pays appauvri, sans institutions fonctionnelles, ni nouvelle Constitution et sans consensus réel entre les communautés kurde, sunnite et chiite.

On a certes débarrassé l'Irak d'un dictateur sanguinaire, mais l'instauration d'un minimum de stabilité, de paix et de respect des droits de la personne aura été un échec lamentable.

Et le gouvernement du premier ministre Nouri Al-Maliki ne semble guère vouloir ou pouvoir changer les choses, comme s'il se contentait d'avoir remplacé l'ancien régime.

« L'incapacité des États-Unis et du Royaume-Uni à obliger leurs troupes à rendre compte des abus commis sur les personnes détenues et les exécutions extrajudiciaires durant leur présence dans ce pays semble avoir permis au gouvernement actuel de se dégager des abus, des manquements à la loi et à l'ordre et de son absence d'imputabilité », concluait récemment Sarah Leah Whitson, directrice de Human Rights Watch pour le Moyen-Orient au sujet de l'Irak.

Voilà le pays que l'Occident a laissé aux Irakiens.

Dix ans plus tard, cette intervention demeure un échec retentissant, sauf bien entendu pour les grandes pétrolières, alors que, ironiquement, la communauté internationale, et en particulier le Conseil de sécurité des Nations unies, démontre un absolu manque de leadership devant la guerre civile qui déchire la Syrie voisine et qui a fait plus de 60 000 morts depuis deux ans.

LA GUERRE EN IRAK: 10 ANS PLUS TARD



hervephilippe@videotron.ca

Droits réservés

TRIBUNE LIBRE

Déçu des compteurs

Je suis déçu de la décision de la Ville de Sherbrooke d'aller de l'avant avec les compteurs à radiofréquences pour Hydro-Sherbrooke. La Ville a perdu une belle occasion d'être un peu plus verte en n'imposant pas à ses citoyens ces ondes non désirées.

Avec toutes les antennes présentes sur le territoire de Sherbrooke, on aurait bien pu se passer de ces nouveaux compteurs! Voulez-vous faire de la ville un immense micro-ondes aux dépens de la santé des citoyens? J'avais prévu acheter une propriété ici, mais déjà que l'évaluation des propriétés a beaucoup monté, les compteurs sont la goutte de trop... Vous aviez pourtant la chance, en tant que réseau privé, de dire non et de conserver le vieux modèle fait à Granby. J'espère que les citoyens se souviendront de vous aux prochaines élections et annuleront la commande des nouveaux compteurs. Ne pensez pas seulement aux petites économies, mais pensez plutôt à vos citoyens.

Bruno Roy
Sherbrooke

Régie de l'énergie et éolien

Mme Pauline Marois,
Première ministre du Québec

C'est avec une profonde indignation que nous constatons que vous persistez et signez dans votre mépris des citoyens qui, pour une bonne part, vous ont élue. Le silence avec lequel vous ignorez totalement les avis de la Régie de l'énergie en tentant de promulguer, par décret, le maintien des hausses de 3,3 pour cent du coût de l'électricité fait voir le jupon que portait le gouvernement précédent. Heureusement, la Régie a maintenu son indépendance pour maintenir la hausse à 2,4 pour cent au 1^{er} avril, ce qu'elle trouvait amplement suffisant. Ce n'est, évidemment, que partie remise.

Mais le plus odieux est cette complaisance avec laquelle vous glissez dans les ornières de vos prédécesseurs. Vous ignorez totalement les hauts cris des experts et des organismes de défense des consommateurs qui vous indiquent l'incohérence abjecte de poursuivre dans l'éolien en finançant les producteurs privés. Les populations impactées n'ont-elles pas encore été suffisamment flouées par les libéraux? Sachant l'historique sournois et antidémocratique de ces projets imposés, vous êtes doublement coupable de maintenir le cap vers cette banquise politique.

Jean Bédard
Comité de citoyens, Kinnear's Mills

POUR NOUS ÉCRIRE

La Tribune invite ses lecteurs à réagir à l'actualité dans cette page. Les lettres courtes seront privilégiées et la direction se réserve le droit d'abréger les documents.

Ne seront publiées que les lettres portant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone de leur auteur. Seuls le nom et le lieu de résidence apparaîtront toutefois dans le journal.

Envoyez vos documents par:

Courriel: redaction@latribune.qc.ca
Télécopieur: 819 564-8098Poste: Opinions des lecteurs
1950, rue Roy, Sherbrooke
Québec, J1K 2X8

SURPOPULATION DANS LES PRISONS AU QUÉBEC

De véritables poudrières



LE DROIT, ÉTIENNE RANGER

Une émeute à l'aile à sécurité maximale de la prison de Hull a laissé les lieux dans un état lamentable. Hier, le ministère de la Sécurité publique a évalué les dommages à 23 000 \$.

GABRIELLE DUCHAINE

MONTREAL — « Chaque 24 heures est rendu un défi pour nous. » Stéphane Lemaire, président du Syndicat des agents de la paix du Québec, est formel. Il faut agir, et vite dans les prisons de la province.

Derrière les barreaux, les événements violents se sont succédé au cours des dernières semaines. Il y a eu un soulèvement à la prison de Saint-Jérôme, puis un autre à Sherbrooke. Sans oublier l'émeute destructrice à l'aile à sécurité maximale de la prison de Hull, dont *La Presse* vient d'obtenir des photos inédites. On y voit pour la première fois l'ampleur des dégâts causés par les 16 détenus qui ont pris possession d'un secteur entier durant huit heures dans une ultime tentative d'éviter le transfert de certains d'entre eux vers d'autres établissements.

Les images montrent des murs troués d'une cellule à l'autre. Le sol est couvert de débris de plâtre et de briques, de déchets, de nourriture et de papier de toilette. Des portes sont à moitié arrachées et pendouillent sur leurs gonds. Des ventilateurs brisés traînent par terre à côté de draps sales, de morceaux de verre, de dossiers de chaises arrachés et de téléviseurs brisés.

Dans la foulée de l'événement, qui a provoqué la fermeture de l'aile, les autorités ont estimé les dommages à plusieurs milliers de dollars. Hier, le ministère de la Sécurité publique a parlé de 23 000 \$.

Tout ça, selon le syndicat, en partie à cause des tensions engendrées par la surpopulation dans les prisons provinciales, dont plusieurs débordent. Même histoire pour la spectaculaire évasion en hélicoptère de deux détenus de la prison de Saint-Jérôme, dimanche.

D'ailleurs, sur les ondes du 98,5 où il a parlé durant sa cavale, le détenu Benjamin Hudon-Barbeau, 36 ans, s'est plaint de ses conditions de détention. « Les traitements qu'ils nous font, ça n'a pas de bon sens », a-t-il dit.

« Les détenus manquent d'espace et ça amène des problèmes, dénonce Stéphane Lemaire. Des débordements, il y en a. » C'est prévisible, dit-il. Surtout dans un contexte où « des jeunes de 18 ou 19 ans sont mêlés à des criminels de carrière par manque de place ». « Des rivaux se retrouvent dans le même secteur. C'est sûr qu'il y a des tensions et des batailles. À l'extérieur, ils ne se promènent pas sur le même trottoir, mais ici, oui. »

Québec a beau avoir annoncé la construction de quatre nouvelles prisons, une projection du ministère de la Sécurité publique basée sur les impacts de la Loi sur la sécurité des rues et des communautés (C-10), qui impose des peines plus sévères pour les trafiquants de drogue, les agresseurs sexuels et les jeunes contrevenants, prévoit tout de même qu'il manquera 1884 places d'ici 2020.

« Il est temps de mettre plus de sécurité en attendant de trouver d'autres solutions, croit le président du syndicat. On est frustrés. On manque d'appuis. Il faut que le ministre se montre rassurant. »

Il propose par exemple l'ajout d'un patrouilleur dans le secteur de la prison de Saint-Jérôme, où un seul est en service. « C'est près de trois autoroutes. Les complices garent leur voiture et s'approchent facilement des clôtures. »

Interrogé à savoir si de nouvelles mesures étaient envisagées, le cabinet du ministre Stéphane Bergeron n'a pas donné suite à la demande. (*La Presse*)

EXPÉRIENCE, EXPERTISE, TRADITION



Avocate & Notaires

CORRIVEAU NOËL
RODRIGUE LAQUERRE

31, rue Brooks

M^e Guillaume CORRIVEAU
Notaire fiscaliste

M^e Hélène RODRIGUE
Avocate

M^e Luc NOËL
Notaire

M^e Marie-Claude LAQUERRE
Notaire

(819) 542-2410 • pointlegal.ca

FABRICVILLE

MEILLEURE QUALITÉ MEILLEURS PRIX www.fabricville.com

SOLDE CIRCULAIRE EN COURS!

Tout pour vos PROJETS de PÂQUES à partir de 99¢



• tulle • chenille
• ruban • feutre
• imprimés de Pâques

et BEAUCOUP PLUS!

3 JOURS lun - mer
SEULEMENT! 25 - 27 mars

LAMPES
et accessoires
UNIQUE

50% de rabais

Coordonnée et panneaux
Sesame STREET

40% de rabais

Coton et molleton
sous license

AUJOURD'HUI et DEMAIN
SEULEMENT
Vogue

75% de rabais

COTONNADE
cour. 8,99m

50% de rabais

Popeline
GRANDE LARGEUR
cour. 8,99m

DÉCOR SUR-MESURE

UN DÉCOR ABORDABLE

un décor à votre goût...

TOUS les TISSUS décor maison en magasin

50% de rabais

Lorsqu'ils sont utilisés pour une confection sur-mesure

*À l'exception des doublures

Prêtés ? Nous offrons maintenant
CONFECTION sur-mesure EXPRESS

DRAPERIE SUR-MESURE
10 JOURS

De plus, ça VAUT le COÛT

Détails en magasin. Avec tout achat de 30\$ ou plus, obtenez un coupon rabais de 15\$

Cartes cadeaux disponibles en magasin ou en ligne

PLACE BROUILLARD 50, rue Burlington **819.821.2150**

LUN-MER: 9h30 à 17h30 | JEU-VEN: 9h30 à 21h | SAM: 9h à 17h | DIM: 12h à 17h

Prix annoncés valables pour membres club elite seulement. Prix non-membres disponibles en magasin. Pour des raisons d'espace, tous les articles ne sont pas disponibles dans tous les magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Marie
Bionne
Coiffure
Esthétique
Pose d'ongles

stylistes visagistes

coloristes experts



extensions capillaires

métamorphose

consultation

Elle & Lui

facebook.com/mariedionnecoiffure

PAUL MITCHELL®

2172, rue King Ouest,
Sherbrooke

819 822-2229

IT NOUVEAU.
NISSAN.

ME
IAS

Centr . 8 SL illustrée

PATHFINDER 2013

- Meilleure consommation combinée de sa catégorie³ • Habitacle à 7 places le plus spacieux de la catégorie⁴

LOUEZ À PARTIR DE

398\$ / 68 MOIS

AVEC 1 450\$ EN COMPTANT INITIAL

BERLINE ALTIMA 2013

- Meilleure consommation sur route de sa catégorie² • Meilleur choix sécuritaire de IIHS⁵

LOUEZ À PARTIR DE

288\$ / 60 MOIS

AVEC 0\$ EN COMPTANT INITIAL

84 MOIS

SUR MODÈLES SÉLECTIONNÉS*

Berline Al

CT VOI
PLU

SENTRA 2013

- Meilleure consommation combinée de sa catégorie² • Informez-vous sur notre programme « Premier achat »

LOUEZ À PARTIR DE

168\$ / 36 MOIS

AVEC 0\$ EN COMPTANT INITIAL

ROGUE S 2013

- Traction intégrale intuitive livrable
- Le seul multisegment offrant un écran de visualisation du périmètre livrable⁶

FINANCEMENT À L'ACHAT

138\$ / 2 SEM.

AUX 2 SEM.

AVEC 650\$ EN COMPTANT INITIAL

PRIX À L'ACHAT DE 25 843\$**

0%
SUR 84 MOIS



Rogue SL à traction intégrale illustré



DÉCOUVRIR_

Le programme « Complètement nouveau. Totallement Nissan. » est en vigueur du 1er mars au 1er avril 2013. Les offres de financement et de location sont disponibles uniquement auprès de Nissan Canada Finance pour une durée limitée, sont sujettes à l'approbation de crédit et sont exclusives. Tous les prix comprennent les frais de transport et de prélivraison, la taxe sur la climatisation (si applicable), la taxe écologique sur les pneus neufs, les rabais du manufacturier et les contributions des concessionnaires. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Les modèles illustrés sont à titre indicatif seulement. Offres disponibles seulement chez les concessionnaires participants et pouvant faire l'objet de changements ou modifications sans préavis. Les concessionnaires peuvent vendre ou louer à prix moindre. Visitez votre concessionnaire pour tous les détails. 1) Les offres de location sur 36/60/84 mois sont applicables aux modèles neufs suivants : Sentra 1.8 S 2013 (C4LG53 AA00), avec boîte manuelle/Pathfinder S 4x2 2013 (5CSG73 AA00), avec boîte automatique/berline Altima 2.5 2013 (T4LG13 AA00), avec boîte CVT. Mensualités de 168 \$/398 \$/288 \$ pour un terme de 36/60/84 mois avec 0 \$/1 450 \$/0 \$ en comptant initial ou échange équivalent et incluant 150 \$ en contribution des concessionnaires du Québec pour la berline Altima 2.5 2013 et 1 775 \$ de remise à la location pour la Sentra 1.8 S 2013. L'obligation totale de location est de 6 043 \$/25 332 \$/17 304 \$. Basé sur une allocation de 20 000 km par année avec 0,10 \$/km supplémentaire. 2) Source pour la berline Altima 2013/la Sentra 2013 : Par rapport à la consommation de carburant des berlines intermédiaires/compactes 2013 concurrentes avec moteur à combustion interne, selon les données publiées par Autodata en date du 13 décembre 2012. Véhicules hybrides et diesels exclus. Les cotés de consommation de carburant (L/100 km) sont calculées en fonction de conditions de conduite optimales, de la consommation moyenne de carburant sur route et de la capacité du réservoir à essence du véhicule, selon Nissan Motor Co., Ltd. La consommation de carburant réelle peut varier en fonction des groupes motopropulseurs, des habitudes de conduite et d'autres facteurs - à utiliser à des fins de comparaison seulement. Berline Altima 2013 : moteur de 2,5 L (6,0L/100 km sur route / 7,4L/100 km en ville), moteur de 3,5 L (6,4L/100 km sur route / 9,3L/100 km en ville). Sentra 2013 : transmission CVT (4,9 L/100 km sur route / 6,6 L/100 km en ville) [5,8 L/100 km combinée], transmission manuelle (5,5 L/100 km sur route / 7,5 L/100 km en ville) [6,6 L/100 km combinée]. 3) Catégorie des gros multisegments/véhicules utilitaires selon Ward's. Pathfinder 2013 versus la compétition 2012/2013. La consommation de carburant estimative pour le Pathfinder à traction avant 2013 avec boîte CVT est de 10,5 L/100 km en ville / 7,7 L/100 km sur route / 9,3 L/100 km combinée. Selon les données établies par le Guide de consommation de carburant de l'ÉnerGuide 2012, publié par Ressources Naturelles Canada. Essais approuvés par le Gouvernement du Canada. La consommation de carburant réelle peut varier en fonction des groupes motopropulseurs, des habitudes de conduite et d'autres facteurs. 4) Catégorie des gros multisegments/véhicules utilitaires selon Ward's. Pathfinder 2013 versus la compétition de gros multisegments/utilitaires 2012. 5) Pour obtenir davantage de détails, veuillez consulter www.iihs.org. 6) Catégorie des véhicules légers selon Ward's. Données fournies pour le Rogue 2013 par rapport aux véhicules multisegments/utilitaires intermédiaires 2012. Ce dispositif est une aide au stationnement. Il ne peut éliminer entièrement les angles morts ni vous avertir de la présence d'objets en mouvement. Il se peut qu'il ne détecte pas tous les objets. Regardez toujours autour de vous avant de déplacer votre véhicule. Le dispositif ne remplace pas les bonnes méthodes pour faire marche arrière. Retournez-vous toujours afin de vous assurer que vous pouvez reculer en toute sécurité. * L'offre de 0 % de financement à l'achat pour un terme de 84 mois est applicable à l'achat d'un Rogue S à traction avant 2013 (W6RG13 AA00), avec boîte CVT neuf. Exemple de financement basé sur un prix de vente de 25 843 \$ à un taux de crédit de 0 % pour un terme de 84 mois. Bi-mensualité de 138 \$ avec 650 \$ en comptant initial ou échange équivalent. L'offre est basée sur 182 bi-mensualités et inclut des frais de crédit de 0 \$ pour une obligation totale de 25 843 \$. Cette offre ne peut être combinée avec aucune autre offre. Certaines conditions s'appliquent. ** Prix à l'achat de 25 843 \$ pour le Rogue S à traction avant 2013 (W6RG13 AA00), avec boîte CVT neuf / 36 263 \$ pour le Rogue SL à traction intégrale 2013 (Y6TG13 AA00), avec boîte CVT neuf tel qu'illustré. ▲▲ Les noms, logos, slogans, noms de produits et noms des caractéristiques de Nissan sont des marques de commerce utilisées sous licence ou appartenant à Nissan Motor Co., Ltd. ou à ses filiales nord-américaines.



DE L'AUTRE CÔTÉ DU MICRO

On les entend partout, mais on ne les voit jamais et on les connaît bien peu. Pourtant, les animateurs de radio sont des amis pour certains auditeurs, des références, pour d'autres. En pleine période de sondages BBM, nous présentons une série de portraits des hommes et des femmes qui se cachent derrière les micros sherbrookoïses.



LAURA MARTIN

laura.martin@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Bien des auditeurs de Michel Lafrance ignorent qu'il a été une star dans les années 1980. Animateur-humoriste au Zoo de Montréal, dans le règne de la station CKMF, il signait des autographes dès qu'il mettait un pied dehors. Il enregistrait même des cassettes de messages de répondeur téléphonique pour les fans finis, avec ses personnages de Batman et Natacha, la danseuse érotique. Il n'avait qu'à pousser un gag sur un sandwich au bologne pour qu'une compagnie de charcuterie lui livre de pleines boîtes de saucissons. Il n'avait qu'à lever le petit doigt pour être autorisé à entrer dans le vestiaire du Canadien, le temps de mettre sur ruban un sketch avec Guy Carbonneau.

« C'était la folie. Notre pouvoir était énorme. La radio a beaucoup changé, depuis. Dans le temps, il n'y avait que ça : il n'y avait pas de radio satellite, pas d'internet, les gens avaient le choix entre trois postes. Ça a été un beau trip », dit l'homme, qui a aussi participé à la naissance des Grandes Gueules, lors de la création du réseau Énergie.

C'est le hasard et une imitation de Ding et Dong qui l'ont mené dans un studio majeur alors qu'il ne détenait aucune expérience. Mario Lirette l'a remarqué dans un bar, en 1986, et lui a fait rencontrer les bonzes de sa station. Peu après, il signait au restaurant son premier contrat de trois ans sur un carton d'allumettes, entre deux ailes de poulet. Sans cours de radio. Avec une seule imitation dans sa manche.

« Il a fallu que j'apprenne vite. Ça a été mon école. Du jour au lendemain, je me retrouvais à la même table de réunion qu'Alain Montpetit, Douglas Leopold, Rock Denis. J'ai pu apprendre des meilleurs. Alain Montpetit m'avait d'ailleurs dit : *toi, t'as du talent, tu vas rester*. J'y pense encore souvent. »

L'oracle, décédé d'une surdose peu après, avait raison : 28 ans plus tard, sans passage à vide, Michel Lafrance est toujours là. Il anime depuis trois ans *Les week-ends à Michel*, à Rythme FM 93,7, une

MICHEL LAFRANCE

La vie avant « Meeeeechehel »



IMACOM, CLAUDE POULIN

Bien des auditeurs de Michel Lafrance, de Rythme Fm, ignorent qu'il a été une star de la radio montréalaise CKMF dans les années 1980 : « C'était la folie. Notre pouvoir était énorme. La radio a beaucoup changé, depuis. Dans le temps, il n'y avait que ça : il n'y avait pas de radio satellite, pas d'internet, les gens avaient le choix entre trois postes. »

émission qui récolte jusqu'à 25 % de parts de marché dans ses meilleures pointes.

D'ordinaire, les animateurs de radio amorcent leur carrière dans une région forestière ou minière et font leurs classes aux heures où personne n'écoute, avant de monter les paliers et de se retrouver aux aurores. Michel Lafrance a été parachuté directement en haut de la montagne.

Mario Lirette l'a
remarqué dans un bar,
en 1986, et lui a fait
rencontrer les bonzes
de sa station.

« J'ai vécu la folie en premier et j'ai pris ma carrière au sérieux, ensuite. Quand tu connais le succès aussi jeune, tu es dans une bulle, tu fais de l'argent, tu sautes sur tout ce qui se présente, sans réfléchir à ce qui serait le mieux. Mais je n'ai aucun regret. Je me suis beaucoup assagi depuis. »

Celui qui refuse de dévoiler son âge, pour conserver « une part de mystère » — même si ses références à Dean Martin et aux radios

à cristal le trahissent —, ne vit plus dans les excès, comme à l'époque où il pouvait apparaître sur la scène de trois bars différents le même soir. « La preuve que je suis sage : mon émission commence à 11 h, mais j'arrive au studio à 8 h 20. Juste pour me mettre dans l'ambiance. Je profite plus de mon métier que je pouvais le faire en courant jadis dans tous les sens. »

En dedans tous les week-ends

Le natif de Saint-Hyacinthe a mené toute sa carrière à Montréal, jusqu'en mai 2007. Il est alors arrivé à Sherbrooke dans des circonstances délicates, quand la direction de Rythme FM lui a demandé d'aller reprendre le micro du matinier Martin Chaput, décédé dans une collision sur l'autoroute 10. « La première semaine, ce n'était vraiment pas évident... »

Puis, il y a trois ans, on proposait à l'animateur, qui avait toujours placoté le matin et souvent en équipe, de saisir le flambeau des vendredis soir, ainsi que des samedi et dimanche en journée, seul.

N'est-il pas un peu ingrat de se faire enfermer dans un local pendant que les gens jouent

à Marco Polo dans la piscine, dévalent des pentes de ski ou sirotent une bière au soleil? « Oui, ça m'enlève la chance de faire des activités, sauf que quand je sais que 12 personnes se sont *pitchées* dans la piscine en m'écoutant, ça compense. Les gens sont plus disposés à écouter la radio le week-end. Ils n'ont pas que cinq minutes en voiture. Mon défi est de les accompagner et de les faire sourire. Je ne suis jamais seul, au fond. »

Il est tout sauf seul. Il faut écouter une fois *Les week-ends à Michel*, en faisant un tour de machine ou en cirant son plancher, pour constater à quel point ses fidèles, qui lui téléphonent, l'incluent dans leurs activités. Et pas de vouvoiement, ici. Pour tout le monde, l'animateur, c'est « Meeeeechehel ». Ce surnom caractéristique vient d'ailleurs d'un de ses personnages à CKMF, un haltérophile niais qui se targuait de faire 1400 pompes sur un seul doigt.

« À un moment, j'ai lâché un *Meeeeechehel* en ondes, sans m'en rendre compte, et c'est resté. Maintenant, tout le monde m'appelle Meeeeechehel, au resto comme à la radio. Même ma mère », allègue l'animateur, qui se décrit comme un genre d'El Kabong, un rebelle prêt à tout

EN ONDES COURTES

Son premier micro : « À l'émission *Le Zoo*, à CKMF, aux côtés de Gilles Payer. »

Ses modèles : « Mes parents. Ils sont fiers et m'écoutent encore toujours. Il y aussi Mario Lirette, pour son optimisme, Charlie Chaplin, pour sa créativité, et Paul McCartney, pour sa passion. »

Ses sources : « J'aime regarder *Entertainment Tonight* et *Saturday Night Live*. »

Son émission rêvée : « Un show rempli de bonne humeur et de sourires, où il y aurait des artistes invités, avec qui on ferait des sketches. J'aime bien le format de l'émission *À la semaine prochaine*, à la Première Chaîne. Lors de récentes retrouvailles avec les anciens de CKMF, on se disait aussi que ce serait bien de revenir pour une émission spéciale. Mais ce ne serait pas possible. Nous travaillons maintenant tous pour des stations concurrentes. »

offrir pour son public.

Michel Lafrance n'a jamais arrêté non plus de monter sur scène. Bien qu'il ne vive plus la frénésie des débuts, celui qui a été le *straight man* de Claude Blanchard pendant deux semaines s'y amuse autant. Le 19 avril, il déridera la Caverne du spaghetti du boulevard Bourque, avec ses musiciens. « Je fais toutes sortes de bébélles : des chansons des Beatles et des Stones, des imitations... Ma carrière à la radio a fait que je n'ai jamais poussé pour que ma carrière d'humoriste de scène soit différente. Je ne suis peut-être pas dans le réseau populaire, mais j'ai toujours fait du corporatif, sur la voie d'à côté. »

À l'écouter parler, et sans connaître son âge, on comprend qu'il est encore loin de la retraite. Parce qu'il ne l'envisage tout simplement pas.

Même s'il ne signe plus d'autographes.

À LIRE
MERCREDI
PROCHAIN

Une entrevue avec
Marie-Claude Veilleux,
d'Espace Musique.



DANS L'OEIL DU DRAGON

Encore et toujours la même flamme

RICHARD THERRIEN

MONTREAL — Deux nouveaux Dragons mais toujours la même flamme, un furieux appât de gain et un fort esprit de compétition. Voilà qui s'annonce prometteur pour la deuxième saison de *Dans l'oeil du dragon*,

plus à Québec mais à Montréal. L'émission qui ralliait en moyenne 805 000 téléspectateurs le printemps dernier revient pour 10 émissions au lieu de 8 le lundi 8 avril à 20 h, à Radio-Canada.

L'animateur Paul Houde, dont le rôle était particulièrement

année, nous promet-on. Sont de retour les Dragons Gaétan Frigon, François Lambert et Danièle Henkel. Normand Legault et Dany Vachon ayant décidé de passer leur tour, on a dû trouver deux nouveaux Dragons « qui sont vites sur la gâchette », confie François Lambert. Le premier, Serge Beauchemin, a fait sa fortune dans la revente de logiciels; le second, Alexandre Taillefer, est un grand amateur d'art et a cofondé Stingray Digital, spécialisée dans le divertissement numérique. Du peu qu'on a vu hier, ces deux nouveaux risquent de moins « passer » que leurs prédécesseurs et feront de redoutables concurrents aux trois vétérans.

Suivi de la première saison

Qu'est-il donc advenu des investissements de la première saison? Seuls quatre d'entre eux ont abouti vers de réels partenariats d'affaires. Ça paraît décevant, mais le nouveau producteur chez Attraction Images, Jean-François Boulianne, précise que la moyenne des autres versions est d'un seul deal réussi par saison. Chez nous, Tuque-Mitaine, les maillots Golden Fish, les sous-vêtements DRC et Bioéternel cosmétiques ont toutes bénéficié des investissements des Dragons. Des capsules uniquement sur le Web permettront de suivre leur évolution depuis la première saison. Concernant Bioéternel, François Lambert affirme avec fierté qu'elle a multiplié par 10 ses ventes, passant de 2 à 45 points de vente.

Les Dragons ont toujours

l'obligation d'investir au moins 200 000 \$, du moins à l'antenne. L'an dernier, Gaétan Frigon n'aura au final investi que 35 000 \$, ses partenariats ayant échoué. Pour ne citer qu'un exemple, devant l'explosion de commandes de ses portails préfabriqués à la suite de son passage à l'émission, le jeune Alex Gagnon-Skoropad a décidé de faire cavalier seul, abandonnant l'offre de 150 000 \$ des Dragons Henkel et Frigon pour 35 % de son entreprise. Quant à Cordoclip, la corde à linge automatique créée à Alma, elle a purement et simplement été abandonnée par les cinq Dragons qui s'étaient tous engagés à investir.

Bien qu'aucune émission ne soit encore montée, on nous a présenté deux cas qui risquent de faire jaser. Particulièrement celui d'un couple de Québec qui exploite Publimaison.ca, un site gratuit de vente de propriétés. Sans entrer dans les détails, parlons d'un passage mouvementé qui mettra la solidité du couple à l'épreuve. Puis, un entrepreneur pour le moins coloré présentera son BideauMatic, un bidet révolutionnaire qui donnera lieu à des échanges loufoques et terriblement drôles.

Comme l'an dernier, les Dragons porteront les mêmes vêtements du premier au dernier épisode en raison de la durée variable des pitchs de vente. Certains cas sont réglés en trois minutes, d'autres s'étirent à 10 minutes. Gaétan Frigon n'a plus ses souliers bleus, mais on risque d'entendre parler des bas à carreaux de François Lambert, impossibles à manquer. (Le Soleil)



LE VIEUX CLOCHER
Magog

64, Merry N. Magog
819.847.0470



KAÏN
Vendredi 22 mars



François Massicotte
Samedi 23 mars

www.vieuxclocher.com

EstriePlus.com 3188587



ROUGE FESTIVAL
INTERNATIONAL DE LA CHANSON DE
GRANBY
PORTE-PAROLE : ANDRÉE A. MALETTE

C'EST LE TEMPS DE S'INSCRIRE
DATE LIMITE : 26 AVRIL 2013

DU 4 AU 14 SEPTEMBRE 2013



WWW.FICG.QC.CA

actuellement en tournage, non limité, sera plus présent cette

VOILÀ! VOTRE SOIRÉE DE TÉLÉVISION

	17 h 00	17 h 30	18 h 00	18 h 30	19 h 00	19 h 30	20 h 00	20 h 30	21 h 00	21 h 30	22 h 00	22 h 30	23 h 00	23 h 30
SRC	Privé de sens	Union fait la force	Le Téléjournal 18 h		30 vies	L'Épicerie	Les enfants de la télé / Éric Bernier		Trauma Partie 1 de 2		Le Téléjournal	22h45 Nouv. sports	23h05 Alors on jase! / Hélène Florent	▶
TVA	16h55 TVA nouvelles		TVA nouvelles	Le Tricheur	Oeufs d'or	La Voix	Fidèles au poste!		Juste pour rire		TVA nouvelles	22h45 Denis Lévesque	23h45 Signé M	▶
V	Duo	La guerre des clans	Atomes crochus	Un souper parfait	Le grand saut / Jonathan Painchaud	CSI: NY / Du sang pour la liberté	Personne d'intérêt / À la racine		Taxi payant		Un souper parfait	Face à face: Débat	Instant Gagnant	▶
TQc	1, 2, 3... Géant	Toc toc toc	Les Argonautes	Tactik	Dis-moi tout	Déficit zéro	Voir		Les francs-tireurs		Génial! / Jean-Michel Anctil	Maîtres et valets / Le prix de l'amour	▶	
CBC	CBC News: Montreal		Lang and O'Leary	George S.	Coronation Street	Mr. D	Ron James Show	Arctic Air / Hell Hath No Fury			CBC News: The National		CBC News: Mont.	George S.
CTV-M	The Dr. Oz Show		CTV News	Arrow / The Huntress Returns		American Idol / Finalists Compete					CSI: Crime Scene / Dead of the Class		CTV National News	CTV News
GBL-Q	16h30 4 House	Ricardo	Evening News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	Survivor: Caramoan - Fans vs. Favorites	Go On	Guys With Kids	Chicago Fire / Fireworks		News Final	E.T. Canada	
ABC	The Dr. Oz Show		ABC 22 News	ABC World News	ABC 22 News	TMZ	The Middle	The Neighbors	Modern Family	Suburgatory	Nashville / Dear Brother		ABC 22 News	23h35 J. Kimmel
CBS	Channel 3 News	The :30	Channel 3 News		CBS Evening News	Ent. Tonight	Survivor: Caramoan - Fans vs. Favorites	Criminal Minds / The Gathering			CSI: Crime Scene / Dead of the Class		Channel 3 News	23h35 Letterman
FOX	30 Rock	The Office	Two and Half Men	Two and Half Men	Big Bang Theory	Big Bang Theory	American Idol / Finalists Compete				FOX 44 News at 10 / News at 10:30		The Office	Met Your Mother
NBC	First at Five	5:30 Now	News	NBC Nightly News	Jeopardy!	Wheel of Fortune	Whitney	Whitney	Law & Order: S.V.U. / Undercover Blue	Chicago Fire / Fireworks		News	23h35 Jay Leno	▶
PBS-P	Wild Kratts	Electric Company	BBC News America	Nightly Business	PBS NewsHour		Oscar Hammerstein II / Out of My Dreams		Country Pop Legends				Scully World Show	Charlie Rose
ARTV	L'Héritage		Les belles histoires / La faute d'Aurélié	Jardins	Un gars, une fille	Lire	L'HEURE ZÉRO (2007) avec Danielle Darrieux, Alessandra Martines.		ARTVStudio		Créer / Elise Guilbault			
CD	Toujours vivant!		C'est incroyable! / Étudiants en délire	Guerre transports	Guerre transports	Au pays des Cajuns	Justice cajun	Justice cajun	Grand Rire de Québec		Bizarre ou quoi? / Esprits sous contrôle			
Cinépop	16h55 DARKNESS FALLS: LA VILLE DES TÉNÉBRES (2002)	18h25 LES ENFANTS DE LA LIBERTÉ (2002) Tianna Sansbury.				PLANÈTE INTERDITE (1956) Walter Pidgeon.	21h40 QUELQUES ARPENTS DE NEIGE (1972) Daniel Pilon.				DARKNESS FALLS: LA VILLE DE...			
Evasion	Soleil tout inclus		Hell's Kitchen	Le Survivant / À Temagami		D comme débrouille / Kenya	L'aventurier alpin		Seul contre la nature / Turquie		Le globe cooker / Québec			
HI	NCIS enquêtes / Une affaire de famille		Passion maisons / Neuville	La guerre du Vietnam		À la recherche de la vérité	NCIS enquêtes / Une affaire de famille		Sinbad / Le monstre intérieur		Légendes de la route			
MMAX	Haute coiffure		Starmag	L'index québécois	Les années / Tignasse et moustache	L'index québécois	L'index québécois	Génération 2000 / 2002	Honey Boo Boo	Les ex du rock	Starmag		L'index québécois	
MP	Criss Angel		Top musique	Buzz	M. Net		Monde de Christo	Cliptoman	Les Kardashians	Snooki et JWoww	Pauly D	Vénus		
RDI	Le Téléjournal RDI		Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes	Les grands reportages		Le Téléjournal	Commission Carbonneau		Le National	RDI économie		
S+	King / Josh Simpsons		FBI: flic et escroc / Les testaments	Castle / La guerre des cuisines	Le Fou de l'hôtel / Voix d'outre tombe		La diva du divan / Accident de parcours	Hawaii 5-0 / Ka Ho'Oponopono	Rizzoli & Isles / Harcèlement textuel					
SE	16h50 4 SOUS TERRE (2011) avec Agnieszka Grochowska, Benno Furmann.	19h15 LE BONHEUR DES AUTRES (2011) avec Claude Despins, Michel Barrette.				SALE PROF (2011) avec Jason Segel, Cameron Diaz.	22h35 MARTHA MARCY MAY MARLENE (2011)	0h15						
TFO	Ginémision	Moitié, Moitié	Qui vient jouer?	1, 2, 3... Géant!		MARDI APRÈS NOËL (2010) avec Dragos Bucur, Maria Popistasu.			Ruby TFO		Artisans change.			
TV5	Prendre sa place	17h50 Questions pour un champion	Journal France 2	Science ou fiction	Cliquez	Envoyé spécial	Peuples du monde	En thérapie	Acoustic		TV5 le journal	23h35 Impossible		
VIE	Vendre ou rénover? / La famille Barrett		Idées grandeur	Décore ta vie	Quatre mariages pour une lune de miel	Défi sucré / Monuments chocolat	Mamans, gérantes d'estrade / Spécial	Décore ta vie	Sauvez meubles		Défi sucré : édition mariage			
Zeste	Les motards gourmands / Suffolk		Curtis dans cuisine	Chocolat Juliette	1 ingrédient	Le maître du grill	Aliments sur ordonnance	Familles XXL / Debby	Les recettes du chef		1 ingrédient	Recettes à l'essai		
Ztélé	Alcatraz / Les frères Ames		La porte des étoiles / Vulnérable	Jobs de bras	Comment c'est fait	L'entrepôt 13 / Problème de taille	Primitif / Panique sur le campus		Alcatraz / Les frères Ames		Les stupéfiants / La roue mythique			
RDS	Le 5 à 7		Hockey 360°	LNH Hockey / Lightning de Tampa Bay c. Maple Leafs de Toronto (D)		L'antichambre (D)		Sports 30	Sports 30		Images/secones			
SPN	Prime Time Sports		Sportsnet Connected	NBA Basketball / Raptors de Toronto c. Charlotte Bobcats (D)		SN Connected	Sportsnet Connected		Hockeycentral		UFC Central			
TSN	Off Record	Interruption (D)	SportsCentre	LNH Hockey / Lightning de Tampa Bay c. Maple Leafs de Toronto (D)										
Disney	Agent spécial Oso	Docteur La Peluche	Les Doodlebops	Jake et les pirates	TicketyToc	Maison de Mickey	Harry & dinos	Justin rêve	Les Doodlebops	Aladdin	101 Dalmatiens	Tibère...maison	La bande à Picsou	Harry & dinos
TTF	Johnny Test	Johnny Test	Les Simpson	Johnny Test	La Retenue	Ma gardienne est	Île des défis extr.	Adventure Time	Les Simpson	American Dad	Family Guy	South Park	Les Simpson	Dans l'canyon
VRAK	Fée Éric	Paire de rois	Teen Wolf / L'art de la guerre	Big Bang Theory	Dans le trouble	Grenade avec ça?	VRAK la vie	Vie secrète ado / Départ forcé		Dans le trouble	MDR		Je t'ai eu!	Le Steph show

Québec autorise la prolongation des travaux

MARTIN OUELLET
LA PRESSE CANADIENNE

QUÉBEC — La Commission Charbonneau pourra poursuivre ses travaux jusqu'au printemps 2015, a annoncé hier le ministre de la Justice, Bertrand St-Arnaud. Mais d'ici là, elle devra présenter un rapport d'étape en janvier prochain.

En réunion restreinte la veille, le conseil des ministres a avalisé la demande de prolongation de 18 mois formulée le 7 mars dernier par la présidente de la commission, France Charbonneau.

« Dix-huit mois, c'est très long, mais la commission nous dit que c'est nécessaire pour faire toute la lumière », a déclaré le ministre St-Arnaud, en conférence de presse.

En principe, les travaux devaient se terminer en octobre de cette année, mais en vertu du décret adopté par le gouvernement du Québec, la commission pourra remettre son rapport final au plus tard le 19 avril 2015.

Mise sur pied en 2011 pour faire la lumière sur l'octroi des contrats dans l'industrie de la construction, la Commission Charbonneau pourra donc siéger pendant trois ans et demi, une durée inédite dans l'histoire du Québec. « Effectivement, ce sera la plus longue de notre histoire, mais c'est une commission qui a un mandat gigantesque, il faut en convenir. C'est un mandat qui ne se compare pas aux mandats de la quasi-totalité des commissions d'enquête qui ont été instaurées au Québec depuis 20 ans », a fait valoir le ministre de la Justice.

La prolongation des travaux est cependant assortie d'une nouvelle obligation. Le décret gouvernemental impose à la commission de fournir un rapport d'étape, au plus tard le 31 janvier 2014. Quant aux coûts de la commission, le ministre a rappelé qu'une somme de 14,5 millions \$ pour l'année 2013-2014 avait été prévue au budget. Mais « il faudra prévoir un montant supplémentaire pour aller jusqu'en avril 2015 », a convenu M. St-Arnaud.

Selon le ministre, la Commission Charbonneau coûte environ 1,1 million \$ par mois aux contribuables.

DEPUIS 15 ANS

71 % des contrats du MTQ attribués à six firmes de génie

BRUNO BISSON

MONTREAL — Les six plus importantes firmes de génie-conseil ont obtenu un peu plus de 1,35 milliard en contrats du ministère des Transports du Québec (MTQ) pour la conception de plans et devis et la surveillance de chantiers réalisés sur le réseau routier provincial, depuis 1997. Cette somme représente 71 % de la valeur de tous les contrats de ce type, attribués par le MTQ, sur une période de 15 ans.

Selon les données publiées la semaine dernière par la commission Charbonneau, la concentration des mandats aux mains de ces six firmes d'ingénierie (Genivar, Cima+, SNC-Lavalin, Dessau, BPR et Roche) s'est accrue progressivement, au cours des années 2000, à mesure qu'augmentaient les budgets annuels consacrés à la réfection routière.

En 1997-1998, les contrats obtenus par le Big Six ne représentaient pas 30 % des mandats de conception et de surveillance attribués par le MTQ. Six ans plus tard, en 2003-2004, c'était l'inverse: ces six firmes se partageaient plus de 70 % de la valeur des contrats du MTQ. En 2011-2012, la somme des mandats obtenus par ces six firmes représentait 83 % de la valeur des contrats de conception et de surveillance du MTQ.

Ces données ont été rendues publiques au moment où l'enquête publique a abordé les questions relatives au financement des partis politiques provinciaux, érigé en système par plusieurs de ces firmes, au cours de la même période.

La semaine dernière, les vice-présidents des firmes de génie-conseil Genivar et SNC-Lavalin, François Perreault et Yves Cadotte, ont tour à tour affirmé que leur entreprise a remboursé des contributions politiques que versaient des dizaines de cadres, au bénéfice du Parti libéral du Québec (PLQ) et du Parti québécois (PQ). Entre 1998 et 2010, les employés de Genivar ont versé une somme de près de 500 000 \$ en contributions politiques, dont 80 % à la faveur du PLQ. Les dons provenant des employés de SNC-Lavalin ont atteint plus de



Les six plus importantes firmes de génie-conseil ont obtenu un peu plus de 1,35 milliard en contrats du MTQ pour la conception de plans et devis et la surveillance de chantiers réalisés sur le réseau routier provincial, depuis 1997. Cette somme représente 71 % de la valeur de tous les contrats de ce type, attribués par le MTQ, sur une période de 15 ans.

1 million, pour la même période, mais ont été partagés presque également entre les deux formations politiques.

Les deux témoins ont assuré l'un après l'autre que ces dons politiques n'étaient pas versés en échange d'un ou de plusieurs contrats en particulier, qu'ils proviennent du MTQ ou d'ailleurs.

Hier, devant la commission Charbonneau, le président de la firme d'ingénierie BPR, Pierre Lavallée, a tenu les mêmes propos, à cette différence près que les contributions versées par des associés de la firme ne leur étaient pas remboursées. Selon lui, c'est son prédécesseur à la présidence de BPR, Paul Lafleur, qui négociait avec des représentants des partis le montant annuel des contributions attendues, estimé à entre 30 000 et 50 000 \$.

« On ne voyait pas de relations directes avec des contrats, mais on se disait que, si on ne contribuait pas, ça pourrait avoir une influence négative », a dit M. Lavallée, en insistant sur le fait que les demandes de financement étaient faites par les partis provinciaux eux-mêmes,

et non par BPR. En contre-interrogatoire, les avocats du PQ et du PLQ ont tenu à faire préciser à M. Lavallée qu'à aucun moment, un élu ou un représentant de leur formation respective n'a fait de promesses relatives à des contrats gouvernementaux en échange des contributions.

Chez BPR, des contributions de 564 490 \$ ont été versées au Parti libéral, au Parti québécois et à l'ancienne Action démocratique du Québec (ADQ), entre 1998 et 2010. Les contributions les plus importantes ont été versées aux libéraux entre 2004 et 2008.

L'avocate du PQ, Me Estelle Tremblay, a fait remarquer au témoin qu'entre 2004 et 2008, lorsque le Parti libéral était au pouvoir, BPR a triplé sa part de marché dans les contrats du MTQ, en progressant d'environ 3 %, sous le gouvernement du Parti québécois de 1997 à 2003, à plus de 9 % entre 2003 et 2012. « Est-ce que cette augmentation des parts de marché est due à de la collusion? », a-t-elle demandé à M. Lavallée.

« Non », a fermement répondu le président de BPR. (La Presse)

COMPRESSIONS DE 56,2 MILLIONS DANS LES GARDERIES À 7\$

La ministre Léger ne bronche pas

TOMMY CHOUINARD

QUÉBEC — La ministre de la Famille, Nicole Léger, refuse de reculer sur ses compressions de 56,2 millions de dollars malgré la colère des centres de la petite enfance (CPE) et des garderies privées subventionnées. Mais elle se dit prête à discuter d'autres « aménagements » pour atteindre l'objectif.

Elle a rencontré les représentants de l'Association québécoise

des centres de la petite enfance (AQCPPE) hier. « Ça a été une rencontre fructueuse. Il y a une rencontre de travail, un comité de travail, qui va se faire incessamment pour voir les solutions que peut apporter l'Association », a affirmé Mme Léger. La ministre a l'intention de puiser 6,6 millions dans les surplus des CPE et de créer un nouveau barème de financement, réduit, pour les enfants de 4 ans afin de dégager 31,3 millions. Mais elle

est ouverte à d'autres options. « L'Association me dit qu'il y a peut-être autre chose. On est en mode discussion et échange. Je suis souple sur les moyens et les aménagements possibles », a dit Mme Léger. Mais le montant des compressions « reste le même ». « C'est important parce qu'on a un effort budgétaire à faire » en vue d'équilibrer les finances publiques en 2013-2014, a-t-elle soutenu. Elle a ajouté que Québec « réinvestit » dans le

réseau pour créer de nouvelles places à 7 \$ mais que cela implique également des « réaménagements » budgétaires. Le directeur général de l'AQCPPE a qualifié de « positive » la rencontre avec la ministre Léger. « Le ton était cordial. Ça prédispose les deux parties à dialoguer et rechercher des solutions. Mais par respect pour le processus de négociation, on réserve nos commentaires jusqu'à nouvel ordre », a-t-il dit. (La Presse)

INFORMATIQUE
inpro

Planifiez l'amélioration de la fiabilité et la performance de vos TI grâce à nos plans spécialement conçus pour votre entreprise.



HP ProBook 4540s
Prix de vente : 699 \$
après rabais de 30 \$

Processeur Intel^{MD} i5-3210M
Mémoire 4 Go
Disque dur 500 Go
Écran à DEL 15,6 po
Garantie 1 an / Service Inpro



HP EliteBook Folio 9470m
Prix de vente : 969 \$
après rabais de 30 \$

Processeur Intel^{MD} i5-3317U
Mémoire 4 Go
Disque dur 500 Go
Écran à DEL 14 po
Poids : 1,63 kg - Autonomie de 7 heures
Garantie 1 an / Service Inpro



HP LaserJet Pro 400dw
Prix de vente : 359 \$
après rabais de 130 \$
(valable jusqu'au 31 mars)

Impression monochrome - 35 ppm
Mode Recto/verso
Connectivité sans fil, USB
Volume d'impression mensuel recommandé : 750 à 3000 pages
Garantie 1 an / Service Inpro

Rejoignez Inpro dès aujourd'hui

819-564-2482
www.inpro.qc.ca

786 King Est
Sherbrooke, Québec
J1G 1C5

Spécialiste



Petites et moyennes entreprises

LA SEMAINE DE L'EMPLOI

DU 18 AU 23 MARS 2013

**PRIORITÉ
EMPLOI** *Estrie*
sa Semaine, son Salon

Plusieurs activités pour
les chercheurs d'emploi et
pour les employeurs.

CAROLE
GÉRANTE

14 années
d'expérience

ÉLODIE
MÉCANICIENNE

5 années
d'expérience

PAUL
INFIRMIER

23 années
d'expérience

JAHMIL
AGRONOME

7 années
d'expérience

LUC
ÉDUCATEUR

nouvellement
diplômé

MADINA
INGÉNIEURE

6 années
d'expérience

SALON DE L'EMPLOI

VENDREDI 22 MARS de 9 h 30 à 17 h 30

SAMEDI 23 MARS de 9 h 30 à 16 h

ENTRÉE
GRATUITE

Centre de foires de Sherbrooke

1600, boul. du Plateau-Saint-Joseph, Sherbrooke

Information 819 820-7770

ou visitez le www.prioriteemploi.qc.ca



Ne manquez pas le guide complet du Salon de l'emploi dans *La Tribune* du vendredi 15 mars 2013



S&P/TSX	TSX C.	\$ CAN	D. JONES	S&P 500	NASDAQ	OR US	PÉTROLE
12773,87 -7,89	1106,51 -5,27	97,37 -0,45	14 455,82 +3,76	1548,34 -3,76	3229,10 -8,49	1611,30 +6,70	92,16 -1,58
↓	↓	↓	↑	↓	↓	↑	↓

Rona choisit Robert Sawyer

L'ex-numéro deux de Métro devient le nouveau patron de la chaîne de quincaillerie

SYLVAIN LAROCQUE

LA PRESSE CANADIENNE

MONTREAL — Après plus de quatre mois de recherche, la chaîne de quincailleries Rona a finalement trouvé son nouveau président et chef de la direction : il s'agit du numéro deux de l'épicerie Metro, Robert Sawyer.

M. Sawyer, âgé de 59 ans, était chef de l'exploitation de Metro depuis avril 2009. Il travaillait pour l'entreprise depuis 33 ans.

Dans un bref communiqué, Metro a indiqué que le poste de chef de l'exploitation n'allait pas être pourvu. Les responsables des divisions du Québec et de l'Ontario se rapporteront désormais au président et chef de la direction de l'entreprise, Eric La Flèche.



PHOTO FOURNIE

Robert Sawyer

depuis plusieurs années, a affirmé M. Chevrier.

« Sa mission, ça va être de mettre de l'ordre dans la maison, d'évaluer les forces en place, de voir comment conjuguer tout ça, de faire certains réajustements dans notre stratégie et de bâtir une relève », a-t-il expliqué.

Le président du conseil a assuré ne pas avoir senti le besoin de faire approuver le choix de M. Sawyer par les actionnaires importants de Rona, parmi lesquels se trouve la Caisse de dépôt et placement du Québec.

L'année dernière, après la décision de Rona de rejeter une offre d'achat hostile de 1,76 milliard \$ déposée par le géant américain Lowe's, la Caisse avait manœuvré avec d'autres actionnaires pour obtenir des changements au sein de l'entreprise.

Robert Chevrier a répété hier que Rona n'était pas à vendre, du moins pas au prix de 14,50 \$ l'action offert l'an dernier par Lowe's.

« Cette entreprise-là a un potentiel énorme, a-t-il insisté. Est-ce qu'on va vendre toutes nos entreprises

canadiennes? »

Selon lui, ce n'est qu'une question de temps avant que Rona devienne méconnaissable.

« On a beaucoup de travail à faire, mais à mon avis, ça va devenir un modèle d'efficacité cette entreprise-là, a dit M. Chevrier. On a des bonnes équipes en place qui avaient besoin d'être mieux coordonnées par un bon chef d'orchestre. Maintenant, on l'a. »

L'action de Rona a gagné quatre pour cent hier pour clôturer à 10,98 \$, à la Bourse de Toronto.

Benoit Pépin, décédé le 22 août 2010. Benoit laisse derrière lui sa famille dont il a pris soin tendrement.

Lucille Chouinard

Que de bons souvenirs...

J'ai vécu 43 ans de bonheur et d'amour avec mon mari et ses 4 enfants, que j'ai considérés comme les miens dès leur jeune âge. Benoit était un homme bon et courageux. Au décès de Benoit, l'équipe de la Résidence funéraire Steve L. Elkas nous a accueillis avec toute l'empathie dont nous avons besoin pour supporter cette épreuve. Les funérailles ont été incomparables et mémorables, comme Benoit l'était...

Lucille Chouinard, épouse de feu Benoit Pépin

STEVE L. ELKAS
RÉSIDENTE FUNÉRAIRE
CRÉMATORIUM

Certes, vendre des produits alimentaires et des matériaux de construction n'est pas

exactement la même chose. Mais au-delà du marché desservi, Rona et Metro ne sont pas des entreprises si différentes l'une de l'autre, a fait valoir Robert Chevrier.

« La dynamique d'avoir la bonne marchandise en magasin, au bon prix, au bon moment et avec le sourire, ça se ressemble étrangement », a-t-il soutenu, en notant que Rona et Metro sont tous deux des distributeurs dont la tâche première est de rejoindre les consommateurs par le biais de marchands franchisés ou affiliés.

M. Sawyer entrera en poste le mois prochain. Il succédera à Robert Dutton, qui a été remercié en novembre après avoir passé 21 ans à la tête de Rona.

Dominique Boies, qui assurait l'interim au poste de PDG, redeviendra chef de la direction financière à temps plein. Il était sur les rangs pour remplacer M. Dutton.

Mettre de l'ordre

Robert Sawyer devra agir vite pour redresser Rona, dont la rentabilité se désagrége

EN TOUT TEMPS

ÉCONOMISEZ

15%

À L'ACHAT DE 12 BOUTEILLES ET PLUS

MÉLANGER LES PRODUITS, C'EST PERMIS

SOYEZ FIN PRÊTS POUR PÂQUES!

TITULAIRES DE PERMIS ET AGENCES DE LA SAQ EXCLUS.
Offre exclusive à la SAQ Dépôt. Applicable aux produits de la zone RABAIS ESCALIER. Certaines conditions s'appliquent. Détails en succursale. 18 ans ou plus.

SAQ DÉPÔT

540, rue Jean-Paul-Perrault
Sherbrooke J1L 3A6
819 563-0959 | 1 866 636-2020

La modération a bien meilleur goût. 18+

DIRECTION DE SHERBROOKE INNOPOLE

À la recherche du successeur de Pierre Bélanger

JÉROME GAUDREAU

jerome.gaudreau@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Le départ du directeur général de Sherbrooke Innopole, Pierre Bélanger, le 30 juin prochain force évidemment l'organisation à trouver un successeur

qui saura poursuivre le virage du développement industriel à Sherbrooke vers l'économie du savoir et l'innovation.

Le Centre local de développement de la MRC de Sherbrooke assure qu'il opèrera pour un processus d'affichage traditionnel avant de

se tourner vers d'autres solutions afin de procéder au remplacement de Pierre Bélanger.

« Nous allons privilégier un processus d'affichage traditionnel, interne et externe, à l'issue duquel nous espérons trouver la personne candidate parfaite. Si cela s'avérait nécessaire, nous pourrions nous tourner vers d'autres alternatives, comme un chasseur de têtes, mais cela n'est pas l'approche privilégiée pour l'instant », confie Joanne Roberts, vice-présidente du conseil d'administration.

Le portrait recherché ne serait pas identique à celui espéré en 2009 au moment de l'embauche de M. Bélanger, considéré comme « la perle

rare » disponible sur le marché à l'époque. Or, les critères se ressembleront.

« En 2009, il était impératif de trouver quelqu'un qui saurait établir un plan stratégique novateur de développement économique tourné vers l'avenir. C'est maintenant chose faite avec la stratégie axée sur les filières-clés, un branding fort et un environnement d'affaires facilitant la croissance des entreprises. Avec l'exceptionnelle équipe de professionnels en place, cette approche a fait ses preuves. Elle a démontré sa force et sa pertinence avec les résultats qu'on connaît et ceux qui sont à venir », précise le président Marc Cantin.

« On ne refera pas la stratégie, poursuit-il. Le prochain directeur aura à cœur de poursuivre dans cette lignée. »

La seule différence entre l'ancien directeur et le prochain? Le successeur de M. Bélanger devra présenter une expérience considérable en développement économique et plus particulièrement en économie du savoir, ainsi qu'un réseau de contacts solide.

Les autres critères : des talents de communicateur et de mobilisateur.

« Dans un monde idéal, nous souhaitons que la personne choisie soit en poste pour le mois de juin afin de pouvoir effectuer une transition complète. Cependant, Pierre Bélanger a assuré qu'il demeurerait en poste jusqu'à ce qu'une transition puisse être faite », termine Mme Roberts.

Rappelons d'ailleurs qu'à l'invitation de la Chambre de commerce de Sherbrooke, le directeur actuel de Sherbrooke Innopole fera le point sur le développement économique de Sherbrooke et expliquera demain midi à l'hôtel Delta les raisons de son départ.

BRP propose un moteur pour semi-hors-bord

CLAUDE PLANTE

claudef.plante@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Même si le constructeur BRP a annoncé il y a quelques mois qu'il se retirait du marché des bateaux sport, l'entreprise demeure active dans le développement de moteurs marins.

La compagnie élargit sa gamme en y ajoutant un système de propulsion par jet doté du moteur Rotax 4-TEC 1503. C'est la division Systèmes de propulsion marins de BRP, située aux États-Unis, qui l'assemblera, en plus des moteurs hors-bord Evinrude.

Le Rotax 4-TEC 1503 est utilisé dans les motomarines Sea-Doo, indique un communiqué. Il est maintenant offert aux constructeurs de bateaux, ajoute-t-on.

José Boisjoli, président et chef de la direction de BRP, mentionne que même si la compagnie s'est retirée du marché des bateaux sport, le manufacturier est en mesure d'offrir cette solution aux constructeurs de bateaux qui sont à la recherche de moteurs pour leurs bateaux semi-hors-bord.

Le projet de rénovation de 15 M\$ du site Evinrude, située à Sturtevant au Wisconsin, a pris fin en 2012. On y a réuni tout ce qui touche au développement des moteurs Evinrude, la fabrication, le développement, le marketing, les ventes.

CARRIÈRES



Les entreprises
Claude Chagnon Inc.

Entreprise établie depuis plusieurs années dans le domaine du génie civil, recherche des candidates et candidats comblent les postes suivants.

POSTE À COMBLER :

CONTREMAÎTRE ÉGOUT, GÉNIE CIVIL EXCAVATION, STRUCTURE

MANOEUVRE SPÉCIALISÉ ÉGOUT, GÉNIE CIVIL

OPÉRATEUR DE PELLES (égout)

OPÉRATEUR D'ÉQUIPEMENT LOURD
5 ans d'expérience sur boteur (grade)

EXIGENCES

Obligatoire : Cours de santé et sécurité sur chantiers de construction
Obligatoire : Carte de la Commission de la construction du Québec

Seules les personnes retenues seront contactées.

Faites parvenir votre curriculum vitae à :
Exigences : expérience, carte de qualification, débrouillard, esprit d'équipe
LES ENTREPRISES CLAUDE CHAGNON INC.

3450, AVE CHOQUETTE, ST-HYACINTHE (QC) J2S 8V9
TÉLÉCOPIEUR : 450 773-6286 COURRIEL : emploi@cchagnon.com

3172820

CARRIÈRES



CÉGEP
BEAUCE-APPALACHES

Offre
d'emploi

DIRECTRICE GÉNÉRALE OU DIRECTEUR GÉNÉRAL

Le Cégep Beauce-Appalaches recherche une personne pour diriger avec leadership une institution collégiale en croissance, performante sur le plan de la réussite, très impliquée dans le développement régional grâce à ses programmes, les services de formation continue et son Centre collégial de transfert technologique, fournissant un environnement éducatif personnalisé et riche de ses activités socioculturelles et sportives.

Le Cégep accueille 2160 étudiantes et étudiants à l'enseignement régulier et à la formation continue à Saint-Georges, au Centre d'études collégiales de Lac-Mégantic et à Sainte-Marie et dessert 4139 entreprises. Par son engagement, l'effectif de 540 personnes contribue à l'atteinte de la mission, à la réalisation du plan stratégique ainsi qu'à la réussite et à la diplomation de la clientèle.

Date limite de mise en candidature :
3 avril 2013 à 23 h 59

Consultez l'offre complète au www.cegepbba.qc.ca

3078848



Entreprise spécialisée dans le marquage routier est à la recherche d'un(e)

CONTREMAÎTRE DE FINITION

Fonctions principales

À titre de contremaître de finition, vos fonctions seront les suivantes :

- Gérer les équipements et les équipes de travail sur nos différents chantiers
- Faire la gestion quotidienne des dossiers
- Être responsable de la SST sur les chantiers
- S'assurer du bon déroulement des travaux
- Toutes autres tâches rattachées à l'emploi

Exigences particulières

- Capacité de travailler efficacement sous pression
- Habileté à travailler en équipe
- Responsabilité et débrouillardise
- Compétences en administration
- Autonomie
- Expérience en marquage routier sera considéré comme un atout
- Poste nécessitera des déplacements fréquents.
- Travail de jour, de soir et de nuit

Lieu de travail : LSR situé au 1071, boulevard industriel à Granby

Rémunération : concurrentielle.

Seules les personnes retenues pour une entrevue seront contactées.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 25 mars 2013 à :

LSR
1071, boul. Industriel
Granby (Québec) J2J 2B8
Télécopieur : 450 378-2211
rh@lsrivard.ca

3169491



**Pavages
Maska inc.**

RÉGION MONTRÉGIE ET ESTRIE RÉGION RIVE-SUD ET MONTRÉAL

Entreprise oeuvrant dans le domaine de la construction de routes
et de pavages depuis plus de 50 ans.

POSTES À COMBLER :

- Opérateur d'usine d'enrobé bitumineux (Granby, St-Hubert)
- Opérateur de paveuse*
- Opérateur de rouleau (équipe de pavage et de préparation)*
- Opérateur de camion à liant d'accrochage (classe 1 obligatoire)*
- Contremaître d'équipe de pavage (classe 1 obligatoire)*
- Manoeuvre spécialisé (râtelier, homme de vis)*
- Opérateur de machine à bordure (béton)*
- Menuisier (équipe de trottoir)
- Cimentier applicateur (équipe de trottoir)*
- Opérateur de concasseur
- Responsable technique (St-Hyacinthe, St-Hubert)
(minimum 5 ans d'expérience dans un emploi similaire, familier avec la formulation des mélanges)

EXIGENCES :

- * Obligatoire : Cours de santé et sécurité sur chantiers de construction
- * Obligatoire : Carte de la Commission de la construction du Québec
- * Obligatoire : Expérience dans le poste convoité

* Atouts : Permis de conduire classe 1

Seules les personnes retenues seront contactées

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE À :

PAVAGES MASKA INC.

2150, rue Tanguay
Magog (Québec) J1X 5Y5
Télécopieur : 819 843-5115

Courriel : rhestrie@pavagemaska.qc.ca



3172837

Moins d'accidents de travail

DAVID BOMBARDIER
david.bombardier@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Les efforts de la Ville de Sherbrooke pour limiter les accidents de travail portent leurs fruits. Le nombre d'accidents liés au travail a connu une diminution de 15 pour cent l'an dernier par rapport à 2011.

Chaque année, la Ville de

Sherbrooke verse une cotisation de 2,2 millions de dollars à la CSST. Ses efforts en matière de prévention et d'administration des réclamations lui ont toutefois permis de récupérer 1,5 million de dollars de ses cotisations initiales antérieures. Ces résultats ont été présentés en début de semaine aux élus par le service des ressources humaines de la Ville.

CARRIÈRES



OFFRE D'EMPLOI

La municipalité de Sainte-Catherine-de-Hatley est à la recherche d'une personne pour occuper le poste de

SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE à l'hôtel de ville du 35, chemin de North Hatley

- La personne retenue aura obtenu un diplôme en secrétariat de niveau collégial de préférence et de niveau secondaire.
- Possèdera un excellent français parlé et écrit, sera à l'aise avec les logiciels de la suite Office et en particulier avec Word et Excel.
- Elle aura une grande facilité à entrer en contact avec les gens, possèdera une bonne capacité de mémoriser les informations générales relatives à la municipalité et à transmettre cette information.
- La connaissance de l'anglais, particulièrement à l'oral est un atout.

Il s'agit d'un poste à temps plein, permanent, avec entrée en fonction dès que possible.

La rémunération salariale sera selon les compétences et l'expérience et les autres avantages selon les normes de la municipalité.

Toute personne intéressée doit faire parvenir son curriculum vitae et une lettre de présentation à l'attention de:

Monsieur Serge Caron, directeur général,
au 35, chemin de North Hatley, Sainte-Catherine-de-Hatley, QC
J0B 1W0 ou par télécopieur au 819 843-8527
ou encore par courriel à dgstecatherinehatley@qc.aira.com

Une description de poste plus complète est disponible sur le site Internet de la municipalité à www.sainte-catherine-de-hatley.ca



FAITES PARTIE D'UNE ÉQUIPE GAGNANTE

Sherbrooke Honda

s'engage à vous offrir un milieu de travail réunissant les 4 conditions gagnantes suivantes :

- ✓ Défis stimulants
- ✓ Plan de rémunération exceptionnel
- ✓ Équipe dynamique
- ✓ Plaisir garanti!

OFFRE D'EMPLOI

Faites-nous parvenir votre CV!
Par télécopieur : 819 566-8868
Par courriel : recrutement@sherbrookehonda.com

Offre détaillée au sherbrookehonda.com

Prrière de faire parvenir votre CV avant le 29 mars 2012.



Sherbrooke
Honda

OFFRES D'EMPLOI

AGENT EN ASSURANCE DE DOMMAGES (2 POSTES)

Sous la supervision de la direction - Ventes et développement des affaires, vous analyserez les besoins actuels et futurs des membres-assurés en vue de leur offrir des protections adaptées en assurance des particuliers ou des entreprises, en plus de solliciter de la clientèle potentielle.

Le travail s'effectuera à partir de l'un de nos bureaux, soit celui de Coaticook ou de Sherbrooke, mais nécessitera de courts et fréquents déplacements sur notre territoire.

Actuellement, deux postes sont disponibles :

Avec expérience (concours no M-COA13-37)

- Minimum de 2 années d'expérience comme agent en assurance des entreprises
- DEC en Conseil en assurance et en services financiers ou AEC en assurance de dommages ou l'équivalent
- Permis en règle de l'AMF
- Facilité à communiquer et habileté pour le travail d'équipe
- Bilinguisme (français-anglais)

Sans expérience (concours no M-COA13-38)

- DEC en Conseil en assurance et en services financiers ou AEC en assurance de dommages ou l'équivalent
- Permis en règle de l'AMF (possibilité de vous former à l'interne si vous ne l'avez pas)
- Facilité à communiquer et habileté pour le travail d'équipe
- Bilinguisme (français-anglais)

COORDONNATEUR AUX VENTES - ASSURANCE DES PARTICULIERS ET DES ENTREPRISES

Sous l'autorité de la direction - Ventes et développement des affaires, vos principales fonctions seront de planifier, coordonner et assurer le suivi des activités des ressources dédiées à l'excellence de notre service à la clientèle. Pour ce faire, vous participerez à l'élaboration de la stratégie du développement des affaires, en plus de soutenir la direction dans l'atteinte des objectifs de croissance de la Mutuelle.

Le travail s'effectuera à partir de l'un de nos bureaux, soit celui de Coaticook ou de Sherbrooke.

Concours no M-COA13-39

- DEC en Conseil en assurances et en services financiers ou AEC en assurance de dommages
- Permis en règle de l'AMF en assurance de dommages des particuliers ou des entreprises
- Minimum de 6 ans d'expérience à titre d'agent au service à la clientèle et expérience dans la gestion des ressources, un atout
- Bonnes habiletés relationnelles

Joignez-vous à l'équipe !

Faites parvenir votre curriculum vitae, en spécifiant le numéro de concours, au plus tard le 29 mars 2013, à M^{me} Diane Lapointe, directrice - Ventes et développement des affaires, soit par courriel à diane.lapointe@promutuel.ca ou par télécopieur au 819 849-6855. Seules les personnes dont la candidature sera retenue seront contactées. Nous prendrons en considération les profils jugés équivalents.

Nous respectons l'équité en matière d'emploi.

102, rue Child
Coaticook (Québec) J1A 2B3

promutuel.ca

PROMUTUEL
COATICOOK-
SHERBROOKE



Le pape défend les moins nantis et l'environnement

NICOLE WINFIELD

THE ASSOCIATED PRESS

VATICAN — Le pape François a demandé aux princes, aux présidents, aux cheiks et aux milliers de fidèles qui ont assisté à sa messe d'intronisation, hier, de protéger l'environnement, les sans-défense et les pauvres, indiquant clairement quelles seront ses priorités en tant que leader de plus d'un milliard de catholiques de la planète.

L'Argentin est le premier pape issu d'Amérique latine et le premier à prendre le nom de Saint-François d'Assise, ce religieux du 13^e siècle qui a consacré sa vie à la nature, aux pauvres et aux démunis. Faisant écho à la gentillesse de Saint-François, le pape a déclaré qu'un peu de tendresse peut «ouvrir un horizon d'espoir».

Le Vatican a indiqué qu'entre 150 000 et 200 000 personnes ont assisté à cette messe, qui s'est déroulée sous un ciel radieux après des jours de pluie. Des fidèles provenant de partout dans le monde agitaient des drapeaux multicolores sur la place Saint-Pierre pendant qu'à Buenos Aires, des milliers de personnes s'étaient rassemblées sur la Plaza di Mayo pour assister à la messe retransmise sur des écrans géants.

À Rome, le pape a été interrompu par des applaudissements à de nombreuses reprises pendant son homélie, notamment quand il a évoqué la nécessité de protéger l'environnement, de s'aimer les uns les



AGENCE FRANCE-PRESSE

Le pape François, monté sur une Jeep blanche découverte, a salué la foule alors qu'il se rendait célébrer sa messe d'intronisation, sur la place Saint-Pierre.

autres et de ne pas permettre à la haine, la jalousie et l'arrogance de ternir nos vies.

François a ajouté que le rôle du pape est d'ouvrir les bras et de protéger toute l'humanité, mais surtout les plus pauvres, les plus faibles et les moins importants.

«Aujourd'hui, au cœur de tant de noirceur, nous devons voir la lumière de l'espoir et être des hommes et des femmes qui offrent de l'espoir aux autres, a-t-il dit. De protéger la création, de protéger tous les hommes et toutes les femmes, de poser sur eux un regard de tendresse et d'amour, est d'ouvrir un horizon d'amour, de laisser un jet de lumière percer les nuages».

L'homme de 76 ans a électrisé

la foule au début de la messe quand il a effectué un long circuit sur la place Saint-Pierre, prenant même un moment pour s'arrêter bénir et embrasser un homme lourdement handicapé. C'était un geste spontané de la part d'un homme dont la brève papauté, jusqu'à présent, est déjà définie par de telles rencontres avec les fidèles et une préoccupation pour les démunis.

Des représentants de plus de 132 gouvernements étaient attendus au Vatican pour y assister. Le gouverneur-général David Johnston représentait le gouvernement du Canada tandis que celui du Québec avait délégué le vice-premier ministre François Gendron.

Vague d'attentats à la bombe en Irak: 65 morts

ADAM SCHRECK

THE ASSOCIATED PRESS

BAGDAD — Une vague d'attentats à la bombe a fait au moins 65 morts mardi en Irak, à la veille du 10^e anniversaire de l'invasion menée par les États-Unis. Ces attaques témoignent de l'instabilité dans laquelle est toujours plongé le pays, plus d'un an après le retrait des troupes américaines.

Il s'agissait de la journée la plus meurtrière à survenir en Irak depuis le 9 septembre dernier, alors que des insurgés avaient lancé une série d'attentats à la bombe et de fusillades à travers le pays. Les attaques avaient fait 92 victimes.

L'attaque la plus meurtrière s'est produite en milieu d'avant-midi dans le quartier oriental de Qahira, près du siège du ministère du Travail et des Affaires sociales. L'explosion d'une voiture piégée a fait sept morts et 21 blessés.

Une autre explosion a fait six morts, dont deux soldats, et 15 blessés. Cette explosion s'est produite devant un restaurant à proximité de la zone verte, ce secteur fortifié où on retrouve les bureaux de plusieurs ministères et les ambassades de pays comme les États-Unis et le Royaume-Uni.

Au total, ce sont une quinzaine d'attentats à l'explosif qui ont été perpétrés à Bagdad ou en banlieue hier.



THE ASSOCIATED PRESS

Des passants observent les restes d'une voiture détruite par l'explosion d'une bombe, à proximité de la zone verte de Bagdad, où on retrouve les bureaux de plusieurs ministères et les ambassades de pays comme les États-Unis et le Royaume-Uni.

TOUR DE GLOBE

Mort d'un enfant russe au Texas: Moscou critique

MOSCOU — Des représentants russes ont de nouveau critiqué les autorités des États-Unis après qu'un tribunal eut refusé de déposer des accusations contre les parents d'un garçon adopté en Russie mort en janvier à l'âge de trois ans.

Le ministère russe des Affaires étrangères a accusé hier les autorités américaines de poursuivre leur politique de «complaisance» dans les cas de décès d'enfants russes adoptés. Le fils adoptif de Laura et Alan Shatto, Max, est décédé le 21 janvier. Lorsque sa mère l'a retrouvé à l'extérieur de leur domicile familial au Texas, il ne répondait plus aux stimuli.

Les autorités russes veulent avoir accès au demi-frère du garçonnet, qui a également été adopté par la famille Shatto,

Malala Yousafzai retourne à l'école

LONDRES — Malala Yousafzai, l'adolescente qui a été attaquée par les talibans pakistanaï, est retournée sur les bancs d'école pour la première fois depuis qu'elle a été atteinte d'une balle dans la tête dans son pays d'origine.

Selon un porte-parole, la jeune femme de 15 ans a effectué sa rentrée scolaire hier à l'école secondaire pour filles Edgbaston, dans la ville de Birmingham, en Grande-Bretagne.

Malala Yousafzai a été traitée dans un centre hospitalier britannique après qu'un assaillant taliban eut ouvert le feu sur elle le 9 octobre dans la vallée de Swat, au Pakistan. Elle avait été transportée en avion pour recevoir des soins médicaux spécialisés et pour être protégée contre les menaces des talibans.

Les talibans ont affirmé qu'ils avaient ciblé l'adolescente puisqu'elle faisait la promotion d'une idéologie occidentale.



AGENCE FRANCE-PRESSE

Malala Yousafzai

Elle a reçu son congé de l'hôpital en février. Les médecins ont affirmé qu'elle se remettait sur pied de belle façon.

Malala Yousafzai a déclaré qu'elle était heureuse de retourner à l'école et qu'elle voulait que «toutes les jeunes femmes du monde aient droit à cette opportunité».

Sept soldats américains tués

WASHINGTON — Sept membres des Marines américains ont été tués et plusieurs autres ont été blessés lors d'une explosion survenue lundi soir dans un dépôt militaire de l'ouest du Nevada où les forces spéciales de l'armée suivent des entraînements avant d'être déployées à l'étranger.

Un mortier de 60 mm qui a explosé inopinément est à l'origine du drame. Immédiatement après l'incident, les Marines ont décrété un moratoire sur l'utilisation de ce type de mortier jusqu'à ce que les résultats de l'enquête qui a été ouverte soient disponibles.

Les victimes appartenaient au 2^e bataillon d'une force de Marines installée à Camp Lejeune, en Caroline du Nord. Leur identité ne sera pas dévoilée moins de 24 heures après que leurs familles aient été informées de leur décès.

La nature se déchaîne aux É.-U.

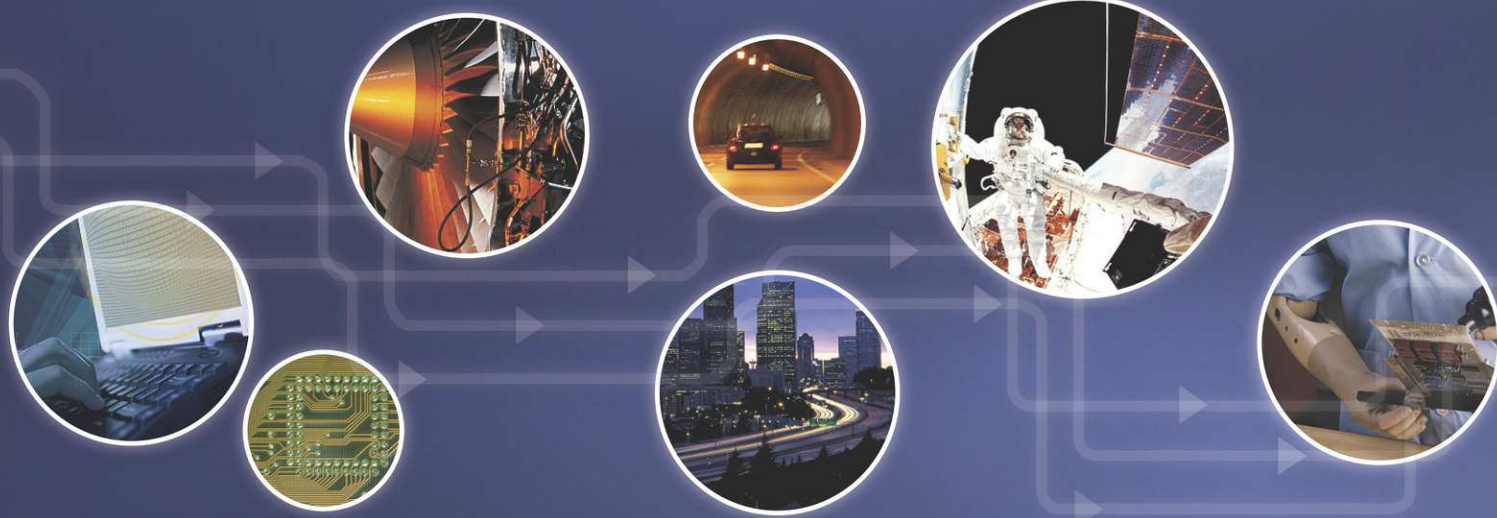
BOSTON — Une dernière tempête hivernale frappait le nord-est des États-Unis hier, pendant que le sud du pays se relevait du passage d'orages qui ont notamment donné naissance à des grêlons de la taille d'une balle de baseball.

Plusieurs écoles des États de New York, du Massachusetts et du Connecticut étaient fermées alors que les météorologues prévenaient que plus de 45 centimètres de neige pourraient tomber en certains endroits.

La ville de Boston attendait 20 cm de neige, contre 35 cm à Concord, au New Hampshire, et près de 50 cm à Montpelier, au Vermont.

Dans le sud, des orages puissants ont notamment balayé le Mississippi, lundi, pendant que des avertissements de tornade étaient émis en Géorgie.

— The Associated Press



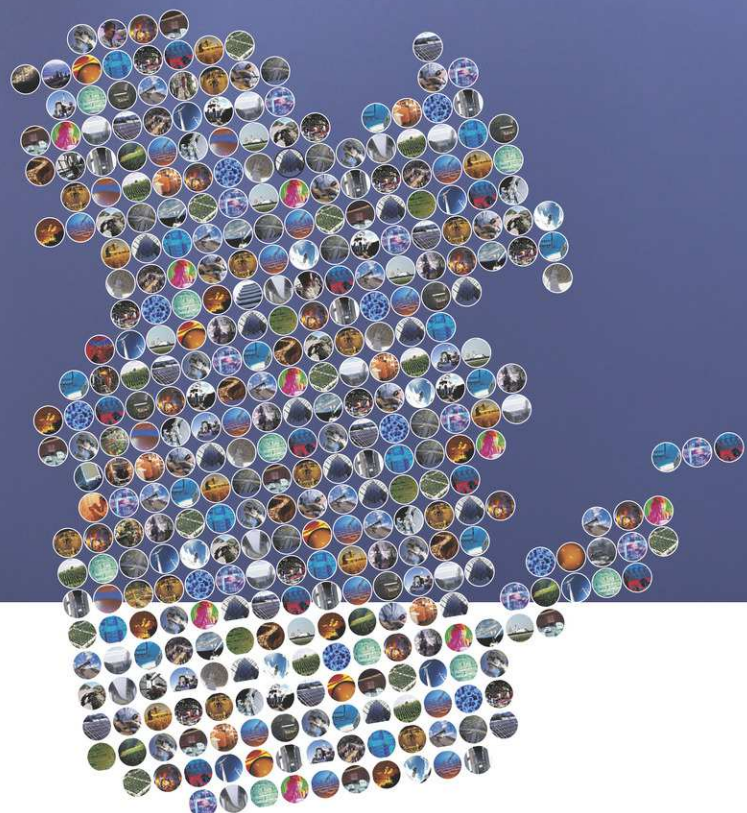
MARS, MOIS NATIONAL DU GÉNIE

TOUTES NOS FÉLICITATIONS
AUX 118 NOUVEAUX INGÉNIEURS
DE LA RÉGION ET AUX
1 916 CONSŒURS ET CONFRÈRES
DU RESTE DE LA PROVINCE !

**NOS VALEURS
AU SERVICE DES
QUÉBÉCOIS**
WWW.OIQ.QC.CA



Jean-Réal Archambault, ing., Yan Asselin, ing., Samuel Audet, ing., Antonio Avalos Ramirez, ing., Jean-François Bachand, ing., Yanick Bastien, ing., Robin Beauchemin, ing., Guillaume Beaudet, ing., David Beaudette, ing., Jimmy Beaudoin, ing., Alexandre Benali, ing., Youssef Benamar, ing., Abdelkrim Bengougam, ing., Véronique Berberi, ing., André Bernard, ing., Jean-François Blais, ing., Frédéric Blais, ing., Nicolas Boisvert, ing., Stéphanie-Kim Bonneville, ing., Charles Boulais, ing., Alex Brisebois, ing., Claude Camiré, ing., Sophie Campeau-Lapierre, ing., Sergio Cassanaz, ing., Michaël Chaloux, ing., David Chaloux, ing., Martin Cloutier, ing., Brendan Côté, Eng., Joël Côté, ing., François Couture, ing., Pierre-Olivier Dallaire, ing., Paul-Étienne Décarie, ing., Patrick Desaulniers, ing., Cimon Desforges, ing., Alexandre Désilets, ing., François Desrosiers, ing., Guillaume Doyon, ing., Justin Dubois, ing., Jean-François Dubois-Couillard, ing., Sébastien Dubuc, ing., Carol Duplain, ing., Gabriel Forest, ing., Francis Fournier, ing., Simon Gagné, ing., Philippe Gaudreau, ing., Jean-Philippe Gauthier, ing., Frédéric Gauthier, ing., José Giannotti, ing., Guillaume Gonthier, ing., Jean-François Gosselin, ing., Charles Goulet, ing., Robert Groulx, ing., Patrick Holly, ing., Laurent Imbernon, ing., Cristian Iorga, ing., Aymeric Kron, ing., Robert Kunanec, Eng., Richard L Mason, ing., Yannick Labrecque, ing., Alexandre Labrie, ing., Matthieu Lacerte, ing., Charles Lachance, ing., Etienne Lacombe, ing., Eve Langelier, ing., Julie Lapointe, ing., Julie Lasfargues, ing., André LeBlanc, ing., Alexandre-Sacha Leblond, ing., Samuel Leduc, ing., Philippe Lussier, ing., Frédéric Mailhot, ing., Jérôme Marchand, ing., François Marquis, ing., Christopher McElreavy, ing., Milen Milanov, ing., Gholamreza Mir Shekari, ing., Sébastien Moreau, ing., André Morin, ing., Simon Nolet, ing., Rémi Nolin, ing., Antoine Panseira, ing., Benoît Papineau, ing., Louis-Gabriel Paquette, ing., Pascal Parent, ing., Guillaume Périgny, ing., Marie-Claire Perreault-Lessard, ing., David-Bruno Perron, ing., Jérôme Phaneuf, ing., Katie Proteau, ing., Hugo Raymond, ing., Jean-François Richer, ing., Simon Robin, ing., Xavier Roesch, ing., Rodica-Mihaela Romanescu, ing., Valérie Rosa-Paradis, ing., Léonie Rouleau, ing., Philippe Rousseau, ing., Simon Roy, ing., Jean-Philippe Roy, ing., Christophe Saint-Cyr, ing., David Schinck, ing., Eric Simard, ing., Jason Stocks, ing., Michaël St-Pierre, ing., Simon-Pierre Tessier, ing., Pénélope Thériault, ing., Eric Therrien, ing., Jean-Benoît Thibodeau, ing., Bilal Top, ing., Yohan Tremblay, ing., Etienne Tremblay, ing., Jean-Francois Trudeau, ing., Pierre-André Trudel, ing., Josik Turcotte, ing., Nicolas Turcotte, ing., Samuel Turcotte, ing., Carla Valencia Galvan, ing., Alexandre Zecius, Eng.



L'Ordre des ingénieurs du Québec remercie les partenaires
de la Soirée signature ingénieur(e) 2013.



FONDS DE PLACEMENT



ASSURANCES HABITATION ET AUTO



FINANCIER



Le Sherbrookoïse **JEAN-GUY CHOUNARD** qui a participé au Red Bull Crashed Ice, à Québec en fin de semaine, est l'un des organisateurs du tournoi provincial de hockey des agents correctionnels qui aura lieu du 12 au 14 avril dans trois arénas de Sherbrooke. Une cinquantaine d'équipes y participeront.

Victime d'une légère commotion cérébrale il y a deux semaines lors d'un coupe Nor-Am, **SÉBASTIEN BEAULIEU** veut être prêt pour le championnat canadien de planche à neige au Relais du Lac Beauport à Québec ce week-end.

MARTIN BERNARD fonde de grands espoirs dans son équipe de France des moins de 18 ans qui participera au championnat du monde de hockey de niveau B, en Italie du 6 au 14 avril. Son équipe a remporté la coupe des Quatre nations à Budapest.

Après un séjour à Kingston au service des sports de l'Université Queen's, **JOHN EDWARDS** est de retour à Sherbrooke depuis le mois de janvier. Il travaille présentement pour le quotidien *The Record*.

C'était l'anniversaire hier de la député de Richmond à l'Assemblée nationale, **KARINE VALLIÈRES**. Elle a eu 35 ans le jour de son premier caucus avec son nouveau chef, Philippe Couillard.

ALAIN GAGNON prendra sa retraite le 31 mai, après 35 ans comme technicien en cardiologie au CHUS Fleurimont.

Maintenant à l'emploi des Saguenéens de Chicoutimi, **LAVAL MÉNARD** a organisé un voyage spécial à Sherbrooke pour faire visiter le Palais des sports Léopold-Drolet à des élus,

ingénieurs et gens d'affaires du Saguenay. Pour lui, le nouveau Palais des sports est une vraie réussite qu'on espère importer au Centre Georges-Vézina.

Arrivée 4^e aux Jeux olympiques de Sydney en l'an 2000 et 11^e à Athènes en 2004, l'ex-haltérophile sherbrookoïse **MARYSE TURCOTTE**, maintenant âgée de 38 ans, deviendra psychiatre l'an prochain.

La procureure de la couronne **NATHALIE ROBIDOUX** forme avec **MARIO COUTURE**, **ISABELLE ARSENAULT** et **RENÉ DUFRESNE** le quatuor de chant Statera dont les mélomanes parlent de plus en plus en ville.

À Richmond, le maire **MARC-ANDRÉ MARTEL** est très heureux de pouvoir aménager le double de sentiers dans le parc Gouin pour la marche, le vélo et la raquette. Ce parc situé en pleine ville a une superficie de 100 acres.

La performance de l'escrimeur sherbrookoïse **LOIC BEAULIEU** qui a gagné quatre médailles aux Jeux du Québec est mémorable. Ce jeune athlète de 14 ans est promis à un avenir prometteur.

C'est le Sherbrookoïse **NICOLAS VANASSE** qui est le directeur général de la populaire Fédération d'ultimate frisbee du Québec.

La directrice générale de la Fédération de cheerleading du Québec, qui a présenté son championnat provincial en fin de semaine au Centre de foires de Sherbrooke, est **CATHERINE BLANCHET-MAROIS**, fille unique de la première ministre **PAULINE MAROIS**.

GUY BOULANGER est fier de dire qu'il a été nommé vicaire-général du diocèse de

Un engagement apprécié



PHOTO FOURNIE

Les élèves de l'école La Passerelle à Waterville ont dévoilé une plaque commémorative pour l'équipe du Dr **JEAN-FRANÇOIS JONCAS**, qui a parrainé cette école au cours des deux dernières années lors du 1000 kilomètres par équipe dans le cadre du Défi Pierre Lavoie. L'équipe du Dr Joncas a ainsi amassé plus de 30 000 \$ en dons, qu'elle a redistribués à l'école à titre de contribution au développement de l'activité physique (investissement dans le programme de Santé globale, achat de matériel et d'équipement sportif, sorties sportives, etc.). Sur la photo, Patrick Levasseur, directeur de l'école de la Passerelle, et Myriam Jbabdi, présidente du conseil d'établissement, accompagnent Jean-Fran-

Sherbrooke par **Mgr LUC CYR** le 13 mars 2012, un an avant la nomination du nouveau pape **FRANÇOIS 1^{er}**.

Saviez-vous que l'un des prétendants à la papauté, **Mgr OSCAR ANDRÉS RODRIGUEZ** du Honduras, est venu à Sherbrooke en 2003 pour ordonner prêtre **GEORGE HARKINS**, un Salésien comme lui?

Je veux remercier sincèrement **JACQUES FORTIER**, **CHRISTIAN BEAULIEU**, **CHANTAL LESSARD** et **DAVID MURRAY** pour leur implication dans l'organisation du 5 à 7 de la Croix-Rouge la semaine

dernière. Un montant de 25 000 \$ a été amassé.

Le président **STEVE ROBERT** invite la population à encourager les 76 équipes qui participeront à compter de lundi prochain au Tournoi provincial de hockey novice de Magog pendant deux semaines.

J'animerai samedi soir la Soirée des lauréats de l'Association régionale de patinage artistique au Centre Julien-Ducharme.

Les jeunes de 3^e à la 6^e année sont invités à s'inscrire à la ligue de mini-football de la Commission scolaire de la Région-de-Sherbrooke qui entreprendra ses activités le 22 avril. Les entraîneurs chevronnés **MARC-ANTOINE JOSEPH** (Leber), **GUILLAUME BLOUIN** (Du Phare), **MATHIEU LEFAIVRE** (Triolet) et **MARCO PRINCE** (Mitchell-Montcalm) prendront charge de l'entraînement des jeunes.

Accompagnée de son conjoint **YVON** et de son fils **GASTON Jr**, **MERLYNE LAFLAMME** a quitté pour la Californie lundi matin afin d'aller encourager **MAUDE-AIMÉE LEBANC** qui participera au tournoi Kraft Nabisco dans quelques jours.

Dans le magazine *Mon Jardin et Potager*, présentement en kiosque, il y a un reportage sur les jardins de **DIANE LANDRY** de Fleurimont. Il s'agit sans aucun doute de l'un des plus beaux jardins des Cantons-de-l'Est. Le reportage comprend une vingtaine de photos prises par **JOCELYN BOUTIN**.

CONNIE DION, maintenant âgé de 95 ans, a vendu



La dynamique **JACINTHE DUBÉ** sera la présidente d'honneur de la quatrième édition de la soirée *Devine qui vient danser au profit de la compagnie de danse Axile*, mercredi soir prochain, au Théâtre Granada. Parmi les danseurs invités, il y aura **MARIAME CISSÉ**, **CHLOÉ LEGRIS**, la journaliste de *La Tribune* **LAURA MARTIN**, **VALÉRIE SIROIS**, **JOSIANNE LUSSIER**, **CLAUDE SURPRENANT** et **PIERRE TARDIF**.

sa résidence à Asbestos et demeure maintenant au Manoir Jeffrey, voisin du terrain de golf géré par **JOSÉE PÉRUSSE**. Connie Dion a déjà évolué avec les Red Wings de Détroit.

SOPHIE CRÊTE-D'AVIGNON qui est l'une des responsables du centre d'escalade Vertige à l'ancienne église Christ-Roi à Sherbrooke est la fille de **SERGE D'AVIGNON** qui s'est fait connaître dans le sport du vélo de montagne et du moto-cross.

MARTIN MORISSETTE succède à **MARC VACHON** comme président du Tournoi international bantam de Sherbrooke.

En marche vers le 200^e!



LA TRIBUNE, YANICK POISSON

Drummondville fêtera son bicentenaire en 2015 et la Ville a dévoilé il y a quelques jours la composition de son comité de la **CORPORATION DU 200^e**. Il s'agit, à l'avant, d'André Y. Komlosy, Alexandre Cusson, Richard Voyer (président), Hélène Vallières, Brigitte Bourdages et Adama Aldama. Rangée du centre: Johanne Marceau, Diane Fortin, la mairesse Francine Ruest Jutras et Simon Proulx. Rangée du fond: Philippe Mercure, Claude Proulx, Éric Verreault et Yves Grondin, qui entourent le comédien qui incarne le fondateur de la ville de Drummondville Frederic George Heriot.

ANNONCES CLASSÉES

PLUS DE 119 900 LECTEURS PAR JOUR!

POUR PLACER UNE ANNONCE CLASSÉE
819 564-2222

Sans frais 1 800 567-6955 Du lundi au vendredi de 8 h 00 à 17 h 00

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



DUO PLUS (pour un temps limité)

Une portée sans égal avec 250 000 copies de votre annonce!
Une semaine complète dans *La Tribune* et *La Nouvelle*
à **50 % DE RABAIS**

Cette promotion est réservée aux particuliers. Aucun changement ne peut être apporté à l'annonce en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation.



IMMOBILIER / ACHAT, VENTE, ÉCHANGE, LOCATION
Rubriques 2 à 82



LOISIRS
Rubriques 140 à 144



MARCHANDISES
Rubriques 160 à 246



FINANCES
Rubriques 330 à 340



VÉHICULES AUTOMOBILES ET RÉCRÉATIFS
Rubriques 100 à 132



EMPLOIS
Rubriques 150 à 152



SERVICES PERSONNELS ET SERVICES DIVERS
Rubriques 260 à 320



SOINS DE SANTÉ
Rubriques 348 à 356



Le site des petites annonces de **LA TRIBUNE**

2 PROPRIÉTÉS, BUNGALOWS

COMPTON. Nouveau sur le marché, solide plain-pied de brique, en excellente condition. Grandes pièces, 3 chambres sur bois franc. Beau terrain avec garage. **179 000\$.** Jean-Pierre Plourde ctr imm. Via Capitale Estrie agence imm., 819 345-2134 jeanpierreplourde.com

EAST ANGUS. Nouveau sur le marché, plain-pied de brique, typique des années 50. Grande cuisine, salon sur bois franc, 2 chambres, garage pratique. Bien situé. **125 000\$.** Jean-Pierre Plourde ctr imm. Via Capitale Estrie agence imm. 819 345-2134 jeanpierreplourde.com

6 PROPRIÉTÉS À REVENUS

PENSEZ PROFIT\$

VOUS CHERCHEZ :
UN IMMEUBLE(S) À REVENUS
J'AI CE QU'IL VOUS FAUT :
ENTRE 8 LOG. ET 130 LOG. ET +
Soyez dans l'action !

(clause de confidentialité)
4 X 5.5 - 3 X 4.5 - 1 X 2.5 PCES - MT-BELLEVUE
EN EXCELLENT ÉTAT. PRIX : 545 000 \$ nég.
Rev. 50 280 \$/an. Dép. 17 000. Rentable. 9090231
NOUVEAU - ANCIENNE ÉCOLE PRIVÉE LES AR-
BRISSEAU, COMPTON. TRÈS BIEN ENTRETENU.
ENV. 80 000 pc, TERRAIN 20.6 acres. TOUT INCLUS
FAUT VENDRE, FAITES UNE OFFRE. SIA 10964176
NOUVEAU - 24 ET 28 LOG. RENTABLES. TOUT
BRIQUE. Rev. 285 000 \$/an. PRIX : 2 095 000 \$ nég.
PRIX QUI DÉFIE LA CONCURRENCE.

Tél. : 819 829-8152



RICHARD LAVOIE
courtier imm. agréé
Les Immeubles Richard Lavoie
Agence immobilière

PASSEZ À L'ACTION

www.richard-lavoie.com
voir : Propriétés - Inscriptions

8 LOGEMENTS, près de l'Université. Vente de succession. Contacter Jacques Lacasse : 514 795-8322 courriel: jlacasse@dli-exp.ca

RECHERCHE IMMEUBLES A REVENUS, de 1980 et plus, de 6 à 40 log., en Estrie www.immo-universel.com 819 620-8320.

8 CONDOMINIUMS À VENDRE

5½ NEUF,

aires ouvertes, avec garage privé, secteur lac des Nations, 259 000\$. Tél.: 819 345-7071.

CONDO 4½, face au lac Magog, Deauville. Piscine chauffée, accès marina, prix éval. municipale. Négociable. Tél: 819 864-7668.

12 MAISONS MOBILES

3 MAISONS MOBILES à vendre par le proprio, situées au parc 4 Pins, Sherb. Terrain inclus entièrement rénové. Prix 99 000\$ à 129 900\$. Visites sur RVS. 819 571-6961

20 TERRES, TERRAINS

9 terrains près CHUS Hôtel-Dieu, prêts à constr., zoné 1-2-3 ou 4 log., trav. perm. incl. Belle vue. 68 000\$ et +. Prop. 819 569-7754

26 COMMERCES À VENDRE

RENTABLE! À VOTRE COMPTE: Fabrication et distribution de produits de boulangerie depuis plus de 20 ans. Prix vente: 173 000\$. Yves Robert courtier imm. 819-563-3000.

30 BÂTISSSES COMMERCIALES

159 900 \$



Duplex bien situé, à 2 minutes de tout. Bâtisse commerciale avec logement de 5,5 pièces à l'étage. Possibilité d'aménager des bureaux ou commerces au 1er niveau. Prix pour vendre. Possibilité de location.

À voir!

lapointefortin.com
819 822-2222

32 PROPRIÉTÉS HORS-SHERBROOKE

MAISON AIRE OUVERTE 15 min. de Sherb.. rénovations en cours, près de tous les serv., idéal pr jeune famille, vente rapide: 92 000\$. Emmanuelle ou Jocelyn à 819 832-1538.

34 VILLÉGIATURE HORS-QUÉBEC

FORT LAUDERDALE, superbe vue sur le lac, près des terrains de golf, 15 min de la mer, condo entièrement rénové, très bien meublé. **CLÉS EN MAIN !** 1100 pi ca, 1 c.c., 1½ s.b., "florida room" fenestrée, 55 ans et +. 75 000\$. 819 572-3388 ou 1 954 677-2968.

41 APPART. ARRONDISSEMENT DE BROMPTON

GRAND 4½ dans triplex tranquille, avec entrée individuelle, rue sans issue, 490\$/mois, libre 1er juillet. 819-571-5714. <http://tinyurl.com/d7fslf4>

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

GRANDS 3½, 4½, 5½ NEUFS
QUALITÉ SUPÉRIEURE

Style condo, près du CHUS
Fleurimont et du
CHUS Hôtel-Dieu.

LES JARDINS DU **PARC**
819 993-9003
819 437-5579

www.loyersherbrooke.com
3108504

RABAIS 100\$
POUR LES 6 PREMIERS MOIS.

5 ½

DANS UN QUADRUPLX
NEUF DE STYLE CONDO

contemporain, planchers flottants et céramique, bain et douche séparés, très bien insonorisé, air climatisé, planchers radiants au rez-de-chaussée, rangement int./ext., app. non-fumeur, 2 stationnements par logis. 850\$ par mois. 3120435

ISABELLE 819 993-9007

IMMEUBLES **PRO-LOGIS**
GESTION IMMOBILIÈRE

1½, 2½, 3½, 4½, 5½

Secteurs : Rock Forest, Cégep, Université, CHUS, 4 saisons, centre-ville, Vieux-Nord, Magog.
On a le logement que vous cherchez!
819 580-0813, 819 432-4344
Pour plus de détails visitez www.pro-logis.ca

0\$ 0\$ 0\$ À LOUER

1½ maintenant, meublé, moderne, tout inclus. **819 563-6204**

1015 QUATRE-SAISONS

3½, 4½ - PROMOTION. Libres imméd. Chauffés, eau chaude, près CHUS, Galeries 4-Saisons, Centre 24-Juin. **819 446-4411, 819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

1070 PAPINEAU, 4½ pces, chauffé, eau ch., pl. flottant, entrée lav.-séch. 1 mois gratuit. 535\$/mois. 819 569-4642, 819 571-6012.

1175 - 1205 PAPINEAU

4½ - 3½, tout inclus. Animaux acceptés. Près CHUS, Galeries 4-Saisons, parc. **819 416-0949, 819 347-3199,** photo à www.gipb.ca

180 HOCQUART, rue sans issue. Chauffés, eau chaude, 5½ libre imm., 5½, 4½, pour juillet. Tél.: 819 864-6977, cell. 819 212-1734.

1er CHOIX - 3½ et 4½ - FAUT VOIR !

Place Des Ormeaux. 2e et 3e étage. Chauffés, eau chaude, endroit très tranquille, rue sans issue. Rénovés au complet, libres mars et juillet. 530\$ à 620\$. Tél. : 819 345-7194.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

1ÈRE QUALITÉ 3½ - 4½ - 5½, Juillet occupation imm. **Gros rabais.**

Papineau-20e Ave, Jonquilles. Rénové, spacieux, style condo, poss. chauffé eau chaude, entrée lave-vaisselle et laveuse-sécheuse. (Autres secteurs/grandeurs) **www.appartementsherbrooke.com** Concierge sur place, 819 571-4495

1 MOIS GRATUIT

3½ dans petit immeuble, libre imm. Chauffé, eau ch., planchers refaits, frais peint. Près services. **819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

1 x 6½, 1 x 5½
GRANDS PRÈS CÉGEP
819 571-5667.

213 RUE FABI, 5½ chauffé, eau chaude, au 2e étage. Pas de chien. Libre immédiatement **1 MOIS GRATUIT. 819 679-0602**

214 RUE du CÉGEP, 5½, libre 1er juillet. 550\$/mois rien d'inclus. **819 679-0602**

215, 18e AVENUE NORD

3½, 4½, chauffés, eau chaude. 819 345-8571, 819 566-1745

2½ DANS TRIPLEX tranquille, ch., eau ch. & électr. fournis, asp. central, meublé, mini lav. & séch. près Cégep, pas d'animaux, non fumeur, libre imm., 465\$/ms, 819 620-5593.

322 - 12e AVENUE NORD, 4½, 3½, chauffés, eau ch., près des services, écoles, propre, tranquille, concierge. **819 822-4198, 819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

3½, 4½, 5½

Ch., eau ch., 953 Montpellier près 4-Saisons et CHUS, bel environnement. 819 829-9626.

3½, 4½, chauffés, eau chaude. Près CHUS, Galeries 4-Saisons et Centre 24-Juin. **819 563-7859, 819 820-8308, 819 416-0949,** photo à www.gipb.ca

3½ AU 815 RUE PAPINEAU chauffé, eau chaude, à partir de 400\$/mois. Libre imm. et juillet. Tél.: 819 575-1486.

3½ RUE DES CAPUCINES, avec garage, secteur Fleurimont, neuf, à partir de 555\$/mois. Libre imm. Tél: 819 620-7394.

3½ TRÈS BEAU, nouveau secteur résidentiel, constr. 2010, possibilité de louer garage, 560\$/mois. Info ou visite: 819 570-0211.

4½ - 1050 CONSEIL

Spacieux et rénové, immeuble calme et près de tout. Prêt maintenant ou 1er juillet. 578\$. Infos: 819 791-3445.

4½ - 1306 BRULOTTE, style condo, 2 portes patio (avant-arrière), 2 balcons, libre imm., 575\$/mois. **1 MOIS GRATUIT.** 819 563-0495.

4½, 3½, chauffés, eau chaude. Près Galeries 4-Saisons, CHUS. **819 679-4530, 819 416-0949.** Photos à www.gipb.ca

4½, 3½

PROMOTION! Libre imm. Chauffés, eau chaude, près Galeries 4-Saisons, CHUS, Centre 24-Juin. **819 575-7026, 819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

4½, 3½ tout inclus, arrière Galeries 4-Saisons, Centre 24 juin, CHUS. Immeuble propre et tranquille. **819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

445 LAVIGERIE, 3½, 4½ chauffés, eau ch. Clientèle de choix. Tél.: 819 564-7906, 819 823-5089, 819 878-3552.

4½ (4 LOG.) rue Walsh, style condo, 1er ou 2e, pl. flottant, porte patio, face Parc Bureau, idéal retraités, 660\$ & 670\$. 819 563-6912.

4½, 500 Oasis, secteur urbain, construction neuve, garage, ascenseur. Près piste cyclable. Libre immédiatement. 819 578-1490, 819 571-5650. www.constructionjpg.com

4½ - 5½, 1805 FONTAINEBLEAU, pr. école primaire, libre 1er juillet, rien d'inclus, entrée lav.-séch, porte patio, balcon. 819-570-8751.

4½, 5½, 3½

PROMOTION, libre imm., chauffés, eau ch. Cul-de-sac. **819 812-2541, 819 416-0949,** photos à www.gipb.ca

4½ au 775, 12e AVENUE NORD. Chauffé, eau chaude, libre 1er juillet. **NOUVEAU PRIX, VOIR PROMOTION.** 819 829-5070.

4½, beau, chauffé, eau chaude, armoires et fenêtres récentes, pl. flottant, paisible, près CHUS, libre avril ou juillet. 819 620-3039.

4½ CHAUFFÉ, EAU CH., rénové, grandes fenêtres, entrée privée, remise, 585\$/mois. Libre juillet. 819 570-0547, 819 829-0440.

4½ coin Ste-Famille & 10e avenue, beau, rénové, entrée lav.-séch., balcon. 530\$ eau ch. fournie, 1er étage. Libre **819 678-7001.**

4½ DANS DUPLEX, 2e étage, pl. bois franc, endroit tranquille, près tous services, 530\$/mois rien d'inclus. Pas d'animaux. Non-fumeur. Faut voir. 819 566-8937.

4½ Du Verger, c. à linge, cul-de-sac, 550\$, 575\$ ch., eau ch. **juillet.** 3½ style loft, bois fr., imm., mai, juin, juillet. 465\$. 819 566-6611.

4½ - EST - 8 LOG., TRÈS GRAND tout éclairé, céramique + bois. 525\$ à 540\$ +, enquête crédit. **819 861-3434, 819 563-2307.**

4½ GRAND ET RÉCENT, 1er étage, tranquille, près école La Samarre et plusieurs services. 819 820-1415 / 819 570-5064.

4½ GRANDS. Rue Codère, près cégep, eau ch. incl., entr. lav.-séch., balcon, 2 stat., juillet. 1 ms gratuit. Pas de chien. 819 566-0047

4½ - NON CHAUFFÉ

12e avenue Nord. Libre sur demande. Tél. : **819 437-9097**

4½ PRÈS CHUS, complètement rénové, dans 6 log., libre 1er mai, 600\$/mois. Tél: 819 791-4440, 819 580-7561.

4½ rue QUATRE-SAISONS PROMOTION. Libre imméd. Chauffés, eau ch. Près Galeries 4-Saisons, CHUS, 24-Juin. Propre, tranquille. **819 820-8308, 819 416-0949, 819 563-7859,** photos à www.gipb.ca

4½ RUE WALSH, quadruplex, pl. béton, asp. central, aire ouverte. Faut voir! 600\$/mois. Libre 1er juillet. Tél: 819 562-5648.

4½ STYLE CONDO

Près 4 Saisons, 12 unités, 806 Des Lys. 819 812-4997 ou 819 566-1745

4½ TOUT INCLUS

389-391 Bruno-Dandenaault, 1er & 2e ét. Libres juillet. Tél.: 819 822-1600.

42 APPART. ARRONDISSEMENT DE FLEURIMONT

4½ tout inclus
Libre imm. **PROMOTION!** Dans cul-de-sac, près CHUS, Galeries 4-Saisons, parc, école. 819-432-1641, 819-822-3818, 819 416-0949. photos à www.gipb.ca

4½ TRIPLEX (2010) RUE DES TILLEULS
4½ DANS 6 LOG. RUE MONTPELLIER
Près Chus et autoroute. 819 823-9618

505 rue LANGLOIS. Imm. pour étudiants du cégep. 1½ meublé, tout inclus. 340\$ ou 365\$; 4½ à 555\$. Libres imméd. Tél.: 819 345-3117. Photos: francoispoirier.ca

5½, 3½, 4½
PROMOTION, libres imméd. Chauffés, eau chaude, planchers refaits, frais peints. Près des services. **819-416-0949**, photos à www.gipb.ca

579 PAPINEAU et 1236 BELVEDERE SUD grands 4½, bois franc, entrée lav.-séch., tranquille. Libres. 560\$ et 500\$. 819 864-9034.

5½ DANS 4 LOG., 1er plancher, très propre, libre 1er juillet. Pas d'animaux, 2 stat. Clientèle 55 ans et plus. 610\$/mois. **819 820-7215, 819 820-6524.**

5½, GRAND, bcp rangement, bien éclairé, près des services, 3 c.c., 1½ s.b., libre imm. 819 578-1490, 819 571-5650. www.constructionjpg.com

5½ KENNEDY NORD, sur 2 étage + s.-sol, 3 c.c., entrées lav.-séch./lave-vaisselle, **695\$** rien d'incl. aucun animal. Libre. 819 346-9764

5½ ou chambres CEGEP
Grand 5½ à 699\$ ou chambres à 251\$ Internet inclus!
Info: 819 346-3017 ou 819 437-1491

5½ rue DES CAPUCINES sect. Fleurimont Avec garage, neufs, à partir de 795\$/mois. Libres immédiatement. 819 620-7394.

945,953 MONTPELLIER
4½, 5½ repeints, ch., eau ch., près 4-Saïtsons, bel environnement. 819 829-9626

945 Montpellier
3½, 4½, 5½ repeints, ch., eau ch., près 4-Saisons et CHUS, bel environnement. **819 829-5626**

AUBAINE !
4½ - 1470 rue CONSEIL #301. Beau, grand, libre imméd. Spécial pour 3 mois: 400\$/mois. **819 820-5454.**

BANQUE DE LOGEMENTS
Vaste choix, service gratuit
819-679-5766

BEAU 3½, entrée lav. séch., rue Conseil, 465\$. Libre imm. Tél.: 819 563-7011. Photos: francoispoirier.ca

GESTION IMMOBILIÈRE DU VERSEAU
On a le logement que vous cherchez !
819 822-1600
819 434-2299
819 679-9355
819 570-0963
Visitez notre site : www.gestionduverseau.com

GRAND 4½, 1595 Larocque. Ch., eau ch., imm. tranquille (cul-de-sac). Libre 1er juillet. 490\$/mois. 819 347-6688, 819 565-8823.

GRAND 4½ ET 5½ à 5 minutes du CHUS Fleurimont, près autobus, pas d'animaux. 819 434-3558.

LE PLUS BEAU 4½ À SHERB. neuf, style condo, ds quadruplex, bcp rangement, superbe vue sur la ville, 2 stat., 819 437-7030.

PRÈS CHUS - BEAU 4½
libre mai et juillet, rue Ernest Therriault. Rien d'inclus. 819 565-7066 / Cell.: 819 822-5910

TRAVAILLEURS de passage
(Construction, études, traitements médicaux, etc.), logements entièrement meublés, location court et moyen terme. Inf.: 819 657-4992

44 APPART. ARRONDISSEMENT DE LENNOXVILLE

Oxford

RÉSIDENCES



Endroit paisible, Édifice sécuritaire Idéal pour personnes retraitées

3 1/2 à 5 1/2

103, rue Oxford - Crescent

819 578-8588

4½
Rue ARCHIE-MITCHELL (LENNOX)
Style condo, très grandes pièces. Près Univ. Bishop, bus à la porte. Libre immédiat. Tél. : **819 574-9881.**

5½ ET 6½ SPACIEUX, grandes pièces ensoleillées, 2 stat., dans jumelé. Pas d'animaux. Secteur très tranquille. Tél.: 819 837-2368.

5½ STYLE CONDO, libre immédiatement. Situé au 108 Oxford. Tél. 818 569-4977, 819 821-0770.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

LOCATION

NOUS AVONS CE QUE VOUS CHERCHEZ...

www.trouveunlogement.com





Courez la chance de gagner
2 500 \$, 1 000 \$ ou 3 x 500 \$

**1 mois comptant**
à la signature d'un bail de 12 mois

QUARTIER NORD
Près du Carrefour de l'Estrie
4 1/2, 5 1/2
Chauffé, eau chaude
@ Internet gratuit @

OUEST
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2
Rénovés
Près des écoles et parc
Piscine

OUEST
3 1/2, 4 1/2
Place Évangéline
Idéal pour étudiant
@ Internet gratuit @

ROCK FOREST
4 1/2, 5 1/2
Eau chaud incluse
Face à l'aréna

PLUSIEURS AUTRES LOGEMENTS DISPONIBLES



Nos agents s'occupent de vous 7 jours/7

Dominique
819 678-4741

Nicolas
819 347-4208

Bureau : 819 574-6544
Location : 819 432-6914
www.gestionimmobilierejulien.com



JULIEN
GESTION ET DÉVELOPPEMENT
IMMOBILIERS

NORD
3 1/2, 4 1/2, rue Vimy
4 1/2, 5 1/2, rue Malouin
bois franc, ch., eau ch., libres immédiatement.

SECTEUR UNIVERSITÉ
Studio, à 2 min de l'Université
Salle de bains, meublé, plancher flottant, Internet gratuit.

ROCK FOREST
4 1/2, 5 1/2, rue Gaspé, 565 \$ eau ch.
4 1/2, rue Chauveau
4 1/2, rue Germaine-Guèvremont, 695 \$
style condo, libre immédiatement

EST - FLEURIMONT
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, tout inclus près
Cégep et CHUS
6 1/2, rue Codère
ch., eau chaude

Immeubles de prestige

Ascenseur, piscine intérieure

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 libres

1545-1625, rue McManamy

Frais peints, pl. bois, stationnement. À voir!

819 822-1106



**Rainville**
Gestion immobilière

gestionrainville.com

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

Arrondissements Fleurimont et Mont-Bellevue
(près de l'Université et du CHUS)

819 345-1114

0 SOUCIS - 3 1/2 et 4 1/2
Situés rue tranquille et contrôlé par un seul propriétaire. Service et entretien impeccables. Règlements de fonctionnements stricts. Aucun animal. Autobus #07 #11. Clientèle sélectionnée avec soin. **Immédiatement ou pour le 1er Juillet. Tél.: 819-823-5453** www.lesimmeublesrioux.com

1½ - 2½ - 3½ - 4½
Tout compris, semi-meublés, pl. flottant, tranquilles. Libres mars et juillet. Tél. : **819 569-9226, 819 580-8437**

1½, 2½, 3½ au 240 KING OUEST
Libres 1er juillet. À partir de 335\$ tout inclus + semi-meublés. 819 679-0602.

1½, 3½, 4½
Libres imm. Chauffés, eau chaude, béton, toit terrasse, piscine intérieure, ascenseur. **819 569-6900**, photos à www.gipb.ca

1855 André 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 NEUFS
Le seul neuf dans le secteur ! 4 x 12 logements sur rue sans issue, certaines unités ne possèdent aucune marche, planchers chauffants. Clientèle sélectionnée avec soin. Réservez votre unité **pour le 1er juillet. 819-823-5453** www.lesimmeublesrioux.com

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

1890 Des GRANDS-MONTS. Imméd., 3½ 4½, 5½, tous rénovés, tout inclus, chauffés, eau ch., élect. **819 812-4451, 819 580-7193.**

1er JUILLET, 4½, 1670 Des Boisés. Petit immeuble bien situé, entrée lav.-séch., remise. 819 679-9355, 819 822-1600.

★ 1er JUILLET ★
5½, 4½, 3½, 1½
chauffés, eau ch., endroit tranquille. Rénovés, pl. céramique et bois flottant. Pas de chien. 819 345-1370
visite virtuelle:
www.immeublesalexcellence.com.
AUCUNE PROMOTION NÉCESSAIRE, VENEZ COMPARER POUR VOIR.

*** 1 JOLI 4½ JUIN/JUILLET ***
Pr gens sérieux. Endroit propre / tranquille
Tout rénové, de qualité supérieure, pl. céramique et flottant, comptoirs neufs, frais peint. **Clientèle de choix. À voir. 819 346-7148.**

1½ STUDIO, 3½ pour retraités autonomes. Imm. récent, près centre-ville et Cité des Rivières. Ascenseur, salle loisirs, surveillance. À partir de 475\$ / mois, électr., chauffage et câble inclus. 1 mois gratuit. 819 564-1200.

2½, 3½ rénovés, UdeS, 420\$ à 460\$ tout incl. poss. meublé, internet. Juillet, août, sept. 819 569-5570 www.logements-sherbrooke.com

2515 GALT OUEST
2½, 3½, 4½, eau ch. incluse, imm. impeccable, près Univ. et services. 819 563-7087.

2775 GALT OUEST
2½, 3½, 4½, 5½ eau chaude incluse, repeint, imm. tranquille, près Université et services. Tél.: **819 563-7087**

2½, STYLE LOFT, près de tous services, 3e étage de 4 log., très tranquille, 325\$/mois rien inclus, pas d'animaux. 819 345-5213.

3 1/2, 4½ au 420 McMANAMY
Grands logements rénovés, parfaitement situés. 1er mai ou 1er juillet. 478\$ à 558\$/mois. Infos: 819 563-4596 ou 819 437-1491.

3½, 1er juillet - 4½ libres juil.
981 et 987 RUE GALT OUEST
Rénovés, chauffés eau chaude, éclairés. 819 563-0290, 819 822-1600

3½, 300 BROOKS, libre, 1er étage, près tous services, pl. bois franc, grande galerie, 375\$ rien d'inclus, pas d'animaux. 819 345-5213

3½, 4½, 5½ NEUFS, très grands, style condo, modernes, air clim. 1410 De l'Escarpe Libres immédiatement. 819 569-4977, 819 821-0770.

3½, 4½, 5½, RÉNOVÉS, chauffés, eau chaude, secteur université. Libres imm. Dominique: 819 812-6956.

3½ - 4½, IMM. NEUF, style condo, tranquille, très grandes pièces, libres entre avril et juillet. **Rue Darche.** Lise: 819 574-9881

3½ DANS 6 LOG., entrée laveuse-sécheuse. Libre 1er juillet. Enquête de crédit. Tél.: 819 346-3802 ou 819 820-0896.

3½ DE COURVILLE. Imm. et 1er juillet. Tout inclus, chauffé, eau chaue, élect., meublé. 819 679-9355, 819 822-1600.

3½ SOUS-SOL DE MAISON (BACHELOR), très propre, avec cabanon, 465\$. Libre juillet. Tél: 819 843-7937, Robert.

4½ - 2907 GERVAIS
dans 4 log., près Université, 550\$ rien inclus, libre juillet, près bus, pas d'animaux, endroit tranquille. Tél.: 819 868-1130, 819 843-3146

4½ - 495\$. Au coeur de la ville, entièrement rénové, pl. bois fr., 5 min. à pieds de tout. Libre immédiatement. Tél.: 819 345-5213.

4½, 560\$/mois 1400 RUE KINGSTON, CHAUFFÉ, EAUX CH., entrée lav.-séch., 1er plancher, libre imm. Tél: **819 829-2485.**

4½ dans petit immeuble
Tranquille. Bienvenue!
819 565-4786. Photos à www.gipb.ca

4½ GRAND - BEAU - MODERNE
Accès handicapés. Près services, rénové, peinture, céram./flottant. Libre 1er décembre. 819 580 2211, 819 446-5683, 819 572-0407.

4½ MEUBLÉ à mi-chemin entre l'Université de Sherbrooke et Bishop's. Libre 1er mai. 800\$ tout incl. Faut voir. **Alain 819 678-8141**

**** 4½ OUEST PRÈS DE TOUT ****
chauffé, eau chaude incluse, très grand, plancher bois franc. Belle vue. 819 843-8786.

4½ RÉNOVÉ, chauffé, eau chaude, éclairé, entrée lav.-séch. 1480 Larocque. Libre 1er juillet. 819 563-0290, 819 822-1600.

4½ RÉNOVÉ, rue ALEXANDRE
515\$ / mois. Libre immédiatement ou juillet. **819 571-1602**

4½ REZ-DE-CHAUSSÉE, balcon, grandes pces ensoleillées, pl. flottant, entrée lav.-séch., imm. paisible et très propre. A voir! 1285 Adélar Colette. 525\$. 819 889-1121, 819 349-6040, 819 345-8779.

46 APPART. ARRONDISSEMENT MONT-BELLEVUE, CENTRE-VILLE

4½ REZ-DE-CHAUSSÉE de maison, cour arr. et cabanon, très propre, tranquille, libre juillet, 785\$ rien d'incl. 819 843-7937, Robert.

4½ TOUT INCLUS
Rue Courcellette.
819 346-3802, 819 578-2350

4½ TRÈS GRANDS, STYLE CONDO
air clim., grande remise int., immeuble neuf, libres avril, juillet et septembre. Rue Thibault. Lise: 819 574-9881

5½, ENTièrement RÉNOVÉ, duplex tranquille. Idéal pour pers. seule ou couple. Non fumeur. Pas d'animaux. 675\$ par mois non chauffé. **819 822-0188.**

5½ GRAND, clientèle personnes âgées, triplex, imm. tranquille, app. refait à neuf, grand balcon arrière, pas de chien. 680\$ rien d'inclus. 1er juillet ou avant. **819 571-2343.**

5½, GRAND PATIO, air clim., près UdeS, Mt Bellevue, Lac des Nations, Parc Blanchard, pas d'animaux, non fum. Juillet 819 566-0190

5½ LIBRE IMMÉDIATEMENT, près Université, concierge, autobus, stationnement. 819 566-8328.

5½, RUE DES BOISÉS, très grand, chauffé, eau chaude fournie, pl. flottant, fenêtres neuves, s. bain refaite, 640\$/mois. 819 565-4658

6½, 1141, CHAMPLAIN, 750\$, 3 c.c., près U de S, idéal étudiants co-loc., stat., pas d'animaux. Libre. 819 842-2489, Bertrand

APP. RODRIGUE 3½, 4½, 5½
1 mois gratuit. Chauffés, eau chaude, meublés ou non. Près parc, épicerie, école. Tranquille. Libres. **819 574-5604, 819 348-2137**

APP. S.D.R.
916 RAOUL-BRUNEAU
3½ chauffés, eau chaude, entièrement rénovés.
Pas d'animaux.
819 348-0384, 819 823-6209

BANQUE DE LOGEMENTS
Vaste choix, service gratuit
819-679-5049, 819-566-1745

GESTION IMMOBILIÈRE DU VERSEAU
On a le logement que vous cherchez !
819 822-1600
819 434-2299
819 679-9355
819 570-0963
Visitez notre site : www.gestionduverseau.com

LE PALMA
3½ libre imm., paisible et impeccable, près U de S, sans tapis, frais peint. 819 563-7087

LOGEMENT À LOUER
Bienvenue étudiants, chambre à 8½
Plusieurs disponibilités et secteurs. Certains logements chauffés /eau chaude Poss. semi meublé pour petit log.
Pour rendez-vous, 819-820-2286 poste 1
visitez notre site web
www.distributionsmatinales.com

POUR JUILLET, TRÈS GRAND 5½
rue Thibault, petit immeuble neuf, air clim., remise intérieure. 819 574-9881

48 APPART. ARRONDISSEMENT Rock Forest, St-Elie, Deauville

2355 KING O., 6000 PI CAR, situé au rez-de-chaussée, 21 bureaux tous meublés. Soyez les premiers! **Contactez Francis Dutil, courtier immobilier agréé 819 578-5445.**

4½, 5½, 3½
PROMOTION, libres imm. Tout inclus, frais peints, planchers flottant. Près services, tranquilles. Bienvenue! **819 780-2882**, photos à www.gipb.ca

4½ - 5½ STYLE CONDO., secteur Rock Forest, grands, modernes, endroit tranquille. bon prix. Annie ou Serge, 819 564-7656.

4777 rue DES PARTISANS, 4½ const. récente, très très privé. Faut voir absolument! **819 820-5454**

4810 RUE MAGLOIRE, 4½
très privé, certains avec plancher chauffant, un avec foyer. **819 820-5454.**

4½ ET 5½ GRANDS, secteur Rock Forest. Disponibles maintenant. Contacter David: 819 560-1607.

4½ RUE GEORGE-V, cul-de-sac, imm. 6 log., entrée indépendante, 690\$ rien d'inclus, Libre juillet ou avant. Tél: 819 434-3130.

4½ - STYLE CONDO
1300 pi ca, foyer au gaz, 2 s.b., a/c, grand balcon.
Tél. : 819 574-2442

5½ NEUF style condo 795\$/mois. Très beau log., libre, tr. bien insonorisé, secteur tranquille, R. Forest. Entrée lav.-séch., stat. double, cabanon, bcp rangement 514 451-3790

48 APPART. ARRONDISSEMENT
Rock Forest, St-Elie, Deauville

NOUVELLE annonce

5 1/2 - NEUF

Très grand, avec balcon, remise extérieure, 2 stat., climatisation en option. Boul. Bertrand Fabi, Rock Forest, près cinéma Galaxy, libre imm.

819 820-9425

5 1/2. ROCK FOREST, près Université et Triolet. Non fumeur. Personne tranquille. Pas d'animaux. 819 563-4950.

880 RUE HÉLÈNE-BOULÉ
beau grand 5 1/2 avec garage.
TEL: 819 820-5454.

PLACE KENNEDY

3 1/2, 5 1/2, dans petit immeuble moderne et paisible. 819 864-4558.

TRÈS BEAU 4 1/2, très bien éclairé, dans maison neuve, 1/2 s.-sol, 2 stat., asp. central, remise et syst. d'alarme, rond-point. 595\$ rien d'inclus. Pas d'animaux. Juillet. 819 943-1588

50 APPART. ARRONDISSEMENT
JACQUES-CARTIER

640, rue McGregor
QUALITÉ IMBATTABLE

Disponible : 3 1/2 à 510 \$, très propre
1^{er} juillet : 3 1/2, 4 1/2 et un seul 5 1/2

Idéal pour retraité – Près du Carrefour
Près de tous les services – Autobus à la porte
Chauffé, eau chaude fournie
Rénové, repeint, céramique et bois stratifié
Immeuble très bien entretenu
Concierge sur place :

Jean 819 821-1204

1175 ESPLANADE

3 1/2 face au Lac des Nations, piste cyclable. Chauffé, eau chaude, éclairé. 819 823-0991.

1180 WALTON

6 1/2 - 4 1/2 - 3 1/2, dans petit immeuble tranquille. Bienvenue! **819 345-8813**, photos à www.gipb.ca

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2

PLACE ANNIE

APP. PLACE MCGREGOR

Bureau 745 McGregor, app. 101
819 679-5058, 819 566-1745

147 VIMY, VIEUX NORD, 5 1/2

grand, face Domaine Howard, 1re qualité, rénové, chauffé, eau chaude, pl. bois franc, balcon, 775\$ poss. garage. 819 345-4546

150 RUE CATE, 3 1/2

beaux et grands, 1er et 2e étage. Chauffés, eau chaude incluse. Tél: 819 820-5454.

1 1/2 rue DON BOSCO, près du carrefour et autobus. 360\$ / mois. Pour visiter: 819 575-5530. Photos: francoisporier.ca

250-260 PRÉCOURT

3 1/2, 4 1/2, immeuble paisible et impeccable, vue spectaculaire. Près du Carrefour et des services. 819 563-0491.

2985 LADAUVERSIÈRE. 4 1/2 à 545\$, libre, immeuble tranquille. Références requises. 819 575-1774. Pour photos: francoisporier.ca

2 1/2, VIEUX NORD, 945 Fulton près parc Jacques-Cartier, pl. bois franc, 395\$ eau chaude incluse. 819 678-1833

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 LIBRES IMM. ET JUILLET
615 MC GREGOR, chauffage et eau chaude inclus. Tél.: 819 437-8088.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2. NORD. Chauffés, eau chaude, face au parc. Libres 1er juillet.
819 563-9137 ou 819 346-2909

3 1/2 au 2800 DU MANOIR, près du Carrefour de l'Estrie. 570\$. Libre en juillet. 819 823-0213, 819 437-8220.

3 1/2 - NORD, rue VIMY

Libre imm., chauffé, eau chaude, rénové. Secteur tranquille. 510\$ / mois 819 570-0382

3 1/2 rue PRÉCOURT. Chauffé, lav.-séch., neuf, **515\$**. Un autre avec poêle, frigo, lav.-séch., neuf, **535\$** et un avec poêle, frigo, table, 4 chaises, un lit et une causeuse, **500\$**. **1 mois gratuit**. Libres. 819 571-2299.

3 1/2 TRÈS GRAND

59 - 71 RUE LONDON à partir de 480\$. Libre 1er juillet. Tél.: 819 571-5090.

410 VIMY, 5 1/2 ET 4 1/2

Éclairé, style classique, chauffé, eau chaude, plancher bois franc, entrée lav.-séch., balcon, stat. 690\$ et 665\$ (1er mai). 819 345-4546.

4 1/2 2e ETAGE, plancher flottant, très éclairé, 2 stat. 585\$/mois. Pas d'animaux. Libre juillet. Rue Sylvio-Lacharité. Tél.: **819 565-8000**.

4 1/2, 5 1/2 CHAUFFÉS

pour juillet.

819 346-2406, 819 573-2290.

4 1/2, 5 1/2

eau ch., 1er juillet, sect. résidentiel, très tranquille, près bus, Cégep, UdeS. **819 562-0503**

50 APPART. ARRONDISSEMENT
JACQUES-CARTIER

LOGEMENTS
Laureat Richard

819.574.7785 www.laureatrichard.com

LES JARDINS HAUTERIVE

3 1/2, imm., août
4 1/2 juillet

• Piscine • Ascenseur
Secteur du lac des Nations

819 566-4343



À DEUX PAS DU CARREFOUR

Rue Alexandre Migneault, grand 4 1/2 pces, style condo, entièrement rénové, sur plus de 1200 pl. ca, armoires bois franc, 2 balcons. Libre 1^{er} juillet 2013.

819 820-5656

4 1/2, CHAUFFÉ, EAU CH. FOURNIE, 1 stat., 1er et 2ème étage, rue Précourt, libre imm. et juillet. 590\$. Tél: 819 569-7541.

4 1/2, IMMEUBLE EN BÉTON
Chauffé, eau chaude fournie. Libre imméd. Un mois gratuit. Info : 819 620-7609

4 1/2 NORD, PRÈS CARREFOUR, chauffé, eau chaude, aucun tapis, cul-de-sac, **559\$ / mois** 205 candiac, app. 1. 819 821-3772

★ **4 1/2 - possibilité 2 mois gratuits** ★
Libres imméd. 814 Malouin. Pl. bois franc, entrée lav.-séch., rangement au sous-sol, grand balcon arrière. 600\$ ch. 819 566-8961.

4 1/2, rue Don bosco, libre en juillet, 585\$, eau chaude incluse. Concierge sur place.
819 569-2474, 819-574-5530.
Pour photos : francoisporier.ca

4 1/2 rue DU MANOIR, voisin du carrefour de l'Estrie. Site paysagé, arrêt d'autobus. À partir de 555\$ / mois. 819 823-0213, 819 437-8220. Pour photos : francoisporier.ca

4 1/2 STYLE CONDO,
105-135 Candiac, 2630 Prospect, libres imm., mars, avril, juin, juillet. 819 437-8088

4 1/2 STYLE CONDO, 2570 PROSPECT
Constr. 2003, ensoleillé, p. patio triple, entrée indép., **lave-vaisselle inclus**, rangements int. + ext. 734\$. Disp. juillet. **819 578-0000**.

4 1/2 STYLE CONDO, 741 Duvernay, 660\$/mois, belle vue sur Mont Orford. Libre 1er juillet. Tél: 819 437-3740.

4 1/2 TRÈS PROPRE, bien situé près du Carrefour, libre le 1er Juillet (ou plus tôt), 607\$/mois, ch. et eau ch. inclus. 819 346-8341/ 819 582-2542. s.byrns@hotmail.fr

5 1/2, 1525 PROSPECT

Libre imm. et 1er juillet. 720\$ / mois, chauffé. 819 679-0602.

540 MALOUIN,; 2 1/2, 375\$, libre, 3 1/2 - 465\$ imm. ou juill. 4 1/2 - 535\$, 1er mars. Ch., eau ch., poêle et frigo, 819 437-2100.

5 1/2, 4 1/2 - 6 1/2 (GARAGE) RUE MIMI-SHEA
arrière Maxi, près Carrefour et autoroute, mai, juin. Constr. haut-de-gamme. 819 823-9618

5 1/2, au 51 RUE FARWELL. Grands, eau ch fournie, pl. flottant, stat., locker, peinture fournie. Très tranquille. Libres rapidement, 680\$-715\$. **819 563-0286, 819 432-3056**.

5 1/2 ENSOLEILLÉ, grand, rénové, chauffé, eau ch., stat., terrasse privée, balcon, parc, bus, non-fumeur, 1er juillet. **819 564-2852**.

5 1/2 FACE AU CARREFOUR, rue Duclos, bas de quadruplex, 2 stat., non-chauffé, 1er juillet. 735\$/mois. Tél: 819 574-5098.

5 1/2 GRAND et 4 1/2, avec salle à dîner. **3 1/2 pces**, Rues Richard et Bolduc, près Carrefour et services. **819 562-6366**.

5 1/2 NEUF, 960\$ ÉMILE-ZOLA
Grandes pces. Libre juin.
819 564-0412.

5 1/2 RUE PAUL-DESRUISSEUX
700\$/mois rien d'inclus. 1er juin ou 1er juillet. 819 569-0891 ou 819 822-0228

5 1/2 rues DU MANOIR et DES ÉRABLES, voisin du carrefour. 795\$ / mois. 819 437-8220. photos: francoisporier.ca

5 1/2, SHERBROOKE-NORD - Constr. 2006, 785\$/mois non chauffé, non éclairé, pl. flottant. 1 mois gratuit. Gaétan : 819 822-6264.

50 APPART. ARRONDISSEMENT
JACQUES-CARTIER

1 1/2 2 1/2 3 1/2 4 1/2 5 1/2

• Rue McGregor • Rue des Chênes
• Rue Richard (ascenseur)
• Rue Candiac (ascenseur, piscine)

819.574.7785 www.laureatrichard.com

3200, rue Richard

Le BOURG des OLIVIERS **3 1/2 à 5 1/2**

IMMEUBLE DE PRESTIGE

Garage • Ascenseur • Salle d'exercices
• 50 ans et plus

819.566.6778 - 819.574.7785
www.laureatrichard.com



APP. NAPOLEON
Près du Carrefour

2940, rue Des Chênes:
3 1/2 et 4 1/2

Ascenseur, salle à manger, piscine intérieure

819 823-3082

5 1/2 style condo, 614, 632 O'Bready
grands, entrée + balcon privés, 2 stat., bcp rangement, grand garde-manger, remise ext. Près Carrefour de l'Estrie et tous services. Libres 1er juillet. 819 846-3895, 819 570-3859

5 1/2 STYLE CONDO RÉNOVÉ

3e, plancher merisier, plafond cathédrale, puits de lumière, remise, juillet. 819 679-8765

600 JACQUES-CARTIER. 3 1/2 à 450\$ Eau chaude, poêle et frigo, plancher flottant. Libre. 819 437-2100 / 819 829-4790

610 JACQUES-CARTIER. 3 1/2 (demi sous-sol) à 435\$ et 460\$ à l'étage. 1er juillet. Chauffé, eau chaude, poêle et frigo, plancher flottant. 819 437-2100.

BEN



BLONDINETTE



HAGAR L'HORRIBLE



50 APPART. ARRONDISSEMENT JACQUES-CARTIER

MAGNIFIQUE ET UNIQUE

5½ style condo, 3 c.c., 2 s.b., hotte de poêle stainless, a/c, O'gee, moulures décoratives, auvent rétractable, matériaux A-. Bus, parc, dépanneur, église, autoroute. Terrain arr. vaste, vue splendide, tranquillité d'esprit. Prop. occupant. Non-fumeur, pas d'animaux. A voir! Loc. rapide, 925\$. Tél. 819 565-9971

NORD, grand 4½, planchers bois franc. Balcon. Belle vue. Ensoleillé, immeuble calme et bien entretenu, chauffé, eau chaude. 819 572-3043.

52 APPARTEMENTS MAGOG

217 à 223 rue CALIXA-LAVALLÉE, 4½ à 545\$, libre imméd. Aussi 5½ disp. 819 575-4633. Pour photos: francoisporier.ca

4½, 195 à 205 CALIXA-LAVALLÉE libre en juillet, 555\$. 819-843-5949
Pour photos : francoisporier.ca

RUE SHERBROOKE, GRAND 4½ à 555\$. Libre. 819 868-9223, 819 345-5177. Pour photos: francoisporier.ca

56 APPARTEMENTS AUTRES

GRAND 4½ VAL JOLI à mi-chemin entre Windsor et Brompton, route 143 avec abri d'auto 2 places, 430\$/ms, libre 1er juillet. 819 846-3590.

NORTH HATLEY - VUE SUR LE LAC Grand 3½ pl. bois franc. Endroit tranquille. Imm. ou 1er juillet. Claude : 819 574-9841.

58 MAISONS À LOUER

SEMI-DÉTACHÉ À LOUER, 900\$/mois, libre 1er juillet, au 3481 rue de l'Oiselet, près du golf. Tél: 819 679-0602.

64 CONDOMINIUMS À LOUER

CONDO 4½, TERRASSES DU GOLF tour 1 2 c.c., 1 s.b., a/c, garage intérieur, accès piscine et autres commodités. Environnement exceptionnel. 825\$/mois. Libre 1er mai. Possibilité d'achat. 819 823-9924, 819 575-0755.

LA SERGERIE PLACE PATON, 3½, vue sur rivière, 3 grandes fenêtres, mezzanine, foyer au bois, 5 électros, stores, pl. bois, ascenseur, piscine, 1 stat. Pas d'animaux. Libre 1er juillet. Tél: 450 297-2181.

65 VACANCES, CONDOS

ILES DE LA MADELEINE
Maison complètement rénovée à louer
www.louerauxiles.com - Tél. : 819 843-5088

66 CHAMBRES À LOUER

CENTRE, TRANQUILLE, TOUT INCLUS + INTERNET. 250\$/MOIS ET +.
819 674-7379 ou 819 345-3637

LIBRE, LOUÉE AU MOIS 285\$
meublée, chauffée, éclairée, câble, stat., internet, près U de S. Tél.: 819 565-2491.

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS

1½ STUDIO, 3½ pour retraités autonomes. Imm. récent, près centre-ville et Cité des Rivières. Ascenseur, salle loisirs, surveillance. À partir de 475\$ / mois, électr., chauffage et câble inclus. 1 mois gratuit. 819 564-1200

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

BUREAU DE PROFESSIONNEL
183 rue Frontenac, rez-de-chaussée, 14x11. 175\$ plus taxes/mois, chauffé, éclairé, climatisé + accès à la salle d'attente. Libre 1er avril. Tél.: 819 566-5606, 819 569-7161

72 RÉSIDENCES RETRAITÉS



Les Terrasses Belle-Vue

Résidence pour personnes du 3^e âge
chambres et logements 3 ½ disponibles maintenant.

Visite sur rendez-vous :

Lyne Beauchemin,
819 822-3083
1310-1330, rue Galt Ouest, Sher.

78 LOCAUX À LOUER OU PARTAGER

LOCAL A LOUER 1000 P.C., Lennoxville, centre-ville, idéal pour bureau, dentiste, boutique, etc., stat. Tél: 819 574-0171.

82 ENTREPÔTS, GARAGES À LOUER

GARAGE 30 X 17 À LOUER,
porte 10 x 14, 650\$. Pas de mécanique.
819 821-1718, Denis.

103 PNEUS

À QUI LA CHANCE ! FAITES-VITE !!!
2500 pneus d'été usagés, très bel inventaire, à partir de 20\$. Premier arrivé, premier servi. Pose de pneus 45\$ tout inclus. 3525 King est, Fleurimont. 819 572-7638.

104 AUTOS À VENDRE

ACHETONS TOUS GENRES D'AUTOS ET CAMIONS
Vendons pièces usagées. 819 569-0733
À VOIR! AUTO-CAMION-4X4. Financement maison, aucun cas refusé! 1 866 566-7081
www.automobilesbrisson.com

LE MEILLEUR PRIX
Location et vente d'autos à bas prix
Journée / semaine / mois. Autos récentes.
Location d'autos Beaudoin
819 845-4530

NISSAN SENTRA 2005
4 portes, autom., 99 000 km. 4650\$
LOCATION D'AUTOS BEAUDOIN
819 845-4530

SUBARU STI 2006
manuel, 35.000 mi., jamais sorti l'hiver.
Financement possible. Martin: 819 432-2149

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES



Besoin d'une auto?

Nous sommes les **PROS** du crédit spécialisé en Estrie.

Faillite libérée, faillite non libérée,
proposition du consommateur, en collection ou en jugement,
retard sur carte de crédit ou ratio d'endettement élevé.

Appelez-nous, nous avons la solution.

819 345-6955 ou 819 345-0076

106 VÉHICULES 5000\$ ET MOINS

ACHETONS AUTOS, CAMIONS, VTT, SEA-DOO, BATEAUX, ROULOTTES, MOTORISÉS, ETC.
en bonne ou mauvaise condition
Remorquage gratuit. Payons comptant.
Les Entreprises R.C. 819 570-6446

CHEVROLET OPTRA 2006, 97,000 km., 2 portes, manuel, couleur noir, en excellent état, 2900\$. Tél: 819 348-6854.

HYUNDAI ACCENT 2002, 196,000 km., 2 portes, manuel, mécanique en bonne condition, 1100\$. 819 348-6854.

HYUNDAI ACCENT GL 2000, rouge, 4 portes, autom., 160 000 km, vitres électr., démarreur à dist., 1600\$. 819 348-6854.

121 MOTORISÉS

ACHETERAIS MOTORISÉ
classe A. B. C., 20 à 30 pi., d'un particulier et TOYOTA PREVIA 4 X 4. Tél: 819 345-2381.

101 CAMIONS, 4X4 FOURGONNETTES

132 REMORQUES

NOUVEAU, PRÈS DE CHEZ-VOUS!!!
Vente de remorques utilitaires et fermées, neuves et usagées. **Location de remorques**, utilitaires, fermées, dompeurs.
Tél: 819 868-7272.

151 PERSONNEL DEMANDÉ



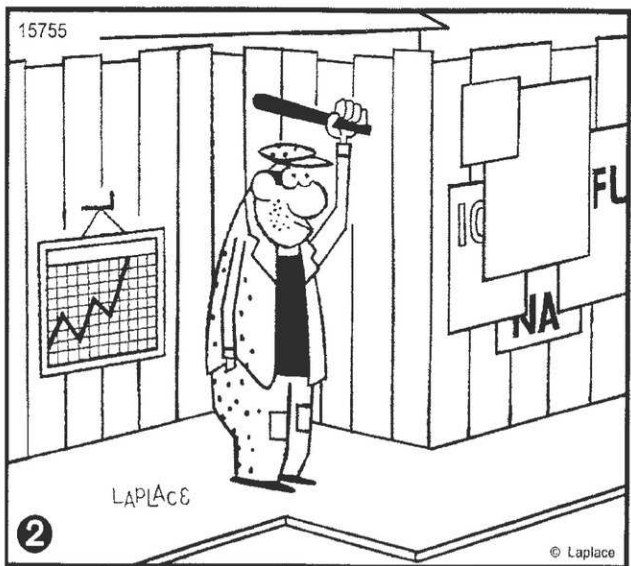
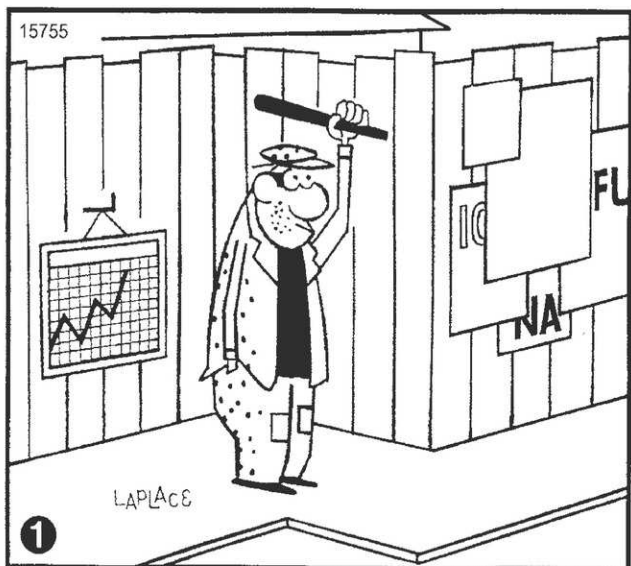
EMPLOIS compétences

CONSEILLER EN VENTE DE MATÉRIAUX

Permanent, temps plein
2-3 ans d'expérience en vente de matériaux, quincaillerie et/ou outils. Bonnes conditions, horaire intéressant. Postulez en ligne ou en personne: emploiscompetences.com
Section : offres d'emploi #5973
1520, rue King Ouest, Sherbrooke

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR ?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



1 Le col du maillot de l'homme. 2 La queue de la veste est plus courte. 3 Mèche de cheveux derrière la casquette. 4 La matraque est plus courte. 5 La planche de clôture devant les jambes de l'homme. 6 La courbe du bilan est plus longue. 7 L'affiche du bas est plus large. 8 Clôture incomplète au-dessus des affiches.

SOLUTION

MOTS CROISÉS JUNIOR

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												

HORIZONTALEMENT

- Aller avec courage au-devant d'un danger, d'un adversaire. – Participe passé du verbe boire.
- Dire d'une voix très forte. – Inflammations de l'oreille.
- État d'une personne en âge d'être mariée et qui ne l'est pas. – Prend le repas du midi.
- Indique la matière. – Fleuve au pays de Nefertiti. – Faire entrer de l'air.
- Déterminant pluriel. – C'est plus qu'un quart mais moins qu'une moitié.
- Qui a toutes les qualités recherchées. – Interjection qui exprime l'indifférence.

- Lever les pieds de derrière, en parlant d'un âne. – Chaussure formée d'une simple semelle retenue au pied par des lanières.
- On y échappe en tuant le temps. – Envie de vomir.

VERTICALEMENT

- Va plus vite.
- Grand arbre dont le bois est souple et résistant. – Chiffre qui n'est pas divisible.
- Brin long et mince d'une matière textile. – Qui lui appartient.
- Chacun des deux organes qui filtrent le sang et produisent l'urine. – Qui a des touffes serrées et abondantes.

Du lundi au samedi
WWW.HANNEQUART.COM

- Cavité osseuse dans laquelle se trouve l'oeil.
- Mot latin qui veut dire autrement nommé.
- À l'heure des poules. – Mouvement qui permet de sauter plus loin.
- Marque une liaison. – Centre sportif couvert comprenant une patinoire.
- Sillons sur la peau du visage, plus marqués avec l'âge. – Que l'on doit.
- Le fait de lancer des projectiles. – Pièce de vêtement habillant le pied et la jambe.
- Qui fait un travail sans y être obligé et sans se faire payer.
- Faire usage de quelque chose. – On peut la voir dans un conte pour enfants.

SOLUTION du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	T	R	E	M	P	E	S		A	D	A	M
2	R	E	V	E		D	I	A	D	E	M	E
3	A	L	E	R	T	E	R		O	S	E	S
4	P	I	N		A	N	O		C	R	U	
5	P	E	T	I	T		P	E	P	E	R	
6	E	A	V	E	C		A	N	N	E		
7	U	N	I	R		L	U	N	E	T	T	E
8	R	E	L	E	V	E		T	U	E	E	S

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE

104 AUTOS À VENDRE



Sherbrooke
TOYOTA

2039, RUE KING OUEST, SHERBROOKE

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

Financement à partir de 1,9 %
sur certains modèles.

● VÉHICULE INSPECTÉ
EN 127 POINTS

Certifié Toyota = 1^{re} vidange d'huile,
plein d'essence et garantie 1 an, 20 000 km/g. p.

www.sherbrooketoyota.ca

819 563-6622

3166396

151 PERSONNEL DEMANDÉ

151 PERSONNEL DEMANDÉ

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

264 ESCORTES

304 COURS PRIVÉS



Les Entreprises Lachance inc., entrepreneur
en construction résidentielle,
RECHERCHE UN(E)

OPÉRATEUR(TRICE) DE MACHINERIE LOURDE

Les Entreprises Lachance est une entreprise dynamique en pleine expansion.

Exigences :

- expérience sur chargeur sur roues (5 ans d'expérience minimum)
- expérience en terrassement
- bonne forme physique
- aptitude sociale
- permis de conduire valide
- opérer la machinerie

Dans, l'exercice de ses fonctions, l'employé(e) devra :

- apporter de l'aide aux journaliers
- effectuer différentes tâches manuelles
- faire l'entretien de la machinerie
- répartir et coordonner les travaux à effectuer

Conditions d'emploi

- semaines variants de 35 à 50 heures
- poste pour 8 à 10 mois/année
- salaire à déterminer selon l'expérience
- début dès que possible

Veillez faire parvenir votre curriculum vitae, avant le 1er avril 2013, à
Les Entreprises Lachance inc., à l'attention de Sylvain Paquin
par télécopieur au 819 820-8047
ou par courriel à sylvain.paquin@lachance.qc.ca

POUR RÉPONDRE À LA DEMANDE GRANDISSANTE DE SA CLIENTÈLE



doit combler les postes permanents suivants :
CONSEILLER(ÈRE)
(AVISEUR TECHNIQUE) EN SERVICE
CONSEILLER(ÈRE) EN VENTE MOTO
ET VÉHICULES LOISIR
CONSEILLER(ÈRE) EN VENTE
VÊTEMENTS & ACCESSOIRES

Nous offrons un plan salarial des plus concurrentiels, de la formation en continu ainsi qu'un programme d'avantages sociaux.
Pour postuler ou voir les détails, cliquez www.motosthibault.com sous l'onglet « Carrières ».

3174035

BRASSERIE DANIEL LAPOINTE
CUISINIER(ÈRE)
ASSISTANT(E)-CHEF

entre 15\$ et 20\$ de l'heure
avec expérience de brasserie serait un atout.
Se présenter du mardi au samedi avec C.V.
au 380 King ouest, Sherbrooke
à partir de 10 h, demander David.

COMMIS-COMPTABLE

avec ou sans expérience, 35 hres/semaine.
Magog. 1 866 566-7081
tbrisson05@hotmail.com

CONCIERGERIE

Couple de concierges, doit demeurer sur place, être disponible, honnête et habile manuellement. Soumettez votre candidature par télécopieur 819 820-2163.

LIVREURS DEMANDÉS

Possédant véhicule pour livraison et autres tâches, payé à l'heure (salarie). Se présenter avec C.V. au Village Grec, 1320 rue Denault.

PROVIGO DANIEL LAROUCHE
est à la recherche
d'un **ASSISTANT-GÉRANT**
CHARCUTERIE

2 ans d'expérience minimum.
Poste régulier 40h/sem. avec avantages sociaux et salaire compétitif.
Télécopier votre C.V. au : 819 562-1696
ou par courriel : smp8845d@provigo.ca à l'attention de Daniel Larouche

162 ANIMAUX

ACHAT FOURRURE USAGÉE

Vison, loup, ocelot. Payons 100\$ à 500\$ comptant. 1 888 845-8586 laissez message

261 RENCONTRES, AMITIÉ

CÉLIBATAIRES, SOUPER-RENCONTRE
40 ans et plus, samedi 23 mars à 18h, au Resto EggsFruits Denault, 1299 Denault, 35\$ / personne, taxes et services inclus. Danse et animation avec Pierre Jutras. Apportez vos consommations. **Jean-Luc: 819 346-0974, 514 268-8949. Bienvenue à tous!**

162 ANIMAUX



Pension garderie du
Pour tout animal de compagnie.

De courte et longue durée, individuelle ou en groupe.
Propre, sécuritaire et personnel qualifié.
Service de transport disponible.

Situé à la campagne à Ascot Corner.

RÉSERVEZ TÔT!

819 563-2121

www.oranch.qc.ca

6699, ch. de la Rivière
Ascot Corner, QC J0B 1A0

ADOPTION 23 & 24 MARS: chats du Refuge Projets O'Poil, à la Grande Ménagerie de Sherbrooke, 3175 King ouest. 819 349-7677.

168 ORDINATEURS

* CONNEC-T *

Service à domicile. Équipe certifiée Microsoft Professionnelle. Pour réparation, entretien, formation, installation, etc.
819 346-5755

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE

BOIS CHAUFFAGE SEMI SEC, très bonne qualité, 100% bois franc - 90% érable, 90\$ la corde livrée. **819 434-2788** Merci!

1 204 206-0032

AU JARDIN D'EDEN

Un très grand choix d'hôtes et hôtesse
19 / 45 ans pour toutes occasions.

819 791-2505 - 24 h

Engageons hommes et femmes 19 ans



1 204 206-0035

DOUCE EXTASE Jolies jeunes filles

7/7 j, 24 h. Engageons 18 ans et +
819 575-1340

EMY

grassette te reçoit à compter de
MIDI À 2H.a.m. 7/7 jours. 819 993-5322

266 MASSAGES

JOLIE CHINOISE
MASSAGE
SPÉCIAL 30\$
819 348-0183
7/7, 9 h à 23 h
460, rue King Est, Sherbrooke

819 200-4531

Natasha, jolie petite haïtienne, 125 lb,
28 ans, te reçoit en tout temps dans l'Est.

819 943-8181

MASSAGE SENSUEL, PLACE DISCRÈTE
DE 8 H.A.M. JUSQU'À 23 H

ADIANE, JOLIE FILLE DES ILES
à la peau caramel, douce, sexy et sensuelle
pour massages érotiques. 24 h/24 h.
819-580-3393

APPRENDS À T'AIMER
MASSAGE + DOULEURS PHYSIQUES
Vue sur l'eau. Liane: **819 573-5297**

JOSÉE - SPÉCIAL
MASSAGE SENSUEL, ENDROIT DISCRET
Lundi au vendredi. **819 569-3529**

JULIE, 48 ANS, 5'6, 145 lb.
7/7 819 791-3996

*** MARILOU ***

Massage sensuel en toute discrétion.
819 562-3757.

MASSAGE ET RÉFLEXOLOGIE
7 / 7 jours. Tél.: 819 569-2472 Gilles

PRENEZ LE TEMPS
pour un massage de détente
Avec REÇUS. Tél. : **819 821-4509.**

304 COURS PRIVÉS

COURS D'ANGLAIS PERSONNALISÉS
privés ou semi-privés. Apprenez à parler,
écouter et penser en anglais. Vocabulaire de
la vraie vie. Tél: 819 864-6708.



C'est votre chance d'apprendre l'espagnol,
l'italien ou le portugais ou
d'améliorer votre anglais.

Nos groupes sont formés d'un maximum de
10 élèves pour un apprentissage plus rapide.

Prix imbattables :

120\$ pour 10 semaines de cours.

Inscription maintenant par téléphone ou à
nos locaux les 25, 26 et 27 mars,
entre 13 h et 19 h,
au 4117, boul. Bertrand-Fabi.

819 943-3554

819 674-9222

Vérifier notre horaire au :

www.surleboutdelalangue.ca

308 GARDERIES, GARDIENNAGE

SECTEUR ÉCOLE BOISJOLI, places disponibles dans service de garde, pour dîneurs et après l'école. 819 864-7335, Isabelle.

310 TRAVAUX DOMESTIQUES

J'OFFRE MES SERVICES MÉNAGERS à domicile avec expérience, ponctuelle, fiable, minutieuse et flexible. Sylvie: 819 578-0875.

318 PAYSAGISTES

CÉDRIÈRE R. CLOUTIER

Cèdres de belle qualité direct du producteur.
Install. prof. Garantie 2 ans. 819 884-1147

SERVICE D'ENTRETIEN JOSÉ

Taille de haie de cèdres, arbres et arbustes.
Abattage d'arbres. Déneigement. Essouchage. Mini-excavation. Trottoir, muret. Nettoyage du printemps. Déchiquetage de branches. Aménagement paysager. **819 822-2895**

320 SERVICES DIVERS

AVEZ-VOUS des PROBLÈMES de BÉTON
MULTI BÉTON EXPERT INC.
RÉPARATION BÉTON TOUTS GENRES
et INJECTION DE FISSURES
RBQ 5643-0804-01 Tél.: 819 347-4244.

BENOIT RICHARD RÉNOVATIONS INC.

Pour le souci du détail
Salles de bains, céramique, bois franc, flottant, gypse, moulures et peinture.
Petits et moyens projets de toutes sortes.
Ass. responsabilité. RBQ 5642-8261-01.
Tél. **819 342-5693**

DAN'S SERVICE

Réparation d'appareils ménagers.
Tél.: 819 822-0800. Cell.: 819 572-0803

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Construction et rénovation: toitures, montage de charpentes, finition, bois flottant, céramique, salles de bains, revêtement ext. Projets clé en main. Estimation gratuite! **819 571-1602.**

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

Petits et grands projets, travaux de première qualité à prix raisonnable, estimation gratuite. Réservez vite!
819 572-1063

VOTRE HOROSCOPE



POISSONS

DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS
Tandis que la Lune parcourt le Cancer, autre Signe d'Eau, vous pouvez faire des rencontres stimulantes. Toutefois, la gêne constitue la pire ennemie du plaisir. Toute timidité pourrait être interprétée comme de la froideur, comme un manque d'intérêt et même comme du snobisme. Vous gagnerez à vous extérioriser davantage et surtout, à ne jamais oublier de sourire.



BÉLIER

DU 21 MARS AU 20 AVRIL
Tandis que l'arrivée du Soleil en Bélier marque le début du printemps et de votre règne annuel, sa proximité à Vénus, Mars et Uranus indique que ce mercredi sera tout sauf banal. Une activité habituelle peut surprendre par l'amusement qu'elle procure. Au carré de votre Signe, le cycle de la Lune en Cancer peut toutefois mettre une contradiction en évidence.



TAUREAU

DU 21 AVRIL AU 20 MAI
Ce qui vous distingue de la masse constitue essentiellement un atout. Vous ne devez pas vous conformer aux autres, ni leur ressembler, pour vous mériter leur estime et vous faire accepter par un groupe. Demeurez intègre et ne changez rien dans le seul but de plaire davantage aux autres. Vous pourriez justement tomber dans l'oeil de quelqu'un qui apprécie votre unicité.



GÉMEUX

DU 21 MAI AU 21 JUIN
Il serait dommage de prendre le dévouement de l'autre pour acquis. Si vous choisissez de donner votre priorité à une multitude de projets et d'activités parallèles, cette personne pourrait en venir à douter de votre intérêt et à se lasser de vous attendre. Vous avez tout à gagner en accordant un peu plus de votre temps aux gens qui souhaitent passer d'agréables moments en votre compagnie.



CANCER

DU 22 JUIN AU 22 JUILLET
Vu qu'elle forme un trigone avec Saturne en Scorpion, la Lune en Cancer apporte une stabilité rassurante dans les cercles que vous fréquentez. Malgré le carré des astres en Bélier, tout n'est pas perdu sur le plan du travail et des performances sportives, mais vous constaterez peut-être qu'il faudra apprendre à accepter une contrainte qui vous ralentit face aux autres.



LION

DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT
Toute nouvelle proposition de travail mérite d'être considérée sérieusement. Pourquoi vous contenter du statu quo si vous avez la chance d'explorer quelque chose de neuf? Certains faits importants risquent de demeurer sous silence tant que vous n'oserez pas demander à en savoir plus. Vous aurez tout avantage à rechercher de l'information et à poser les bonnes questions.



VIERGE

DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE
Vos facultés intuitives bénéficient fortement de la conjonction Mercure-Neptune en Poissons, en face de votre Signe. Vous pouvez ainsi deviner les réponses qui ne sont pas divulguées et interpréter correctement les non-dits dans une conversation. Un regain d'inspiration favorise tout ce qui concerne les arts et la créativité. Vos talents seront susceptibles d'en impressionner plusieurs.



BALANCE

DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE
La Lune en Cancer peut vous décourager, mais il serait dommage de vous laisser abattre si facilement. Commencez par admettre qu'il est impossible d'obtenir l'unanimité et concentrez-vous sur les gens qui appuient vos propositions. Grâce à l'entrée du Soleil en Bélier, face à la Balance, il est possible de trouver les ressources nécessaires pour faire avancer une affaire.



SCORPION

DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE
Grâce au trigone de la Lune en Cancer avec Saturne en Scorpion, il y aura moyen de parvenir à un compromis jugé acceptable par tous les partis impliqués. Cependant, il s'avérera peut-être indispensable de laisser la bonne volonté prendre le dessus sur l'orgueil. Ne vous attardez pas à essayer de déterminer si quelqu'un perd la face; lorsqu'une impasse est dénouée, il n'y a que des gagnants.



SAGITTAIRE

DU 23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE
Avec la conjonction Mercure-Neptune au carré du Sagittaire, assurez-vous qu'une chose que l'on veut vous offrir ne constitue pas un cadeau empoisonné. Il serait dommage de vous sentir redevable d'un service ou d'un présent dont vous n'aviez réellement ni envie, ni besoin. Vous pouvez néanmoins accepter un arrangement s'il ne met pas votre besoin d'indépendance en péril.



CAPRICORNE

DU 22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER
Le bonheur va généralement de paire avec la simplicité. Bien des choses gagneraient à être allégées. C'est en vous débarrassant des éléments superflus que ce mercredi deviendra satisfaisant. Plus personnellement, une petite concession de votre part amènera l'autre à de meilleures dispositions. Pourquoi ne pas profiter de la Lune en Cancer, face au Capricorne, pour envisager un compromis?



VERSEAU

DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER
Le mensonge est comme le premier riz; il arrive à point, mais ne suffit pas pour l'année. Même si cela vous cause un léger malaise, vous épargnerez bien des ennuis si vous dites vrai dès aujourd'hui. L'autre personne prendra les mauvaises habitudes si vous les tolérez. Vous pouvez obtenir davantage de coopération si vous insistez sur les points qui sont pour vous primordiaux.

LE SUDOKU

			6			4	
		3	5		2		7
8			9			6	
	1						
	7			5			6
4		6				9	1
5				2	7		
1							8
7				4	3		

Niveau de difficulté : MOYEN

2371

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du dernier sudoku

1	6	7	4	3	8	9	2	5
8	9	3	2	1	5	6	4	7
2	4	5	9	7	6	3	1	8
5	8	9	1	6	4	7	3	2
4	1	2	3	5	7	8	9	6
7	3	6	8	2	9	1	5	4
3	2	4	7	8	1	5	6	9
9	5	8	6	4	3	2	7	1
6	7	1	5	9	2	4	8	3

Par Fabien Savary

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

2370

LES MOTS CROISÉS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

20 mars 2013

No 3523

HORIZONTALEMENT

- Vase de terre poreuse - D'aller.
- Entourage du roi - Relatif à l'ongle.
- Esquinter - Nacré.
- Recouvre l'ivoire de la racine des dents - Pour jouer au 421.
- Obstacle qui met en péril - Va de branche en branche.
- Le mois du muguet - Terme de tennis - Pouffé.
- Fin de verbe - Arrogantes - Spectacle japonais.
- Monnaie des Hébreux - Différents.
- Est uni à une femme - Cépage rouge.
- Isolée - Ne se joue pas à deux.
- Possèdent - Poissons très voraces.
- Empêcher de parler - Ce qui donne la force.

VERTICALEMENT

- Absence d'originalité.
- Coup au tennis - Petit cerf d'Amérique du sud.
- Pépiement d'oiseau - Entailles.

- Grande quantité de personnes - Cherche à séduire.
- Prénom féminin.
- Méduse - Répandu ça et là.
- Zinc - Peur soudaine et passagère.
- Trublion.
- Dont on ne peut douter - Arrêts de circulation.
- Genre de grand canard - Coule en France.
- Graisse minérale - A cours en Bulgarie.
- Protège le matelas - Interpénétration.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	M	O	U	V	E	M	E	N	T	E	T
2	A	S	S	O	L	E	A	L	L	A	H
3	S	C	E	L	E	R	A	T	A	R	E
4	C	A	S	P	O	N	T	A	N	E	S
5	A	R	T	H	U	N	E	S	T	E	
6	R	A	R	A	E	R	G	E			
7	A	B	S	E	N	C	E				
8	D	O	M	P	T	E	T	O	C		
9	E	G	A	L	T	U	M	U	L	T	E
10	A	N	I	M	E	R	T	U	R	F	
11	T	R	I	E	A	E	R	O	S	O	L
12	E	T	E	R	N	U	E	N	E	P	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LE MOT PERDU

ENERGIE - Un mot de 10 lettres

C	U	E	G	R	A	H	C	E	N	T	R	A	L	E
A	A	S	E	P	T	T	S	U	N	O	T	O	M	U
T	E	F	I	I	O	I	N	E	T	I	N	G	I	L
H	S	L	R	N	M	R	A	A	U	T	O	H	M	E
P	E	E	N	E	E	L	O	D	L	I	G	N	E	C
A	R	E	I	C	S	N	N	T	E	O	S	I	N	N
N	F	O	P	E	P	I	R	O	A	S	S	N	O	E
V	O	I	T	U	R	E	M	I	I	T	I	I	L	S
E	R	I	L	I	P	L	E	O	E	N	S	R	Y	S
N	E	G	V	A	R	P	E	Y	N	L	A	M	P	E
T	R	A	N	A	V	I	R	E	U	O	E	K	O	C
G	R	U	E	E	N	N	A	P	E	R	C	E	R	T
E	E	S	U	F	E	U	M	U	S	C	L	E	R	E
E	E	S	A	H	P	I	D	E	R	R	I	C	K	U
R	E	S	S	I	P	E	S	U	E	T	O	B	A	R

Solution du dernier problème : SCLEROSE

20 mars 2013

No 3275

ANION
ATOME
AUTO
AVION
CENTRALE
CHARGE
COKE
DERRICK
DIPHASE
ECONOMISER
EPISSER
ESSENCE
FER
FEU

FIL
FORER
FUSEE
GAUSS
GRUE
HENRY
IMPULSION
INDUIT
ISOLANT
LAMPE
LIGNE
LIGNITE
MAREE
MOTO

MUSCLE
NAPHTA
NAVIRE
OHM
OPEP
PANNE
PERCER
PILE
PLEIN
PRISE
PYLONE
RABOTEUSE
RESEAU
ROTIR

SCIER
SECTEUR
STATOR
TESLA
TIRER
TONNE
TONUS
TREPAN
USINE
VENT
VOITURE

320 SERVICES DIVERS

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Rénovations rés., projets int./ext., équipe fiable, travail bien fait. Modification de structure, s.-sol, agrandissements, finition, joints, peinture, céramique, etc. 80\$ / h pour 2 ouvriers compétents avec exp. **Yvan : 819 822-8562.**

PEINTRE AVEC EXPÉRIENCE
Intérieur et extérieur, travail soigné, estimation gratuite! Bertrand 819 239-4116, rép.

★ **TIREUR DE JOINTS** ★
Gyproc, peinture, stucco + **céramique**. Estimation gratuite. Yvan: 819 542-2361, 679-7882

TOITURE EN PENTE OU PLATE EN ÉLASTOMÈRE, REVÊTEMENT BARDEAUX. 25 ans d'expér. Garantie meilleur prix. R.B.Q. 819 821-1718 Denis.

TOITURES RÉSIDENTIELLES
Réparation de toitures de tout genre. Estimation gratuite! 15 ans d'expérience. Tél. : 418 449-4451 ou cell. 418 281-1385

332 ARGENT À PRÊTER

PRÊT D'ARGENT
500 \$ et + / Aucun dossier de crédit refusé
SIMPLE, RAPIDE ET EFFICACE
1-877-963-4848
www.pretdirectnet.com

PRÊT DE 500\$
Sans enquête de crédit.
Crédit Courtage : 1 866 482-0454

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS



AVIS

D'assemblée annuelle et extraordinaire des membres

L'assemblée générale annuelle et extraordinaire des membres aura lieu le mardi 30 avril 2013 à 13 h 30, à l'Évêché de Saint-Hyacinthe, 925, avenue de l'Hôtel-Dieu, Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 5K1

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM
Prenez avis que Mary May Graham, dont l'adresse du domicile est le 865, Route 249, St-Denis-de-Brompton, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Marie Graham.
Signé Marie Graham
À St-Denis-de-Brompton, le 20 mars 2013

332 ARGENT À PRÊTER

PRÊT PERSONNEL OU HYPOTHÈQUE
Financement autos et camions. Aucune enquête de crédit. Tél. : 1 514 268-1480.

334 ARGENT DEMANDÉ

ACCEPTATION IMMÉDIATE commerciale/personnelle, 5000\$ et + auto, 1ère, 2è hyp., marges. **Info.: 418 563-8286.**

338 COMPTABILITÉ, IMPÔTS

IMPÔTS P.A. SÉVIGNY
Préparez vos impôts. Service rapide. 2525 Prospect, Sherbrooke. 819 566-4455.

340 SERVICES FINANCIERS

CONSOLIDEZ VOS DETTES
en 1 paiement / mois selon votre budget
Pour carte de crédit, Hydro, Impôt
Agences de recouvrement, saisies, etc.
Groupe GPC, 7j/7, 8 heures à 19h
Sans frais : 1 877-441-2330

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE

MASSAGE 45\$
pour nouvelle clientèle.
10\$ de rabais sur massage
aux pierres chaudes. Sylvie : 819 829-5955

MASSAGE DÉTENTE / THÉRAPEUTIQUE
Lun au vend. 9h à 21h. Sam. 9h à 13h.
REÇUS ASSURANCES. 819 564-4062

AVIS LÉGAUX - APPEL D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

IN MEMORIAM

BELL (Paul-Émile)
86 ans, Sherbrooke
BERGERON (Sylvain)
50 ans, Bolton-Est
BERNIER F.C.S.C.J. (Rollande)
89 ans, Sherbrooke
CLOUTIER (Simone (Blouin))
87 ans, Drummondville
COUTU (Caroline)
44 ans, Sherbrooke
DUGAL (Antoinette (Beaudoin))
83 ans, East Angus
DUMAS (Cécile (Roy))
88 ans, Ste-Décile e Whitton
GOUDREAU (Émérentienne (Duval))
88 ans, Sherbrooke

HALLÉ (Solange (Fortin))
60 ans et 11 mois, Lac-Mégantic
LAPIERRE (Jacques)
66 ans, Racine
LEMIRE (Aurélien (Pit))
95 ans et 7 mois, Sherbrooke
LÉTOURNEAU (Edna (Courchesne))
75 ans, Richmond
O'DONNELL (Robert)
56 ans, Sherbrooke
RIENDEAU (Joseph-Raymond)
73 ans, Sherbrooke
ST-ONGE (Albert)
93 ans, Windsor
TURCOTTE (Diane)
57 ans, Béthanie

Nous offrons nos condoléances
aux familles éplorées

LA TRIBUNE



Paul-Émile BELL

(1926 - 2013)

Entouré des siens, à La Maison Aube-Lumière, le 14 mars 2013, à l'âge de 86 ans, est décédé monsieur Paul-Émile Bell, époux de Jacqueline Gravel Bell, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi 23 mars 2013 de 9 h 30 à 11 h 30. Suivra à 11 h 30, une cérémonie d'adieu en la chapelle du même lieu. L'inhumation au Cimetière St-Michel aura lieu à une date ultérieure.

Outre son épouse Jacqueline Gravel, monsieur Bell laisse dans le deuil ses enfants : Gaétan (Christiane Lemieux), Nicole et Réjean; ses petits-enfants, Josiane Bell, Guillaume et Geneviève Bell-Houle; ses soeurs, Sr Jeanne d'Arc, Thérèse (feu Gaston Trépanier), Desneiges, Aline, feu Carmen (feu Jacques Graveson) et feu Yolande (feu Georges Côté); ses beaux-frères et belles-soeurs, feu Jeanne d'Arc Gravel (Réal Paré), Félicien Gravel (Jeannine Turcotte), Thérèse Gravel (feu Gérard Lemieux); ainsi que plusieurs cousins et cousines, neveux, nièces, autres parents et amis.

Un remerciement spécial au Dr Gaétan Vinette ainsi qu'au Dr Jean-Marc Bigonnesse et à son équipe de La Maison Aube-Lumière, pour leur dévouement exceptionnel.

En guise de sympathie, des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e avenue Nord, Sherbrooke J1H-5H3, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. familles
www.coopfuneraire.com



Sylvain BERGERON

(1962 - 2013)

À Bolton-Est le 11 mars 2013 à l'âge de 50 ans est décédé monsieur Sylvain Bergeron, fils de André P. Bergeron et de Réjane Bergeron, demeurant à Bolton-Est.

À la demande de M. Bergeron il n'y aura pas d'exposition. Le jour des funérailles la famille sera présente à l'église en présence des cendres à compter de 10 h 00 afin de recevoir les condoléances des parents et amis.

Funérailles le samedi 23 mars 2013 à 11 h 00, en l'église Saint-Édouard d'Eastman, 366, rue Principale, C.P. 29, Eastman.

M. Bergeron laisse dans le deuil ses enfants Vincent, Viviane (Pier-Luc), et Étienne. Son petit -fils Gabriel et un en route. Son frère et sa soeur : Christian (Françoise) et Marie-Claire (Pierre). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. familles
www.coopfuneraire.com



Rollande BERNIER F.C.S.C.J.

(1923 - 2013)

Le vendredi 15 mars 2013, est décédée à l'âge de 89 ans, Rollande Bernier (en religion soeur Cécile-de-l'Ange-Gardien), fille de feu Alfred Bernier et de feu Evangéline Vachon.

La communauté vous accueillera à la Maison centrale des Filles de la Charité du Sacré-Coeur de Jésus, 605, rue Bowen Sud, Sherbrooke, le mercredi 20 mars à compter de 19 h. Une célébration de la Parole sera célébrée à 19 h 30.

Le jeudi 21 mars, accueil à 12 h, la messe de sépulture aura lieu à la chapelle à 14 h. Les cendres seront déposées au cimetière de la Communauté des F.C.S.C.J. à Sherbrooke, à une date ultérieure.

Outre sa famille religieuse, soeur Rollande Bernier laisse dans le deuil ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Lionel (Simone Fortier), Émilienne (Marcel Fortier), Rose-Hélène (Adjutor Vaillancourt), Rosaire (Jeannette Bolduc), Anita (feu Armand Boutin), Geneviève (Jean-Noël Côté), Cécile (Fernand Boutin), ainsi que ses neveux et nièces et autres parents et ami(e)s.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com



Affichez-vous

**Réservez
votre espace
au
819 564-5450**





« Parce que c'est important pour mon cœur »
Alex Lavoie, 8 ans

Plus de 50 000 élèves y participent





Tél.: 1 800 567-8563

Nous sommes tous visés.



Simone (Blouin) CLOUTIER (1925 - 2013)

À Drummondville, le 16 mars 2013, est décédée à l'âge de 87 ans, Mme Simone Blouin Cloutier, épouse de M. Lucien E. Cloutier, demeurant à Drummondville.

La crémation a eu lieu au crématorium Yves Houle. La famille accueillera parents et amis au Centre funéraire Yves Houle, 130 rue Lindsay, Drummondville, le vendredi 22 mars à compter de 13 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 22 mars à 15 h, en l'église Saint-Frédéric.

Mme Blouin Cloutier laisse dans le deuil outre son époux M. Lucien E. Cloutier, ses enfants : Louise Cloutier, Denyse Cloutier (Claude Bédard); ses petits-enfants Vincent (Valérie), Mariane (Guillaume); ses arrière-petites-filles, Florence et Camilia Tremblay; ses beaux-frères, belles-soeurs, J.-Armand Simoneau (feu Alexina Blouin), Conrad Cloutier (Gertrude Michaud), Bertrand Cloutier (Hélène Allie), Rita Plante (feu René Cloutier), Thérèse Cloutier (feu Fernand Paradis), Murielle Cloutier (Jacques Trépanier); ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis.

Des dons à la **FONDATION SAINTE-CROIX/HÉRIOT**, seraient appréciés.

Centre funéraire Yves Houle
130, rue Lindsay
Drummondville (Québec)



Tél.: 819 478-0222
Téléc.: 819 477-4289
www.yveshoule.com



Émérentienne (Duval) GOUDREAU (1925 - 2013)

À l'IUGS Pavillon St-Vincent, le 14 mars 2013 à l'âge de 88 ans, est décédée madame Émérentienne Duval Goudreau, fille de feu Alfred Duval et de feu Marie-Rose Guillette. Elle était l'épouse de feu Denis Goudreau et demeurait à Sherbrooke.

La famille vous accueillera en présence des cendres à la Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke), le samedi 23 mars 2013 de 13 h à 15 h. Suivra une cérémonie d'adieu à 15 h, en la chapelle du complexe, 485, rue du 24-juin, Sherbrooke. Les cendres seront déposées à une date ultérieure aux Jardins du Souvenir du 24 Juin.

Mme Duval-Goudreau laisse dans le deuil ses enfants Jacques, Gilles (Christianne), Bertrand (Lyne), Robert, Nicole (Fernand); ses petits-enfants Dany (Véronique), Annie (Yves), Gaby (Gilles), Pierre-Luc (Jennifer), Jason, Andréa (Sébastien), Simon; ses arrière-petits-enfants Michaël, Jérémie, Samuel, Mygan, Cédric, Matys, Abygaëlle, Éllie et Théo; ses frères et sœurs Marie-Jeanne (Henri-Louis), Aimé (Georgette), Thérèse (feu Dollard), Lise (Camille), feu Marie-Rose (feu Alcide), feu Yvonne (feu Alfred), feu Armand et feu Florence. Elle était aussi la belle-soeur Germaine (feu Eugène), Monique, feu Lucienne (feu Arthur), feu Rachel (feu Alcide), feu Rosanne (feu Tony), feu Aurèle, feu Hervé (Jacqueline). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du 4e étage du Pavillon St-Vincent ainsi que le Dr Gaétan Vinette, pour les bons soins prodigués à Mme Duval-Goudreau.

En guise de sympathie des offrandes de messes seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. familles
www.coopfuneraire.com



Caroline COUTU (1969 - 2013)

À l'Hôtel-Dieu de Sherbrooke, sereinement et entourée d'amour mais beaucoup trop tôt, Caroline Coutu a complété son séjour sur Terre le samedi 16 mars 2013 à l'âge de 44 ans. Elle laisse derrière elle ses 3 beaux enfants: Bianca, Heidi et Robin, ainsi que leur père Alain Boucher; ses bons parents Mme Pierrette Lagacé et M. Henri Coutu ainsi que son frère Marc et sa conjointe Yannick; son fidèle compagnon de vie et amoureux Éric Belle-humeur ainsi que ses enfants : Yoan, Cloé et Noémie. Elle laisse également dans le deuil toute la parenté qu'elle aimait ainsi que de très nombreux amis.

Telle une guerrière de lumière, Caroline s'est démarquée dans la vie par son amour pour l'être humain et pour toute chose qui soit vivante. Son authenticité d'être était indéfectible. Son courage mit à l'épreuve, nous a tous touchés intensément.

Femme de coeur, femme de la nature, tu resteras toujours vivante en chacun de nous. Nous t'aimons, nous t'aimons, nous t'aimerons toujours.

La famille et les amis souhaitent remercier chaleureusement pour leur dévouement, l'équipe d'oncologie et de soins palliatifs du CHUS, les intervenants en santé alternative ainsi que tous ceux qui ont offert leur support, concret, moral et spirituel.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la **CORPORATION LES ENFANTS-DE-LA-TERRE**, 2000, chemin Val-Estrie, Waterville, Qc, J0B 3H0, ou via l'organisme Canadon accessible sur le site de la corporation. Une école où le personnel souhaitait de tout coeur la voir revenir au travail.

A compter de 12 h 30 le vendredi 22 mars, la famille et les proches accueilleront les visiteurs et amis à l'Église Unitarienne Universelle, 35 rue Gagnon, North Hatley. Une cérémonie d'adieu à l'image de Caroline suivra à 15 h 30.

Comme il y a peu de stationnement à proximité, privilégiez le co-voiturage. Merci de laisser les espaces de stationnement à proximité de l'entrée principale aux personnes à mobilité réduite.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com



Solange (Fortin) HALLÉ (1952 - 2013)

Au CSSSG de Lac-Mégantic, le 15 mars 2013, à l'âge de 60 ans et 11 mois, est décédée Mme Solange Fortin, épouse de M. Jeannot Hallé et fille de feu Léo Fortin et de feu Rolande Longchamps, demeurant à Lac-Mégantic et native de Courcelles.

La famille accueillera parents et amis au Centre funéraire Jacques et Fils 3750, rue du Québec-Central, Lac-Mégantic, le vendredi 22 mars 2013 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le samedi 23 mars 2013 à compter de 9 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 23 mars 2013 à 13 h 30, en l'église de Ste-Agnès de Lac-Mégantic. Les cendres seront déposées ultérieurement au columbarium du cimetière Ste-Agnès.

Outre son époux, Mme Solange Fortin laisse dans le deuil ses fils Pascal (Chantal Pépin), Patrick (Jessie Dulac), Dominic (Julie Fontaine); ses petits-enfants, Marie-Jeanne Hallé, Florence Hallé, Ariane Hallé, Sarah-Maude Hallé, Delphine Hallé et Théodore Hallé; sa belle-mère Gisèle Roy (feu Donald Hallé); ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-soeurs Donald Fortin (Josée Charrier), Luc Fortin (Marianne Breault), Micheline Fortin (Pierre Sabourin), feu Réjeanne Fortin, Robert Hallé (Jacqueline Dallaire), Francine Hallé (Jean-Paul Patry), Lisette Hallé (Claude Mercier), Gilles Hallé (Camille Dorval), Pierrette Hallé, Richard Hallé (Josée Pelletier), Danie Hallé (Jean-Marc Parenteau). Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et amis.

Vos témoignages de sympathie à la famille peuvent se traduire par des dons à la **MAISON FIN DE VIE DU GRANIT ET DU HAUT-ST-FRANÇOIS**, C.P. 53, Lac-Mégantic, G6B 2S5.

Complexe funéraire Jacques et fils Inc.
3750 du Québec-Central, Lac-Mégantic
(Québec) G6B 2C5
www.jacquesetfils.com



Tél.: 819 583-0444
Téléc.: 819 583-0908
Jean-Pierre Jacques, pdg.
François P. Jacques, directeur



Antoinette (Beaudoin) DUGAL (1929 -2013)

Au CSSS Haut-St-François, domaine de la Sapinière, le 26 février 2013, à l'âge de 83 ans, est décédée madame Antoinette Beaudoin Dugal, fille de feu Louis Beaudoin et de feu Marie-Louise Roy. Elle était l'épouse de feu Léo-Paul Dugal, demeurant à East Angus.

À la demande de la famille il n'y aura pas d'exposition. Le jour des funérailles la famille sera présente à l'église en présence des cendres à compter de 10h00 afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le samedi 23 mars 2013 à 11h, en l'église Saint-Louis-de-France d'East Angus, 166, rue Saint-Jean Est, East Angus. Et les cendres seront déposées au printemps au Cimetière d'East Angus

Mme Beaudoin Dugal laisse dans le deuil ses enfants : Pierre Dugal (Francine Pagé), Yves Dugal (Madeleine Guay-Camba), Lyne Dugal, Jean Dugal (Danielle Cazalais). Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants. Elle était la soeur de : Jean-Marie Beaudoin (feu Pearl Roy), Lucienne Beaudoin (Paul-Eugène Boulais), Jeannette Beaudoin (Claude Martel), feu Roger Beaudoin (Normande Dugal), feu Léo-Paul Beaudoin (feu Annette Leclerc), feu Henri Beaudoin (Julianna Bussiès), feu Rosaire Beaudoin (feu Marguerite Dubreuil), feu Gérard Beaudoin (Gilberte Labbé), feu Marie-Jeanne Beaudoin (feu Amédée Lebeau), feu Germaine Beaudoin (feu Henri Lemelin), feu Lucien Beaudoin (Jeannine Déziel et Réjean Boutin). Elle était la belle-soeur de : Constant Dugal (Réjeanne Tremblay), Lise Dugal (feu André Groleau), feu Eugène Dugal (Fernande Dodier), feu Ghislaine Dugal (feu Philippe Maillé) et de feu Jeanne Dugal (feu Armand Couture).

La famille tient à remercier tout le personnel du CHSLD La Sapinière pour les bons soins prodigués à leur mère.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. familles
www.coopfuneraire.com



Jacques LAPIERRE (1946 - 2013)

À La Maison Aube-Lumière de Sherbrooke, le 16 mars 2013, à l'âge de 66 ans, est décédé M. Jacques Lapiere, fils de feu Léandre Lapiere et de feu Rose-Aimée Bernier, demeurant à Racine.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Steve L. Elkas Inc., 601, rue du Conseil, Sherbrooke, vendredi de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et samedi de 9 h, jusqu'au départ du salon à 10 h 15. Le service religieux sera célébré le samedi 23 mars 2013 à 11 h, en l'église St-Théophile de Racine et de là, au Crématorium Steve L. Elkas.

M. Lapiere laisse dans le deuil l'amour de sa vie Louise Proulx; ses enfants Marie-Andrée (Martin Boisvert), Jean (Anie Lacroix), Jonathan (Valérie Beaudoin); ses petits-enfants Laurie, Maxim, Antony, Jérémy, Jacob, Marilie; ses frères et sœurs, André (Lise Dion), Laurent (Murielle Boulanger), Jacqueline, Jacinthe, ainsi que les membres de la famille Proulx, plusieurs cousins, cousines, neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille remercie tout le personnel du 7e étage du CHUS Fleurimont, ainsi que le personnel de La Maison Aube-Lumière, pour les bons soins prodigués à M. Lapiere.

En guise de sympathie la famille apprécierait des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE**, 3071, 12e avenue Nord, Sherbrooke J1H 5H3.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com



Cécile (Roy) DUMAS (1924 - 2013)

Au CHSLD de Lac-Mégantic, le 15 mars 2013, à l'âge de 88 ans, est décédée Mme Cécile Roy, épouse de feu Réginald Dumas, demeurant à Lac-Mégantic et native de Ste-Cécile de Whitton.

La famille accueillera parents et amis en l'église St-Paul de Scotstown, le lundi 25 mars 2013 à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le jour même à 11 h, en l'église de St-Paul de Scotstown. Les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière St-Janvier de Weedon.

Mme Cécile Roy laisse dans le deuil ses enfants Lise, Pierre (Édith Garant), Alain (Manon Côté), Guy (Lyne Thérberge), Michel (Mireille Bouffard), Serge (Sonia Boisvert); ses petits-enfants Émilie (René Racette), Alexia (Mathieu Pelletier), Julien, Charles, Mathieu, Paul-André, Loïc, Olivier, Félix, Alexis, Anthony, Yanka, Stéphanie, Caroline; ses arrière-petits-fils Lucas, Sunny et Edouard; ses frères et sœurs feu Lucienne (feu Doris Poirier), Irène (feu Laurent Poirier), Antoinette (feu Larry Demers), Jeanne (feu Herbert Miller), Paul-Émile (feu Thérèse Gaudette), Yvette (Rosaire Coutu), feu Hélène (feu René Bureau), feu Lucien (feu Anne-Marie Lemieux), feu Arthur (feu Béatrice Valcourt), feu Hector (feu Cécile Huard), feu Louis-Denis (feu Lucienne Beauchesne); ses beaux-frères et belles-soeurs feu Robert (feu Yvette Saulnier), Anita (feu Césaire Fortin), Loyola (Régina Délisle), Rhéo (Annette Lisée), feu Camille (feu Annette Barolet), feu Léo (Gabrielle Fontaine), feu Marie-Paul (feu Charles Cadrin), feu Colette (feu Germain Letendre).

La famille tient à remercier le personnel du CHSLD de Lac-Mégantic, pour les bons soins prodigués à leur mère. Vos témoignages de sympathie à la famille peuvent se traduire par des dons à la **FONDATION DU CSSSG LAC-MÉGANTIC (MAISON PATERNELLE)**, 3569, rue Laval, Lac-Mégantic (Québec), G6B 1A5.

Complexe funéraire Jacques et fils Inc.
3800 du Québec-Central, Lac-Mégantic
(Québec) G6B 2C5
www.jacquesetfils.com



Tél.: 819 583-0444
Téléc.: 819 583-0908
Jean-Pierre Jacques, pdg.
François P. Jacques, directeur



Aurélien (Pit) LEMIRE (1917 - 2013)

À Sherbrooke, au Pavillon Argyll, le 16 mars 2013, à l'âge de 95 ans 7 mois, est décédé M. Aurélien Lemire, époux de feu Elmina Laurendeau, demeurant à Sherbrooke.

La famille sera présente à l'église le jour des funérailles dès 13 h, pour recevoir les condoléances des parents et amis. Le service religieux sera célébré le vendredi 22 mars 2013 à 14 h, en l'église St-Jean Baptiste. Les cendres seront déposées au Cimetière St-Michel de Sherbrooke à une date ultérieure.

M. Lemire laisse dans le deuil ses enfants : feu Lise (René Bergeron), Claudette (André Tardif), Louise, Jean-Guy (Norma Bailey), Roland (Pierrette Papineau); ses 12 petits-enfants et ses 14 arrière-petits-enfants, ainsi que plusieurs neveux, nièces et autres parents et amis.

La famille tient à remercier l'ensemble du personnel du 4e B du Pavillon Argyll, pour les bons soins apportés à notre père.

En guise de sympathie des dons à la **FONDATION VITAE**, 375, rue Argyll, Sherbrooke (Québec) J1J 3H5, seraient grandement appréciés de la famille.

Résidence funéraire Steve L. Elkas inc.
601, rue du Conseil
Sherbrooke (Québec), J1G 1K4
Tél.: 819 565-1155



Téléc.: 819 820-8872
Pour messages de sympathie:
www.steveelkas.com



Edna (Courchesne) LÉTOURNEAU (1937 - 2013)

À Sherbrooke le 16 mars 2013, est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Edna Courchesne, épouse de M. Jacques Létourneau, demeurant à Richmond.

La crémation a eu lieu au crématorium Yves Houle. La famille accueillera parents et amis au Centre funéraire Yves Houle, 198 rue Adam à Richmond, le samedi 23 mars de 13 h à 16 h. Suivra une liturgie de la Parole à 16 h. L'inhumation des cendres aura lieu à une date ultérieure.

Mme Edna Courchesne laisse dans le deuil outre que son époux M. Jacques Létourneau, ses enfants : Jean (Lucille Pomerleau) et Lucie; ses petits-enfants, Joey, Paul et Sophie, Vincent, Alexandre et Samuel; ses frères et sœurs, Thérèse Salomie et Jeanne (André Giroux); ses beaux-frères et belles-sœurs, Gisèle (Gaston Dozois), Monique (feu Julien Rainville), Yolande (feu Élie Raymond), Claude (Sherry Noble), René (Ghyslaine Côté), Denise (feu Normand Girardin), Michel (Noëlla Fredette), Gilles (Bertha Sara Moore), Ginette (Sylvain Houde) et feu Maurice (Madeleine Clément); ses neveux, nièces, ainsi que de nombreux autres parents et amis.

Des dons à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE** de Sherbrooke, seraient appréciés.

Centre funéraire Yves Houle
198, rue Adam
Richmond (Québec) J0B 2H0



Tél.: 819 826-3747
Téléc.: 819 826-3001
Info. décès: 1 800 405-4777



Diane TURCOTTE (1956 - 2013)

À Granby le 14 mars 2013, est décédée à l'âge de 57 ans, Mme Diane Turcotte, fille de feu Alexandre Turcotte et de feu Jeanne Lefebvre, conjointe de M. Serge Perras, demeurant à Béthanie.

La famille vous accueillera au Centre funéraire Yves Houle, 1181 St Joseph à Valcourt, le vendredi 22 mars de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 21 h. Les funérailles auront lieu le samedi 23 mars à 11 h, en l'église de St-Joseph de Valcourt. Inhumation au cimetière de Béthanie.

Mme Diane Turcotte laisse dans le deuil outre son conjoint M. Serge Perras; ses frères et sœurs, Jacqueline, Lise, André, Thérèse. Monique et Gérald; elle était aussi la sœur de feu Claire. Elle laisse également dans le deuil la mère de son conjoint Mme Clothilde Demers; les frères et sœurs de son conjoint : Guy, Gilbert, Carmen, Mario et Josée; ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis.

Centre funéraire Yves Houle
1181, rue St-Joseph
Valcourt (Québec)



Tél.: 450 532-2223
Téléc.: 819 826-3001
Info. décès: 1 800 405-4777



Robert O'DONNELL (1957 - 2013)

Entouré des siens, à La Maison Aube-Lumière à Sherbrooke, le 15 mars 2013, à l'âge de 56 ans, est décédé monsieur Robert O'Donnell, fils de Gemma Dubois et de feu Michael O'Donnell de Richmond. Il était l'époux bien-aimé de madame Linda Dieleman. Me O'Donnell a pratiqué comme avocat à Richmond de 1983 à 2000.

La famille vous accueillera à la **Coopérative funéraire de l'Estrie (485, rue du 24-Juin, Sherbrooke)** le 22 mars de 19 h à 22 h, afin de recevoir les condoléances de parents et amis. Les funérailles auront lieu le 23 mars à 14 h, à l'église **Ste-Bibiane, (970, rue Principale, Richmond)**. La famille sera présente une heure en avance afin de recevoir les condoléances. Outre sa mère et son épouse, Robert laisse dans le deuil ses enfants chéris Kim et Vincent, ainsi que ses frères Peter (Monique Beaubien), Denis (Susan O'Donnell), Paul (Joy Robinson), Mark (Lyne Giguère) et sa sœur Anne (Antonio Cicchino). Il laisse aussi sa belle-mère Adrienne Turgeon, son beau-frère Ronald Dieleman et sa belle-sœur Pandora Dieleman (Mark Meenan), ainsi que de nombreux neveux et nièces et autres parents. Il laisse également dans le deuil ses nombreux amis toujours présents pour lui et sa famille et tient à mentionner particulièrement ses amis de la Patrouille Canadienne de Ski. « Ma famille et mes nombreux amis sont pour moi une source de réconfort et de bonheur. » La famille tient à remercier l'équipe de soins palliatifs du CSSS-IUGS, le personnel et les bénévoles de La Maison Aube-Lumière, ainsi que le personnel du CHUS pour les soins de qualité, empreints de compassion et d'humanisme. La famille tient à remercier tout particulièrement Christian Ouzilleau, Annie Esbacher et Pierre-Hugues Fortier, médecins et amis de monsieur O'Donnell, pour leurs bons soins et leur soutien. En guise de sympathie, des dons à la **FONDATION VITAE DU CSSS-IUGS, 375, rue Argyll, Sherbrooke J1J 3H5** ou à **LA MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220, rue Kennedy Nord, Sherbrooke J1E 2E7**, seraient grandement appréciés par la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
485, rue du 24-Juin, Sherbrooke, Qc
info@coopfuneraire.com
Tél.: 819 565-7646 – Téléc.: 819 565-7844



François Fouquet, directeur général
Daniel Lapierre, directeur opérations
Manon Thibodeau, dir. serv. familles
www.coopfuneraire.com



Joseph-Raymond RIENDEAU (1939 - 2013)

Dignement, au CHSLD St-Vincent, le 16 mars 2013, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Joseph-Raymond Riendeau, fils de feu Wilbrod Riendeau et de feu Candide Laroche et épouse de Diane Labonté, demeurant à Sherbrooke.

La famille vous accueillera à la Résidence funéraire Ledoux Magog Inc., située au 150 rue Sherbrooke à Magog Qc, le vendredi 22 mars 2013 de 19 h à 22 h. Jour des funérailles de 8 h 30 jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Les funérailles auront lieu le samedi 23 mars 2013 à 11 h, à l'église St-Jean Bosco de Magog.

M. Riendeau laisse dans le deuil outre son épouse Diane, ses enfants : Sébastien, Natasha, Mélissa-Anne, Norman; sa petite-fille Alexya; ses sœurs, Jeanne D'Arc (feu Fernand Cloutier), Elisa (Chester Wright), Rolande (feu Armand Cloutier); son beau-père André Labonté (Aline Lamoureux); sa belle-mère Iris Denton; ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Labonté, Carole (Glen Hudson), Daniel (Anna Antonatti), Jeffrey (Carole Mainville), Michel (Annie Otis), ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le Dr Daniel Minier, le personnel du CHSLD St-Vincent et l'équipe des soins à domicile du CLSC de Sherbrooke, pour les bons soins qui ont été prodigués à M. Riendeau.

En guise de sympathie, un don à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER (3330, rue King Ouest, bureau 130, Sherbrooke, Qc J1L 1C9)**, serait grandement apprécié.

Résidence funéraire Ledoux Magog Inc.
150, rue Sherbrooke
Magog (Québec) J1X 8R6



Tél.: 819 843-4473
Téléc.: 819 843-4563
Jean-Pierre Morin, directeur
ledoux@netrevolution.com



Albert ST-ONGE (1920 - 2013)

À l'IUGS Pavillon Argyll, le 15 mars 2013, à l'âge de 93 ans, est décédé monsieur Albert St-Onge, époux de madame Marcelle Verrette, autrefois de Windsor.

La famille vous accueillera à la Coopérative funéraire de l'Estrie (64, 3e avenue, Windsor), le samedi 23 mars 2013 de 13 h à 16 h. Suivra une cérémonie de la Parole. Les cendres seront déposées au Cimetière St-Philippe à une date ultérieure.

Monsieur Albert St-Onge laisse dans le deuil outre son épouse madame Marcelle Verrette, ses enfants : Lucien (Marielle), Thérèse (Pierre), Denis (Jackie), Marcel (Chantal), Ginette (Daniel), Louise (Patrick), Jacques (Ginette), Hélène (feu Daniel), feu Luc, Lucie (Denis) et Jean. Il était le grand-père de 20 petits-enfants et de 19 arrière-petits-enfants. Il laisse également ses frères et sœurs : feu Omer (feu Corinne), feu Aldéa (Emmanuel), feu Alcide (feu Auréa), feu Alice (feu Antonio), feu Amédée (feu Laurette), feu Bernadette (feu Armand), feu Rose Alba (feu Rosaire), feu Ronaldo, feu Rose-Emma (feu Edgar), Orise (Lucien Desrosiers) et sœur

Thérèse C.N.D; ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Verrette, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel médical des hôpitaux de Sherbrooke ainsi que celui des Résidences Soleil, pour les bons soins prodigués à monsieur St-Onge.

En guise de sympathie, des dons à **L'ASSOCIATION DE PARENTS D'ENFANTS TRISOMIQUES-21**, seraient grandement appréciés de la famille.

Coopérative funéraire de l'Estrie
Maison A. Boisvert
64, 3e avenue, Windsor QC J1S 1X9
819 845-3992 – Téléc.: 819 845-3007



François Fouquet, directeur général
Lionel Turgeon, directeur
info@coopfuneraire.com
www.coopfuneraire.com

Six mois de prison pour le barricadé

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

VICTORIAVILLE — Patrick Laroche, cet individu qui s'est barricadé dans son domicile de la rue Prince à Victoriaville, le 19 décembre dernier, a été condamné à six mois d'emprisonnement, hier midi.

L'homme de 38 ans a plaidé coupable à 14 chefs d'accusation dont plusieurs bris de condition, des menaces de mort et des voies de fait à l'endroit d'agents de la paix.

Ces nouveaux délits s'ajoutent à un dossier criminel bien garni pour l'homme qui souffre de problèmes psychotiques.

Puisqu'il a déjà effectué trois mois de détention préventive, Laroche n'aura plus que trois mois à purger avant de recouvrer sa liberté. La peine est assortie d'une probation de trois ans au cours de laquelle il devra garder la paix. La juge Guylaine Tremblay a également tenu à ajouter une interdiction de possession d'arme à feu, ainsi qu'une

interdiction de consommer quelque drogue que ce soit.

« Vous avez consommé des drogues et ça a provoqué chez vous des psychoses. Si vous continuez, vous allez vous retrouver de nouveau dans cette situation et les peines pourraient être encore pires », a averti la juge.

Le 19 décembre, des policiers de la Sûreté du Québec d'Arthabaska se sont présentés au domicile de Patrick Laroche afin d'exécuter un mandat d'arrestation. À leur arrivée, l'occupant a menacé les policiers à l'aide de ce qui semblait être une épée. « Il a dit que s'ils entraient, il y aurait du sang qui allait couler », a raconté la procureure de la Couronne M^e Cynthia Cardinal.

Ne courant aucun risque devant ces menaces, les policiers ont évacué une partie du quartier et ont fait appel au Groupe tactique d'intervention. Ces derniers ont procédé à l'arrestation de Laroche une quinzaine d'heures après l'intervention initiale des policiers.

M^e Boudreau obtient gain de cause devant le tribunal des professions

DRUMMONDVILLE — Me Bernard Boudreau n'aura finalement pas à purger en entier la radiation d'une année ordonnée par le Conseil de discipline du Barreau du Québec, le 15 février 2012.

L'avocat drummondvillois a obtenu gain de cause devant le tribunal des professions qui a coupé sa peine de moitié. M^e Boudreau ne peut plus œuvrer en qualité d'avocat depuis le 8 mars dernier et il en sera de même jusqu'au 8 septembre.

D'ici là, il a mandaté deux avocats pour prendre la relève dans ses dossiers qui nécessiteront un suivi devant la justice ou un tribunal administratif. Il a tenu à rassurer sa clientèle qu'elle bénéficiera d'un aussi bon service en son absence.

Rappelons que l'ex-maire de Saint-Charles avait été radié pour une période de 12 mois, en plus de devoir verser des amendes totalisant 14 000 \$ après avoir été reconnu coupable de cinq chefs d'accusation, dont un pour avoir offert un

pot-de-vin à une plaignante afin qu'elle se retire du dossier.

M^e Boudreau a effectivement offert 5000 \$ comptant à une femme afin qu'elle retire sa plainte auprès du syndic adjoint.

L'avocat s'est parjuré à plusieurs moments, a omis de déposer des sommes d'argent en fidéicommiss et a demandé des honoraires trop importants à certains clients.

— Yanick Poisson

LA TRIBUNE

SI VOUS AVEZ UNE INFORMATION À COMMUNIQUER À NOTRE ÉQUIPE DE JOURNALISTES, ÉCRIVEZ À:

redaction@latribune.qc.ca
ou appelez au
819 564-5454

LNH

ASSOCIATION DE L'EST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
m-Pittsburgh	31	23	8	0	110	81	81	46	11-4-0-0	12-4-0-0	10-0-0-0	G-10
m-Montréal	29	19	5	3	2	92	73	43	9-3-3-0	10-2-0-2	7-1-2-0	P-1
m-Winnipeg	30	16	12	0	2	80	86	34	7-6-0-0	9-6-0-2	6-3-0-1	G-1
Boston	28	19	6	2	1	82	60	41	10-2-0-1	9-4-2-0	5-4-1-0	P-2
Ottawa	30	16	8	2	4	77	65	38	10-1-1-2	6-7-1-2	4-2-1-3	G-3
Caroline	29	15	12	1	1	84	82	32	7-7-0-0	8-5-1-1	5-4-0-1	P-4
Toronto	29	15	12	0	2	86	83	32	6-6-0-2	9-6-0-0	4-4-0-2	P-5
N.Y. Rangers	29	15	12	0	2	70	70	32	10-5-0-1	5-7-0-1	6-4-0-0	G-2

New Jersey	30	13	11	2	4	74	84	32	9-5-1-1	4-6-1-3	3-5-0-2	P-3
N.Y. Islanders	29	13	13	3	0	86	96	29	5-9-2-0	8-4-1-0	5-3-2-0	P-1
Tampa Bay	29	13	15	0	1	96	86	27	8-7-0-1	5-8-0-0	4-6-0-0	G-2
Philadelphie	30	13	16	0	1	81	92	27	9-4-0-1	4-12-0-0	4-6-0-0	P-1
Buffalo	30	11	15	2	2	79	95	26	5-6-2-0	6-9-0-2	4-3-1-2	G-1
Washington	29	12	16	1	0	79	87	25	8-7-0-0	4-9-1-0	5-5-0-0	P-1
Floride	30	8	16	5	1	74	110	22	4-8-4-1	4-8-1-0	2-7-1-0	G-1

ASSOCIATION DE L'OUEST

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Dom.	Étr.	10 Dern.	Série
m-Chicago	29	24	2	0	3	100	62	51	11-1-0-1	13-1-0-2	8-2-0-0	G-3
m-Anaheim	28	21	3	1	3	95	69	46	12-1-0-0	9-2-1-3	7-0-1-2	G-1
m-Minnesota	28	16	10	1	1	73	69	34	10-3-0-1	6-7-1-0	3-0-0-0	G-3
Los Angeles	28	16	10	1	1	85	71	34	11-2-0-1	5-8-1-0	6-4-0-0	G-2
St. Louis	28	16	10	1	1	85	80	34	8-5-0-1	8-5-1-0	6-4-0-0	G-2
Detroit	29	14	10	3	2	78	75	33	9-4-1-2	5-6-2-0	5-3-0-2	G-3
Vancouver	28	13	9	1	5	78	80	32	7-5-0-3	6-4-1-2	3-5-1-1	P-2
San Jose	28	12	10	3	3	67	74	30	8-1-1-3	4-9-2-0	3-4-2-1	P-2

Phoenix	29	13	12	1	3	77	82	30	10-5-1-0	3-7-0-3	4-5-0-1	P-3
Columbus	30	12	12	3	3	68	79	30	9-4-2-3	3-8-1-0	7-0-1-2	G-2
Dallas	28	13	12	2	1	73	84	29	6-6-1-1	7-6-1-0	4-4-1-1	G-1
Edmonton	28	11	11	4	2	69	81	28	5-4-3-0	6-7-1-2	4-4-1-1	G-1
Nashville	30	11	13	1	5	70	81	28	6-2-0-4	5-11-1-1	2-7-0-1	P-4
Calgary	27	11	12	1	3	78	91	26	8-5-0-2	3-7-1-1	4-5-1-0	P-1
Colorado	28	10	14	3	1	71	89	24	8-5-1-0	2-9-2-1	3-6-1-0	P-4

NOTE: **m** - meneur de section.

ASSOCIATION DE L'EST

SECTION ATLANTIQUE	MJ	Pts	SECTION NORD-EST	MJ	Pts	SECTION SUD-EST	MJ	Pts
1. Pittsburgh	31	46	1. Montréal	29	43	1. Winnipeg	30	34
2. N.Y. Rangers	29	32	2. Boston	28	41	2. Caroline	29	32
3. New Jersey	30	32	3. Ottawa	30	38	3. Tampa Bay	29	27
4. N.Y. Islanders	29	29	4. Toronto	29	32	4. Washington	29	25
5. Philadelphie	30	27	5. Buffalo	30	26	5. Floride	30	22

ASSOCIATION DE L'OUEST

SECTION CENTRALE	MJ	Pts	SECTION NORD-OUEST	MJ	Pts	SECTION PACIFIQUE	MJ	Pts
1. Chicago	29	51	1. Minnesota	28	34	1. Anaheim	28	46
2. St. Louis	28	34	2. Vancouver	28	32	2. Los Angeles	28	34
3. Detroit	29	33	3. Edmonton	28	28	3. San Jose	28	30
4. Columbus	30	30	4. Calgary	27	26	4. Phoenix	29	30
5. Nashville	30	28	5. Colorado	28	24	5. Dallas	28	29

NOTE: **é**-éliminés d'une place en séries éliminatoires.

Lundi 18 mars

Caroline 1 N.Y. Rangers 2 (F)
Philadelphie 2 Tampa Bay 4
Calgary 3 Dallas 4
Chicago 5 Colorado 2
Minnesota 3 Vancouver 1
San Jose 3 Anaheim 5
Phoenix 0 Los Angeles 4

Mardi 19 mars

Ottawa 5 N.Y. Islanders 3
N.Y. Rangers 3 New Jersey 2
Floride 4 Caroline 1
Nashville 3 Columbus 4
Washington 1 Pittsburgh 2
Buffalo 3 **Montréal** 2 (P)
Boston 1 Winnipeg 3
St. Louis 0 Vancouver 3 (2e)
Phoenix 0 Los Angeles 2 (2e)
Mercredi 20 mars
Tampa Bay à Toronto, 19h.
Minnesota à Detroit, 19h30.
Dallas au Colorado, 21h30.
San Jose à Edmonton, 21h30.
Chicago à Anaheim, 22h.

Jeudi 21 mars

Floride à N.Y. Rangers, 19h.
Montréal à N.Y. Islanders, 19h.
New Jersey en Caroline, 19h.
Toronto à Buffalo, 19h.
Boston à **Ottawa**, 19h30.
Calgary à Nashville, 20h.
Washington à Winnipeg, 20h.
Vancouver à Phoenix, 22h.
Dallas à Los Angeles, 22h30.
Vendredi 22 mars
Calgary à Columbus, 19h.
Pittsburgh à N.Y. Islanders, 19h.
Washington à Winnipeg, 19h.
Detroit à Anaheim, 22h.

RENDEMENT

DU CANADIEN

NOTE: en date du 19 mars.

	B	A	PTS
Max Pacioretty	9	14	23
Michael Ryder	8	15	23
Tomas Plekanec	12	8	20
P.K. Subban	7	13	20
Andreï Markov	5	14	19
Brendan Gallagher	8	9	17
Brian Gionta	9	7	16
David Desharnais	8	8	16
Lars Eller	4	12	16
Alex Galchenyuk	3	11	14
Raphaël Diaz	1	12	13
Rene Bourque	5	5	10
Alexei Emelin	2	8	10
Brandon Prust	4	5	9
Josh Gorges	2	5	7
Francis Bouillon	1	6	7
Colby Armstrong	2	3	5
Travis Moen	2	2	4
Thomas Kaberle	0	3	3
Ryan White	1	0	1
Gabriel Dumont	0	1	1
Jarred Tinordi	0	1	1
Mike Blunden	0	0	0
Greg Paterny	0	0	0
Yannick Weber	0	0	0

GARDIENS

	G	P	DP	Min.	Ba	JB	Moy.
C.Price	15	4	4	1404	55	2	2,35
P.Budaj	4	1	1	364	15	1	2,47

Statistiques

HOCKEY

LHJMQ

SECTION MARITIMES TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	BPCTS
t-Halifax	68	58	6	3	1	347	176	120
x-Moncton	68	42	23	2	1	274	202	87
x-I.-P.-É.	68	41	23	3	1	262	229	86
x-A.-B.	68	26	35	5	2	232	278	59
x-St-Jean	68	23	44	1	0	173	271	47
é-C.-B.	68	14	46	3	5	161	308	36

SECTION EST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	BPCTS
c-B.-Com.	68	44	19	2	3	274	191	93
x-Rimouski	68	41	18	3	6	264	223	91
x-Québec	68	42	21	3	2	241	197	89
x-Shér.	68	32	27	3	6	234	226	73
x-Chi.	68	30	31	2	5	198	225	67
é-Shaw.	68	15	46	5	2	154	284	37

SECTION OUEST TELUS

	MJ	G	P	DP	DF	BP	BC	BPCTS
c-B.-B.	68	41	19	2	6	272	182	90
x-R.-N.	68	40	24	1	3	283	255	84
x-Drum.	68	38	26	2	2	226	229	80
x-Val-d'Or	68	35	27	0	6	274	254	76
x-Gatineau	68	29	34	1	4	220	265	63
x-Sher.	68	21	38	3	6	188	282	51

NOTE: c-champion de section, é-éliminé d'une place en séries, t-remporte la trophée Jean-Rougeau et x-se qualifie en vue des séries.

Début des séries éliminatoires

Premier tour

Huitièmes de finale

(Quatre de sept)

Jeudi 21 mars

A.-Bathurst à B.-Boisbriand, 19h.
Vendredi 22 mars
Saint-Jean à Halifax, 18h.
Victoriaville à Moncton, 18h.
Val-d'Or à I.-P.-É., 18h.
Chicoutimi à Québec, 19h
Sherbrooke à B.-C., 19h30.
Gatineau à Rimouski, 19h30.

CLASSEMENT

DES MARQUEURS

NOTE: classement final.

	MJ	B	A	PTS
Duffy, I.-P.-É.	68	39	71	110
Drouin, Halifax	49	41	64	105
Currie, I.-P.-É.	68	49	55	104
Trainor, Rimouski	68	46	54	100
Jaskin, Moncton	51	46	53	99
Andrighetto, R.-N.	53	31	67	98
Lavoie, Rimouski	63	36	60	96
O'Brien, A.-Bathurst	66	47	45	92
Zlobin, Val-d'Or	61	29	62	91
Mantha, Val-d'Or	67	50	39	89

CLASSEMENT

DES GARDIENS

NOTE: classement final.

NOTE: classement final.							
	MJ	V	D	DP	F	B	Moy.
Marcoux, B.-B.	42	27	10	3	4	2,14	
Fucale, Halifax	55	45	5	3	2	2,35	
Brassard, Qué.	58	33	18	4	2	2,73	
Dubeau, Moncton	50	30	15	1	4	2,74	
Cadorette, B.-C.	50	29	15	2	2	2,74	

LHSCÉ

Séries éliminatoires

Finale 4 de 7

Samedi 16 mars

Dimanche 17 mars

Sherbrooke 3 Mariville 4

(La série est égale 1-1)

Vendredi 22 mars

20h30 Mariville c. Sherbrooke

Samedi 23 mars

19h30 Sherbrooke c. Mariville

Samedi 30 mars

20h30 Mariville c. Sherbrooke

Dimanche 31 mars

18h Sherbrooke c. Mariville

Dimanche 7 avril

20h Mariville c. Sherbrooke

LHJAAEM

Série éliminatoires

Finale

Vendredi 15 mars

Nicolet 4 Saint-Tite 3

Samedi 16 mars

Saint-Tite 4 Nicolet 1

Vers la Coupe Dodge

Plessisville 6 Sherbrooke-Ouest 1

Vendredi 22 mars

20h50 Nicolet c. St-Tite

LAH

ASSOCIATION DE L'OUEST

Rochester	61	33	24	3	1	195	175	70
Abbotsford	65	29	27	3	6	142	163	67
Lake Erie	64	27	28	2	7	177	189	63
Hamilton	61	24	31	1	5	129	181	54
SECTION CENTRE-OUEST								
	MJ	G	P	DP	DF	BP	BCPTS	
G. Rapids	62	36	21	3	2	198	169	77

Une délégation d'Orford s'amène à Whistler

JEAN-GUY RANCOURT

MAGOG — Une délégation du Club de ski de fond du mont Orford mettra le cap vers Whistler en Colombie-Britannique à la l'occasion de la présentation des Championnats canadiens de ski de fond.

Depuis 2006 à Thunder Bay, Gilles Lefebvre, entraîneur-chef du club, se fait un devoir de se présenter aux Championnats canadiens en compagnie des espoirs et des meilleurs athlètes du club. «Nous formons encore un club modeste comparativement aux grosses pointures du Québec qui débarqueront à Whistler avec plus d'une vingtaine de fondeurs. Notre membership étant plus petit, notre réalité n'est pas du tout la même, ce qui ne veut pas dire que les jeunes qui défendent nos couleurs se contentent d'être des figurants. Cette année en sera une où la plupart de nos fondeurs emmagasineront de l'expérience en prévision de 2014. L'an prochain, plusieurs de nos jeunes en seront à leur deuxième saison dans leur groupe d'âge et c'est à ce moment-là qu'on pourra mettre des objectifs plus élevés», souligne Lefebvre.

Demain, en plus de Gilles Lefebvre, du farteur Albert

Christophe et de l'accompagnateur Éric Beaulieu, Zachary Cristofanilli, August Myers, Hugo Fontaine, Nicolas Beaulieu et Julien Dorais sont cinq fondeurs qui s'envoleront pour Whistler. Trois biathlètes ont aussi accepté de participer à ces championnats canadiens qui se dérouleront du 23 au 30 mars en portant les couleurs du parc du mont Orford. Il s'agit de David Grégoire, Vincent Blais et Guillaume Bertrand.

Résultats encourageants

Avant ce départ pour l'Ouest canadien, quelques fondeurs d'Orford ont attiré l'attention lors de la dernière compétition de la saison sur le circuit de la Coupe Québec disputée sous un soleil radieux à Val-Morin.

Pour un, Zachary Cristofanilli a affiché sa forme des beaux jours en récoltant une médaille de bronze en style libre dans la catégorie garçon junior B en plus de finir sixième en classique sur 15 km.

Soulignons aussi la victoire d'Olivier Léveillé chez les peewee garçon en style libre. Un autre Léveillé, François celui-là, a raté le podium de peu, terminant quatrième sur 20 km classique chez les maîtres hommes.



Quelques fondeurs d'Orford ont attiré l'attention lors de la dernière compétition de la saison sur le circuit de la Coupe Québec disputée sous un soleil radieux à Val-Morin. Zachary Cristofanilli a affiché sa forme des beaux jours en récoltant une médaille de bronze en style libre dans la catégorie garçon junior B en plus de finir sixième en classique sur 15 km.

L'équipe scolaire de la semaine



Voici l'équipe scolaire de la semaine. Il s'agit des Barons du Séminaire de Sherbrooke en volleyball juvénile féminine division 2. L'équipe des Barons en volleyball juvénile féminine division 2 entraînée par Laura Rondeau, a remporté le championnat de saison régulière du RSEQ Cantons-de-l'Est. Elle a également remporté l'Omniun Barons, le week-end dernier. Félicitations à Noémie Béland, Ève Bernard, Sandrine Cabana-Boucher, Virginie Désilets, Kelly Dodier, Anne-Sophie Gobeil (capitaine), Sophie Larivée, Frédérique Lauzière, Arianne Laverdière, Frédérique Malouin, Ève Poulin et Catherine Samson.

COLLABORATION SPÉCIALE

EN VITESSE

Jour frustrant en curling féminin

RIGA — La Canadienne Rachel Homan a subi un revers et gagné un match pour la deuxième journée de suite au championnat mondial de curling féminin, hier.

La skip d'Ottawa a battu l'Italie 7-6 avant de s'incliner 8-4 devant la Suède.

«C'était très frustrant de perdre contre les Suédoises parce que nous avons mieux joué qu'elles, a dit Homan. Le curling est parfois comme ça... il faut juste aller de l'avant et en retirer du positif.»

Homan était quand même satisfaite de sa tenue, disant

avoir pris de l'assurance.

«Si nous continuons de jouer comme ça, nous allons bien nous en tirer d'ici la fin du tournoi», a dit l'Ontarienne de 23 ans.

Homan (4-3) est dans une impasse au quatrième rang avec les États-Unis, la Suisse et le Japon.

La Suédoise, Margaretha Sigfridsson et l'Écossaise Eve Muirhead se partagent la première place (6-1), suivie de la Russe Anna Sidorova à 5-2.

Aujourd'hui, les Canadiennes vont se mesurer aux Allemandes et aux Suisses.

Nesta ratera au moins 2 semaines

MONTRÉAL — Le défenseur de l'Impact de Montréal Alessandro Nesta sera absent pour au moins deux semaines en raison d'une elongation du muscle adducteur.

Nesta, qui a célébré son 37e anniversaire hier, ratera donc le match de samedi prochain, contre les Red Bulls de New York. Il devrait rater de deux à deux semaines et demie.

L'ex-étoile de l'Ac Milan a été

remplacé à la 12e minute du match que l'Impact a remporté 2-1 contre le Toronto FC, samedi dernier.

Sa sortie hâtive a forcé l'entraîneur-chef, Marco Schällibaum, à revoir toute son arrière-garde. Hassoun Camara est passé dans l'axe central à la place de Nesta. Dennis Iapichino est entré dans le match sur l'aile gauche, forçant le déplacement à droite de Jeb Brovsky.

Wozniak s'incline au 1^{er} tour à Miami

KEY BISCAYNE, Fla. — La Blainvilloise Aleksandra Wozniak s'est inclinée 7-5 et 6-2 devant la Française Kristina Mladenovic au premier tour de l'Omniun Sony, hier.

C'était le premier match de la Québécoise en plus de six mois. Le Challenge Bell à Québec, en septembre dernier, était jusqu'ici sa plus récente

compétition.

Wozniak, 58e joueuse mondiale, a mené 5-2 au premier set, contre la 48e au monde.

Eugenie Bouchard figure aussi au tableau principal de l'Open Sony. L'athlète de Westmount affrontera une qualifiée à sa première sortie, probablement aujourd'hui.

—La Presse Canadienne

Classique Cowboys-Dolphins en août

CANTON, Ohio — Les Cowboys de Dallas affronteront les Dolphins de Miami dans le match du Temple de la renommée le 4 août, comme coup d'envoi des matches préparatoires de la NFL.

L'intronisation d'une nouvelle

cohorte au Panthéon aura lieu la veille. Les nouvelles légendes incluent notamment Cris Carter, Bill Parcells et Warren Sapp. Jonathan Ogden, Larry Allen, Curley Culp et Dave Robinson accèderont aussi au Temple de la renommée.

Usain Bolt disputera le 100m à Rome

ROME — Le détenteur du record du monde Usain Bolt disputera le 100 mètres à la réunion d'athlétisme de Rome, le 6 juin.

Le sextuple champion olympique jamaïcain sera présent au Stadio Olimpico pour une troisième année consécutive.

Rome accueille le premier rendez-vous européen de la Ligue de diamant.

Bolt a déjà confirmé sa participation sur 200m à la réunion d'Oslo, en Norvège, le 13 juin; il prendra part au relais 4 x 100m à Ostrava, en République tchèque, le 27 juin, et il disputera un autre 200m à Paris, le 6 juillet, en guise de préparation aux championnats du monde qui seront présentés à Moscou du 10 au 18 août.

Bolt a remporté l'or aux 100m, 200m et relais 4 x 100m aux

Jeux olympiques de Londres l'année dernière et il ambitionne de répéter cette performance à Moscou.

Bolt s'est imposé sur 100m à Rome ces deux dernières années, inscrivant un chrono de 9,91 secondes en 2011 et 9,76 la saison dernière. À ces deux occasions, l'ex-recordman mondial Asafa Powell a terminé deuxième, devant le Français Christophe Lemaître.

Les organisateurs de la réunion de Rome n'ont pas encore annoncé l'identité des autres sprinters qui disputeront le 100m.

Le plus récent record du monde de Bolt sur 100 mètres de 9,58 secondes a été établi aux mondiaux 2009 à Berlin.

— The Associated Press

Une occasion de grandir un peu plus

PIERRE TURGEON

pierre.turgeon@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — La direction du Phoenix espérait faire goûter les séries éliminatoires aux jeunes hockeyeurs qui viennent de compléter leur première saison dans la LHJMQ. Ils pourront finalement vivre les grandes sensations de la « vraie » saison.

« C'est certain qu'il s'agit d'une belle occasion de faire grandir nos jeunes, affirme l'entraîneur Judes Vallée. Tout le monde était d'accord en début de saison pour dire que ce serait vraiment une expérience incroyable de faire vivre les séries éliminatoires à nos jeunes. Maintenant, ils y sont,

pourront goûter l'intensité des séries. L'intensité monte d'un cran parce que tout le monde y joue à la vie, à la mort. J'ai hâte de voir comment nous allons réagir dans tout cela. »

Le Phoenix n'a plus le choix. Il misera certainement sur ses vétérans, mais ne pourra ignorer les jeunes, qui constituent son avenir. « Nous formons une jeune équipe et il faut continuer avec le mélange que nous avons constitué en cours de route », affirme Judes Vallée.

L'entraîneur est conscient que ses jeunes seront confrontés à une machine de hockey aguerrie, bien équilibrée, qui présente peu de faiblesses, qui a su acquérir les éléments

manquants aux Fêtes et, surtout, une formation qui a su se hisser au deuxième rang du classement général après avoir dû se contenter du 13e rang au classement général au printemps 2012. Au premier tour des séries, ils avaient surpris les Tigres de Victoriaville, 4-0.

« Il nous faut affronter une équipe très bien équilibrée, solide à toutes les positions et dirigée par un excellent groupe

d'entraîneurs », rappelle Vallée. Une formation contre qui le Phoenix a dû offrir ses meilleures performances pour être impliqué trois fois dans des matchs qui se sont soldés par la marge d'un seul but, dont deux ont été décidés en tirs de barrage.

Malgré ces résultats et maintenant que le Phoenix a su éviter les Mooseheads de Halifax au premier tour, Vallée sert

un avertissement : « Ceux qui pensent que le 15e rang au classement général va nous ouvrir toutes grandes les portes des séries, se trompent. Il n'y aura rien de facile contre le Drakkar de Baie-Comeau. Ça va être une véritable guerre de tranchées contre une équipe qui travaille toujours fort, une équipe bien structurée et une formation où les entraîneurs ont fait leurs preuves. »

Une bonne peur nommée David Richer

SHERBROOKE — Le jeune gardien David Richer a causé une bonne frousse à la direction du Phoenix à l'entraînement hier lorsqu'il s'est senti mal et qu'il est demeuré allongé de longues minutes au banc pendant que ses coéquipiers complétaient la séance d'entraînement.

La thérapeute Camille Lussier l'a conduit à l'hôpital, où il a subi

des tests, qui n'ont révélé rien de grave. « Il m'a fait assez peur pour je parte vite de l'aréna », a reconnu Camille Lussier. Richer avait mal dans le cou et à la tête depuis quelque temps.

« Je me sentais étourdi, j'avais des nausées et je ne sentais plus mes mains, a expliqué Richer avant d'aller consulter un médecin. Je me sens un peu

grippé ces temps-ci. Je me suis levé tard ce matin et je n'ai pas eu le temps de manger avant l'entraînement, racontait-il en soulignant que c'était la première fois qu'il vivait pareille situation. Pour moi, juste une bonne nuit de sommeil et je pourrai reprendre l'entraînement demain. »

— Pierre Turgeon

rythme

Sherbrooke

93.7

Tout pour être heureux !

**SÉBASTIEN
ET JESSIKA
LE MATIN**

6h avec
Sébastien, Jessika et Joanie

rythme

Sherbrooke

93.7

**RYTHME
AU TRAVAIL**

8h30 avec Isabelle David

Une station **COGECO**
Diffusion

INCONTOURNABLES

Josianne Lussier • Marc Bryson • Martin Bossé

Janie Dandonneau • M^e Jean-Pierre RancourtM^e Annie-Élizabeth Girard • M^e Céline St-François • Luc Savard

QUE L'ESTRIE SE LÈVE

avec Mathieu Beaumont et Luc Larochelle

Du lundi au vendredi de 5h30 à 10h

L'AUDACIEUX

Joanie Chartrand • Janie Dandonneau • Claude Boucher

MIDI ACTUALITÉ

avec Martin Pelletier

Du lundi au vendredi de 12h à 14h

PASSIONNÉ

Marie-France Martel • Vincent Franche-Lombart • Martin Pelletier
Marie-Christine Dumas • Janick Ancil • Mario Tremblay • Mario Langlois

L'ESTRIE MAINTENANT

avec Marc Bryson

Du lundi au vendredi de 15h30 à 17h30

VOTRE NOUVELLE
RADIO PARLÉE EN ESTRIE

opinion . actualité . sport

107.7 fm
ESTRIE

VOUS LE SAVEZ
MAINTENANT !



COGECO RADIO
Téléchargez notre
application.

Une station **COGECO**
Diffusion



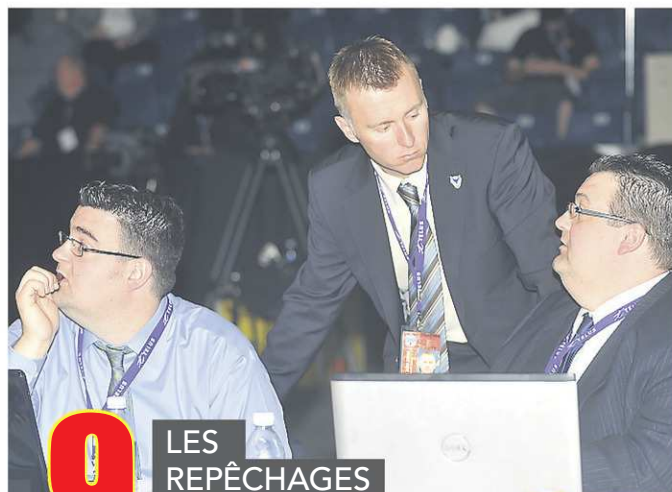
Une première saison 10 MOMENTS FORTS

SHERBROOKE – À sa première campagne dans la Ligue de hockey junior majeure du Québec, le Phœnix de Sherbrooke a réussi beaucoup mieux que ce que prévoyaient les experts. On ne donnait pas cher d'une formation devant se contenter de quelques recrues et des 17^e et 18^e joueurs des autres formations du circuit, recrutés au repêchage d'expansion.

Pourtant, après un très lent départ, la formation réunie par le directeur général Patrick Charbonneau et dirigée par les entraîneurs Judes Vallée, Stéphane Julien, Pascal Rhéaume et Jocelyn Thibault arrivait à dépasser trois de ses rivaux au classement, dont deux avaient participé au tournoi de la coupe Memorial le printemps dernier.

Petit retour sur 10 moments forts de cette première saison. Aujourd'hui, nous vous présentons les moments 10 à 6.

— Pierre Turgeon



9 LES REPÊCHAGES

Pour que le Phœnix puisse compter sur une base de joueurs, on lui permet un repêchage d'expansion où il peut sélectionner au maximum deux joueurs parmi les 16 qui ne seront pas protégés par chacun des clubs de la ligue. Le Phœnix a la sagesse de miser particulièrement sur deux talents sherbrookoïses qui joueront un grand rôle dans ses succès. Patrick Charbonneau, entouré d'Alain Charbonneau et de Jocelyn Thibault, réclame le vétéran gardien Jacob Chouinard, de l'Océanic, et Alexandre Comtois, des Remparts. Au repêchage des joueurs midgets, il mise sur Daniel Audette, Jonathan Deschamps et Vincent Deslauriers au cours des deux premières rondes.

PHOTOS: LA TRIBUNE, JESSICA GARNEAU, RENÉ MARQUIS, MAXIME PICARD ET JOCELYN RIENDEAU



6 LA PREMIÈRE VICTOIRE

Elle s'est fait attendre cette première victoire. Ce n'est qu'à son neuvième match que le Phœnix a finalement pu célébrer son premier gain dans la LHJMQ. Des débuts difficiles qui laissaient penser qu'il faudrait attendre la deuxième saison pour penser à une participation aux séries éliminatoires. Mais cette victoire de 6-2 acquise aux dépens des Voltigeurs de Drummondville permet à l'équipe de prendre un nouvel élan. Michael McNamee marque deux fois, Daniel Audette, Simon Desbiens et Jérémy Beaudry inscrivent leur premier de la saison et Vincent Richer complète la marque. Deux matchs plus tard, le Phœnix remportait son premier match sur une patinoire rivale, 6-5, au Cap-Breton. Alexandre Comtois tranchait le débat en prolongation.

10 TRAVAUX DE RÉNOVATION AU PALAIS DES SPORTS

Après que la LHJMQ ait accordé une nouvelle concession à Sherbrooke, le Conseil de ville accepte d'investir un peu plus de 4 millions \$ pour rénover le Palais des sports afin de lui redonner des airs de jeunesse et surtout d'en faire un amphithéâtre répondant aux nouvelles normes du hockey junior. On remplace quelques centaines de sièges par 32 loges et galeries qui donnent à l'endroit un aspect beaucoup plus intime où la foule se sent davantage dans le spectacle. Les partisans du Phœnix n'ont pas tardé à adopter le Palais des sports, version 2.0.



8 LE PREMIER BUT

À mi-chemin au troisième vingt, Alexandre Comtois soulève la foule du Palais des sports qui attendait ce moment avec impatience. Il inscrit le tout premier but du Phœnix dans un match régulier. Brent Turnbull et Jérémy Beaudry ont reçu les mentions d'assistance. Le premier filet du Phœnix dans un match local a été réussi par Daniel Audette lors du premier match hors-concours présenté à Sherbrooke, le 18 août 2012. Enfin, soulignons le premier tour du chapeau réussi par un joueur du Phœnix, Michael McNamee, dans une victoire de 6-5 à Drummondville, le 22 janvier 2013.

On savait depuis quelque temps que le match d'ouverture serait présenté à guichets fermés. Pour ce match marquant le grand retour, la direction de l'équipe n'a rien ménagé pour en mettre plein la vue. Des célébrations hautes en couleur avec projections sur la glace ont fait les délices des amateurs qui ont ainsi eu droit à un avant-goût de l'ambiance qu'on espérait créer dans le Palais des sports rénové. La direction de l'équipe a donné le ton, les amateurs ont suivi jusqu'à la fin de la saison.

7

LE MATCH D'OUVERTURE



LA SUITE
DES MOMENTS FORTS
À LIRE DEMAIN

Un très bon départ pour fiston

Donald Audette est très heureux de la première saison de son fils dans la LHJMQ

SÉBASTIEN LAJOIE

Sebastien.lajoie@latribune.qc.ca

MONTREAL — « Daniel est satisfait de saison et je suis content de sa progression. C'est sûr qu'il y a eu des ajustements à faire au début, mais après les Fêtes, il a repris du poil de la bête et il a terminé en force. Oui, je suis content. »

Même s'il a pris sa retraite de la LNH depuis quelques années, Donald Audette n'en demeure pas moins très actif dans le monde du hockey.

En plus d'être le directeur général du Phénix du Collège Esther-Blondin (LHJAAQ), il fut l'entraîneur de l'équipe du Québec lors du Défi mondial des moins de 17 ans, récemment.

Ajoutez à cela un nouveau poste de recruteur au Québec pour le Canadien de Montréal et vous avez l'agenda d'un homme qui voit beaucoup de hockey.

Un agenda occupé qui ne l'a pas empêché de scruter les progrès de son fils Daniel, premier choix du Phoenix de Sherbrooke en 2012 et qui disputait sa première saison dans la LHJMQ.

« Ce ne fut pas si ardu pour lui, mentalement. C'est un p'tit gars qui a beaucoup de caractère, il savait dans quoi

il s'embarquait avec la décision qu'il prenait de rester au Québec. Être le premier choix d'une équipe d'expansion à 16 ans, avec toute la pression qui vient avec, il savait que ça allait demander beaucoup. »

« C'est sûr qu'il y avait des ajustements à faire; physiquement, au début, ça a été dur, il a joué souvent et il a occupé des responsabilités comme on donne à des gars de 18 ans en plus d'affronter les bons défenseurs adverses. »

« Le déclic s'est fait

après les Fêtes et

sa participation

au Défi mondial des

moins de 17 ans. »

« Le déclic s'est fait après les Fêtes et sa participation au Défi mondial des moins de 17 ans. Il était physiquement plus actif sur la rondelle, il gagnait ses batailles à un contre un. En faisant ces petites choses-là, le reste est venu par lui-même, car je crois qu'il a du talent », a analysé le paternel.

Ce dernier avoue cependant

que les discussions entre le père et le fils ne sont pas toutes centrées sur le hockey, loin de là.

« Tout ce que je veux, c'est le garder sur une note positive, l'encourager. Il a parfois tendance à être très exigeant envers lui-même. Tu sais, ce n'est pas facile, tu quittes la maison à 16 ans, tu changes d'école, tu dois t'adapter à ta nouvelle pension. Les premiers mois, c'est wow! Moi, je n'ai pas vécu ça, je suis resté chez mes parents jusqu'à l'âge de 19 ans! »

La situation risque d'être différente l'an prochain. L'équipe n'aura que quatre joueurs de 20 ans plutôt que cinq comme

cette année, d'autres meneurs devront émerger pour remplacer ceux qui partent.

« La saison 2 d'une équipe d'expansion est plus difficile que la première, généralement. Ce sera une grosse année pour Daniel, mais aussi pour toute l'équipe. Je ne suis pas surpris outre mesure du succès de l'équipe cette année; le gardien Jacob Gervais a remporté quelques matchs à lui seul et l'équipe avait de très bons vétérans de 20 ans. Et après la saga du syndicat, les joueurs se sont mis à jouer ensemble un peu plus. »

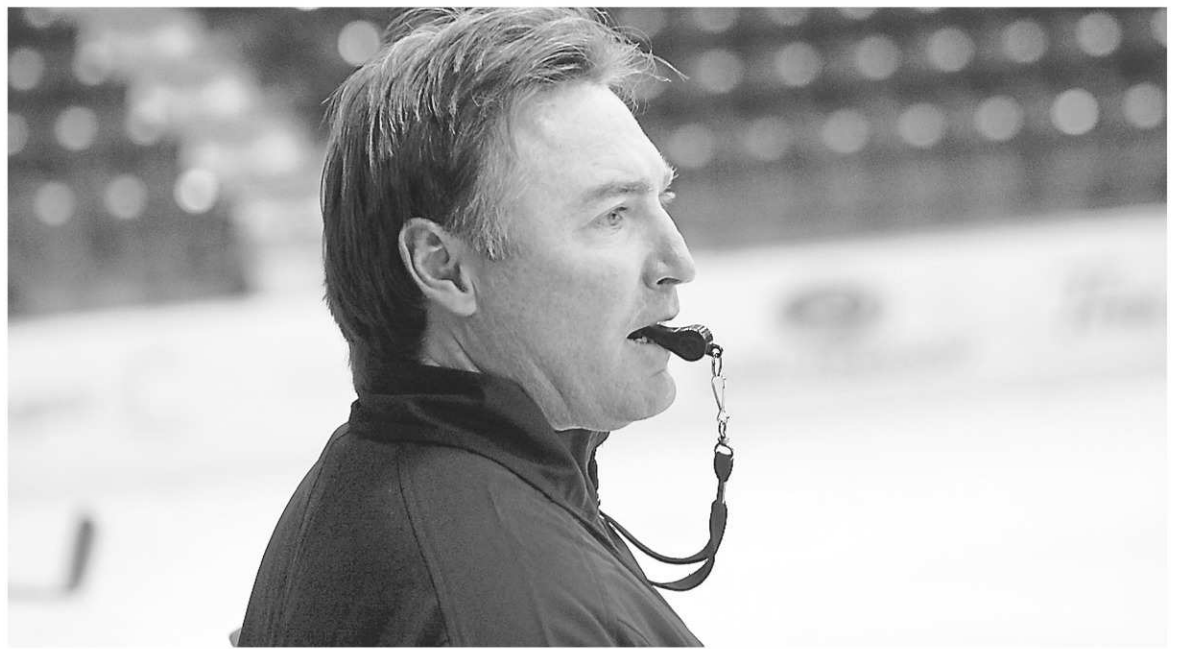
Guetter le talent

Cette analyse du jeu de son

fils, Donald Audette la fait comme père, mais aussi avec ses lunettes de dépisteur, qu'il garde toujours près de lui.

Il sait ce qu'il recherche chez un joueur de hockey et ce sont ces qualités qu'il tente de vendre au Canadien en identifiant le talent québécois.

« J'ai dirigé des équipes du Québec U16 et U17 et une formation midget AAA. Tout ce que je demandais à mes joueurs, c'est de la combativité, de la compétitivité. Le talent, tu l'as ou tu ne l'as pas. Si en plus, tu montres de l'intensité dans ton jeu, c'est la meilleure des combinaisons. Un joueur qui va offrir ça va avoir mon vote, c'est certain! »



LA TRIBUNE, ARCHIVES

Même s'il a pris sa retraite de la LNH depuis quelques années, Donald Audette n'en demeure pas moins très actif dans le monde du hockey.

Les Cougars s'excusent

SHERBROOKE — Les Cougars du Collège Champlain ont tenu à s'excuser hier du fait qu'aucun joueur ne se soit rendu disponible pour accorder des entrevues après la défaite de 4-3 subie lundi soir aux mains des Panthères de Saint-Jérôme.

L'entraîneur-chef Dominic Desmarais a été le premier à communiquer avec le journaliste de *La Tribune* hier matin afin de s'excuser de ce qui s'était passé la veille.

« Au nom de l'organisation des Cougars je tiens à m'excuser pour le comportement des

joueurs suite à la défaite d'hier. Sachez qu'on va donner suite à cette situation, qu'on considère inacceptable. Les joueurs doivent faire face à leurs responsabilités: cela fait partie de leur éducation et nous allons faire en sorte que ça ne se reproduise plus », a laissé savoir le pilote des Cougars.

Puis ce fut au tour du capitaine Janick Asselin et de l'attaquant Nicolas Dubé de présenter leurs excuses.

« Il y a peut-être eu un malentendu, a avancé Asselin. Habituellement, on est toujours

disponibles pour accorder des entrevues, même quand la défaite est dure à avaler. J'ignore ce qui a pu se passer, mais je tiens à m'excuser au nom de tous les joueurs », a dit en substance Janick Asselin.

Le gouverneur de l'équipe Stephan Longpré a lui aussi tenu à s'excuser, notamment auprès des lecteurs de *La Tribune*.

Les Cougars, qui tirent de l'arrière 3-1 dans leur série 4 de 7 face aux Panthères, reprennent le collier ce soir à l'aréna Melançon de Saint-Jérôme.

— Alain Goupil

Marcoux et Lapierre-Therrien suspendus

YANICK POISSON

ypoison@latribune.qc.ca

PRINCEVILLE — Le capitaine du Titan de Princeville, Vincent Marcoux, a possiblement vu sa carrière de hockey junior prendre fin abruptement. Lui et son coéquipier Anthony Lapierre-Therrien ont été suspendus pour trois rencontres

chacun à la suite de gestes posés le 17 mars lors de la rencontre numéro 3 les opposant au Collège français de Longueuil.

Selon le préfet de discipline de la Ligue de hockey junior AAA du Québec, Bryan Hayward, Marcoux aurait été coupable d'un assaut à l'endroit d'Alexis Millette en deuxième période. Pour ce qui est de

Lapierre-Therrien, il a été suspendu pour avoir proféré des menaces à l'endroit d'un arbitre.

Ces deux joueurs importants de l'alignement du Titan rateront donc le quatrième match de la série prévu pour ce soir, à Princeville. Cette rencontre pourrait être la dernière des hommes de Mario Roy qui tirent de l'arrière 3-0.

LE TRAVAIL AUTONOME: Conseils et témoignages

MARTINE LETARTE ET JUDITH LUSSIER



Offert en librairie ou sur
librairie.lapresse.ca

les
éditi
ons
LA
PRESSE



135 JOURS



SPORTS

39

AVANT LES JEUX DU CANADA

DU 2 AU 17 AOÛT 2013 • 4200 ATHLÈTES • 20 SPORTS

Subban sabote la remontée du CH

RICHARD LABBÉ

MONTREAL — Des fois, le Canadien retombe dans ses mauvaises habitudes. C'est exactement ce qui est arrivé hier soir, contre des Sabres de Buffalo qui ne demandaient pourtant qu'à être battus.

L'indiscipline, souvent un problème la saison dernière, a mené directement à une défaite en prolongation de 3-2 sur les Sabres, devant une foule un brin déçue au Centre Bell.

Déjà que Max Pacioretty s'était pris un deux minutes pas

très brillant en fin de match, PK Subban en a rajouté en prolongation, avec une pénalité pour bâton élevé à sa ligne bleue.

Cette fois, le jeu de puissance des visiteurs a tranché. Steve Ott, avec son deuxième du match, a réussi le but de la victoire, alors qu'il restait 2:44 au tableau en supplémentaire.

On aura compris que Michel Therrien n'avait pas son sourire des grands jours après ça.

« On a eu un début lent un peu, mais Enroth a fait de gros arrêts, a commenté l'entraîneur montréalais au terme du

match. Les gars n'ont jamais lâché, c'est ce que je retiens... La punition de Subban, c'est un mauvais jeu de sa part, on va régler ça à l'interne. »

L'occasion était pourtant belle pour le Canadien, qui affrontait l'un des pires clubs du circuit. Les Sabres ont d'ailleurs passé la majeure partie de la soirée à reculer, comme s'ils jouaient à quatre contre cinq.

Pendant que les Sabres s'accrochaient, le CH passait de longs, très longs moments dans la zone ennemie. Le club montréalais a réussi deux buts

en troisième, ceux de messieurs Pacioretty et Armstrong, pour faire 2-2. Le gardien des Sabres, Jhonas Enroth, a aussi eu à voler un but certain à Brian Gionta avec une mitaine magique en fin de match.

Mais les pénalités ont ensuite tout gâché pour le Canadien. Avec le résultat que l'on sait.

Les Sabres ont subi une lourde perte en deuxième période quand Thomas Vanek,

leur meilleur marqueur cette saison, a dû quitter la rencontre après avoir été atteint à la jambe droite par un tir, tout juste devant le filet montréalais. On ne l'a pas revu.

Michael Ryder était de retour au jeu, lui qui avait raté le match de samedi soir au New Jersey en raison d'une blessure. Le défenseur Tomas Kaberle, lui, a été laissé de côté pour un sixième match de suite. (La Presse)



LA PRESSE, ANDRÉ PICHETTE

Steve Ott a coupé les ailes du Canadien après une remontée de deux buts en marquant son deuxième but de la soirée, qui donnait une victoire de 3-2 aux Sabres en supplémentaire, au Centre Bell. Le gardien Carey Price n'a rien pu faire sur ce jeu survenu vers la fin d'un jeu de puissance des Sabres, provoqué par une pénalité à P.K. Subban.

Un match à l'envers

MARC ANTOINE GODIN

MONTREAL — Le Canadien s'y est pris un peu à l'envers par rapport à ce qu'il nous a habitués cette saison. D'ordinaire dominant en première période, le Tricolore s'est creusé un déficit de deux buts en 20 minutes face aux Sabres de Buffalo.

Au deuxième tiers, la période durant laquelle il concède le plus de lancers, le CH a limité les Sabres à deux petits lancers.

« Jouer un style aussi plein de dentelle ne nous ressemble pas, a indiqué Colby Armstrong. Il a fallu qu'on apporte des ajustements et je crois qu'on s'est mis à bâtir là-dessus en deuxième période avant de prendre le contrôle du jeu en troisième. »

Le Canadien a repris l'ascendant en deuxième période. Or, des problèmes de précision ont nui à son retour dans le match.

« On ne peut pas marquer si l'on ne touche pas le filet et cette tendance était assez évidente ce soir », a reconnu Brendan Gallagher.

L'attaquant recrue n'était pas particulièrement heureux de la prestation de son trio. Ça a été une soirée frustrante pour David Desharnais, Max Pacioretty et lui, sur la glace sur les deux premiers buts des Sabres.

Or, une belle feinte de Gallagher tout près du filet de Jonas Enroth lui a permis de

repérer Pacioretty dans l'enclave et ce dernier a enfin pu inscrire son équipe au tableau.

« Nous nous sommes parlé après la première période parce que notre trio ne fonctionnait pas et nous devons trouver une façon de donner de l'élan à l'équipe », a expliqué Gallagher.

Eller alimente Armstrong

Michel Therrien avait muté Armstrong à la droite d'Alex Galchenyuk et Lars Eller et cette décision en apparence anodine a permis au Tricolore d'égaliser la marque avec moins de quatre minutes à faire au match.

Armstrong a pleinement justifié sa promotion en marquant dans un deuxième match consécutif. Il faut dire que le vétéran de 30 ans a bénéficié d'un autre match inspiré de Lars Eller.

« On dirait que Lars a constamment l'issue du match sur son bâton, a décrit Armstrong. Il se faufile entre deux opposants, il crée des jeux — même en infériorité numérique — et il a l'air d'un gars en mission en ce moment. C'est agréable de le voir aller, car il dicte le rythme du jeu à lui seul. »

En matinée, Therrien avait dit qu'Armstrong s'approchait du niveau de jeu auquel l'équipe s'attendait de lui et qu'il méritait de se retrouver le troisième trio.

(La Presse)

« Qu'aucun Québécois ne nous passe entre les doigts »

Serge Boisvert heureux de courir les arénas à la recherche de jeunes talents

SÉBASTIEN LAJOIE

slajoie@latribune.qc.ca

MONTREAL — Malgré le changement de direction au deuxième étage du Canadien de Montréal, le mandat demeure le même pour le Drummondvillois Serge Boisvert: trouver les meilleurs joueurs québécois disponibles.

S'il était impossible, auparavant, d'espérer avoir une conversation avec Boisvert, à cause des restrictions imposées par l'ancien directeur général Pierre

Gauthier, il est désormais plus facile d'accès, maintenant que Marc Bergevin est en poste.

« M'amuser à l'aréna »

Le Québec, le nord des États-Unis et l'Ontario font partie du terrain de chasse de Boisvert, qui accumule les kilomètres sur l'odomètre. A son plus grand bonheur.

« Ça fait déjà quatre ans que je fais ça et même s'il y a eu du changement en haut, mon job, c'est de trouver les meilleurs

joueurs possible. Je fais beaucoup de route, je vois plus de 200 matchs par année, principalement de la LHJMQ. Je vais m'amuser à l'aréna, c'est vraiment plaisant! »

« Notre priorité numéro un, c'est qu'aucun joueur québécois ne nous passe entre les doigts. Le mandat est très clair et il faut que notre analyse concernant ces joueurs soit très bien faite. Cette année, c'est très intéressant pour les recruteurs au Québec, car la semence est

bonne, on a un bon produit et il y aura beaucoup de bons jeunes joueurs québécois qui seront disponibles lors du prochain repêchage », dit Boisvert.

Mais n'espérez pas que ce dernier révèle les grands secrets de l'organisation.

« Il y a un virage marqué en faveur des jeunes dans la LNH, les équipes n'hésitent pas à leur donner une chance. Je pense à Stefan Matteau (Blainville) ou à Mikhael Grigorenko (Québec). Ça démontre que le travail qu'on

fait peut se concrétiser plus rapidement qu'on le pense. »

Audette choisi?

Lors de ses visites au Palais des sports, Serge Boisvert a scruté le travail de Daniel Audette, fils de son ami Donald. « Il a du potentiel. Oui, sa grandeur entre en ligne de compte, à 5'8" ou 5'9" mais il joue comme un gars de 6'1". S'il continue à bien se développer, pourquoi pas? L'an prochain, on pourra mieux juger », indique Boisvert.

LA TOUTE NOUVELLE FORESTER 2014 À L'AISE SUR TOUTES LES ROUTES



SUBARU

Confiance et évolution

Entièrement redessinée, la Subaru Forester 2014 est plus sport que jamais.

Avec un habitacle plus spacieux, une plus grande capacité de chargement ainsi qu'un hayon à ouverture électrique†, vous êtes prêt pour n'importe quelle destination. Ajoutez-y la légendaire traction intégrale symétrique à prise constante Subaru et la nouvelle fonction X-MODE™‡ mise au point pour vous offrir plus de contrôle, vous pourrez affronter tous les chemins; même les pires.

De plus, la Forester 2014 est encore plus économe d'essence. Il ne vous reste plus qu'à choisir votre prochaine destination.

HAYON À OUVERTURE ÉLECTRIQUE†



LE TOUT-NOUVEAU X-MODE™‡



UN COFFRE ENCORE PLUS GRAND



FORESTER 2.5i 2014

À l'achat au comptant à partir de

27 705\$*

Transport et préparation inclus, taxes en sus
Financement et location disponibles



SUBARU
SHERBROOKE

4367, boul. Bourque, Sherbrooke
819 564-1600 • 1 800 567-4259
www.subarusherbrooke.com

JAPONAIS ET PLUS ENCORE!

Association des concessionnaires Subaru du Québec | www.quebec.concessionsubaru.ca



*Une cote « Bien » constitue la meilleure cote possible aux quatre tests de collision frontale à chevauchement modéré, latérale, arrière et de capotage réalisés par l'Institut des assureurs américains (IIHS) (www.iihs.org). Pour mériter la mention « Meilleur choix sécurité 2013 », un véhicule doit obtenir la cote « Bien » aux quatre tests. * À l'achat au comptant à partir de 27 705 \$ pour la Forester 2.5i 2014 (EJ1-X0), à transmission manuelle. À l'achat, les frais de transport et de préparation (1 595 \$) ainsi que les taxes sur le climatiseur (100 \$) et sur les pneus neufs (15 \$) sont inclus. Le concessionnaire peut offrir un prix ou taux moindre. Modèle illustré: Forester 2014 2.0XT groupe Limited (EJ2XTL), à l'achat au comptant à partir de 37 205 \$, taxes en sus. † Hayon à ouverture électrique: disponible sur les modèles 2.5i groupe Tourisme, 2.5i groupe Limited et 2.0XT Limited. ‡ Fonction X-MODE™ disponible sur les modèles équipés de la CVT seulement. Le concessionnaire peut offrir un prix ou taux moindre ou faire une commande ou un échange. Offre valable sur approbation de crédit chez les concessionnaires participants seulement. Véhicules illustrés à titre indicatif seulement, et peuvent ne pas être équipés tel qu'illustrés. Pour plus d'information sur ces offres, voyez votre concessionnaire Subaru participant.